

GŁOS

TYGODNIK NOWOHUCKI

26 października 2018 r., nr 43 (1438) cena 2,50 zł (w tym 8% VAT)

www.glos-ln.krakow.pl

CENTRUM HANDLOWE-TARGOWISKO

TOMEX
SA

Tvoja przestrzeń
codziennych zakupów



**Zatrudnię
stylistkę
paznokci.**
511-172-880

Lody oferowane w Piekarni-Cukierni Awiteks są w 100 % naszej produkcji na bazie naturalnych składników i prawdziwych owoców.

Cukiernicy już od kilku lat zajmują się tworzeniem wspaniałego połączenia polskiego mleka i owoców wraz z tradycyjną włoską recepturą. Efekty są niesamowite.



W NUMERZE M.IN. • W NUMERZE M.IN. • W NUMERZE M.IN. • W NUMERZE M.IN.

„Zgody 7” – nowe miejsce spotkań ➔ str. 2

Jak zmieniała się krakowska huta ➔ str. 4

Naprawdę dobrzy gospodarze ➔ str. 9

ZIKiT – remonty jezdni i nie tylko ➔ str. 14 i 15



Tak głosowano w Krakowie Czytaj na str. 3

**BIURO
OGŁOSZEŃ**

Redakcja „Głosu”
(NCK)

12 643-44-33

F.H.U. „ELMAR”
Plac Targowy „Plast”, paw. 3 (os. Piastów 60A)

ROWERY:

sprzedaż, komis, części i akcesoria rowerowe, serwis

Santander
CONSUMER BANK

10x0%

raty

10x0%

SPRAWÓZ

**Serwis samochodów
osobowych** na terenie
Transbud Nowa Huta

• diagnostyka • pełny zakres napraw
Fachowo, solidnie, szybko!
Zapraszamy!

ul. Ujastek 11, 30-969 Kraków
tel.: 12 68 18 254, kom. 693 912 811





CENTRUM I OKOLICE



DYŻUR W „GŁOSIE”



Głosy i interwencje Czytelników są inspiracją wielu naszych tekstów. Dlatego zapraszamy na nasze dyżury redakcyjne (NCK, pok. 206).

W najbliższy poniedziałek 29.10, w godzinach 16.00–17.00, dyżurować będzie w redakcji red. Krystyna Leneczowska (tel.: 12 643-44-33).

W pozostałe dni tygodnia można się z nią kontaktować za pomocą poczty sekretariat@glos-tn.krakow.pl.

ZMARLI KRONIKA PAMIĘCI

W rubryce podajemy bezpłatnie imię, nazwisko i wiek Zmarłego. Natomiast na życzenie rodzin zamieścimy dodatkowe informacje.

Jerzy BAKOWSKI, lat 65
Bronisława BIL, lat 88
Leszek CHALUDA, lat 64
Zofia CZURA, lat 83
Zdzisław DEUGOSZ, lat 74
Wiesława DUDA, lat 83
Grzegorz DUDEK, lat 43
Zbigniew DYTKO, lat 68
Stanisław KALISZ, lat 88
Barbara KAMIŃSKA, lat 87
Janina KORBA, lat 72
Anna KWAŚNIEWSKA, lat 83
Dorota MACIEJOWSKA, lat 61
Anna MIZERA, lat 66
Zofia MOSSAKOWSKA, lat 87
Genowefa RUDAWSKA, lat 94
Jerzy SATOR, lat 64
Krystyna SKRZYSZEWSKA, lat 86
Leokadia WIECHA, lat 90
Ryszard WÓJCIK, lat 81
Władysław WÓJTOWICZ, lat 94
Wanda ZACZKIEWICZ, lat 88
Stanisław ZIEMBICKI, lat 85

Ogłoszenia zakładów pogrzebowych i nekrologi drukujemy na str. 16.

„ZGODY 7” – NOWE MIEJSCE SPOTKAŃ

Mieszkańcy Nowej Huty, lokalni aktywiści, a nawet grupa uśmiechniętych przedszkolaków – wszyscy pojawili się w czwartek 18. października na otwarciu „Zgody 7” – nowego miejsca spotkań na nowohuckiej mapie.



Prezydent Miasta Krakowa Jacek Majchrowski powitał licznie zgromadzonych mieszkańców i zaprosił do korzystania z pełnego zieleni punktu „Zgody 7”, w którym będzie można znaleźć informacje o wszystkich wydarzeniach kulturalnych odbywających się zarówno w Nowej Hucie, jak i całym mieście, a także wziąć udział w warsztatach, prezentacjach i innych przygotowywanych tu przez szerokie grono organizatorów aktywnościach.

Adam Grzanka, który był gospodarzem otwarcia, zachęcał wszystkich do oglądania nowej przestrzeni, która choć nowoczesna i starannie zaplanowana, zawiera elementy subtelnie nawiązujące do nowohuckiej tradycji: oryginalna – i świetnie zachowana – posadzka sprzed półwiecza, świetliki, szerokie parapety, ale też pełen zieleni wystrój wnętrz. Na gości czekała gorąca czekolada, kolorowe galaretki i zielone upominki w postaci pięknych, bujnych paprotek.

Była to pierwsza okazja do tak licznych spotkań w tym miejscu – mieszkańcy, aktywiści i przedstawiciele instytucji kultury, nowohuccy przedsiębiorcy i osoby pracujące przy otwarciu punktu z uśmiechem, jak dobrzy sąsiedzi, rozmawiali przy kawie, ciesząc się także pełną słońca, nowohucką, jesienną aurą. Mamy nadzieję, że dzięki tak

gorącemu przyjęciu adres „Zgody 7” już teraz nabrał symbolicznej mocy: operatorzy punktu z Krakowskiego Biura Festiwalowego gorąco liczą na to, że wszyscy – w zgodzie – będziemy spotykać się tutaj tak, jak to było w dniu otwarcia, z sympatią i otwartością rozmawiając o Nowej Hucie i o tym, co zrobić, by było tu jeszcze piękniej.

„Zgody 7” to realizacja całkiem nowej koncepcji punktu informacji miejskiej, będącego częścią przestrzeni otwartej m.in. dla młodzieży, rodziców z dziećmi, osób starszych, aktywistów czy instytucji kultury. Do współpracy zaproszono nowohuckie ośrodki kultury, kluby, teatry, muzea, kino i wszystkich, którzy chcą działać i aktywizować swoją dzielnicę! Operatorem „Zgody 7” jest Krakowskie Biuro Festiwalowe.

Punkt „Zgody 7” będzie otwarty codziennie od godziny 9.00 do 18.00. Na miejscu znajdziemy informację kulturalną i turystyczną skierowaną do mieszkańców dzielnicy. Przestrzeń będzie otwarta dla wszystkich, którzy są zainteresowani organizowaniem cyklicznych spotkań, warsztatów czy prezentacji. Wszelkie informacje można uzyskać w samym punkcie lub pod adresem mailowym zgody7@infokrakow.pl, tel. 12 354 27 14. (al)

Fot. Grzegorz Ziemiański dla KBF

POWRÓT TRAMWAJU DO PLESZOWA



W minioną środę, 17 października br. w samo południe odbył się oficjalny przejazd tramwaju numer 10 do Pleszowa. A od 18 października mieszkańcy mogą korzystać z tramwajów, które zostały przywrócone na odcinku Kopiec Wandy – Pleszów. Linia tramwajowa nr 10 została przywrócona na stałą trasę do Pleszowa (Łagiewniki – Pleszów). Dotychczasowa zastępcza linia autobusowa numer 710 została zlikwidowana. Wzdłuż ulicy Igołomskiej nadal prowadzone będą prace związane ze wzmacnianiem podłoża pod ulicą oraz odwodnieniem gruntów. Inwestycja związana z rozbudową ulicy Igołomskiej, w ramach drugiego etapu zakłada przebudowę odcinka od ulicy Brzeskiej do skrzyżowania Igołomskiej z ulicą Giedroycia oraz torowiska tramwajowego na pętli tramwajowej „Pleszów” z torowiskiem w ciągu ulicy Igołomskiej. Linia tramwajowa została

zmodernizowana kilka miesięcy temu, wtedy też odbyły się pierwsze przejazdy techniczne, które zakończyły się pozytywnym wynikiem. Jednak wznowienie ruchu tramwajowego wymagało wykonania dodatkowych robót nieprzewidzianych w pierwotnym projekcie oraz uzyskania niezbędnego pozwolenia na użytkowanie. Obecnie ul. Igołomska rozbudowywana jest do dwóch pasów ruchu w każdym kierunku na odcinku od skrzyżowania ul. Giedroycia (rejon spalarni odpadów) do ul. Brzeskiej. Modernizacja jezdni południowej zakończy się za kilka tygodni, później prace zostaną przeniesione na jezdnię północną tak, by ruch samochodów w obu kierunkach został utrzymany. Przewidywany termin ukończenia inwestycji, z uwagi na prowadzone dodatkowe prace odwodnieniowe, to maj 2020 roku.

(mp) Fot. autor

FONTANNA W PARKU LOTNIKÓW

W ubiegłym tygodniu uruchomiono fontannę w Parku Lotników, przy al. Jana Pawła II, która jest darem Wodociągów Krakowskich dla mieszkańców z okazji 100-lecia odzyskania niepodległości. Prace budowlane były prowadzone od maja br., a koszt inwestycji w wysokości 2 mln zł został sfinansowany nie z opłat taryfowych, ale innych MPWiK. Najwspanialszy jest efekt – piękna kolorowa fontanna sterowana komputerowo. W otwarciu nowej fontanny wziął udział prezydent Jacek Majchrowski.



Nowa fontanna powstała dzięki zaangażowaniu Wodociągów Krakowskich w rewitalizację parków krakowskich. Aby wodotrysk mógł prawidłowo funkcjonować konieczna była budowa nie tylko infrastruktury wodociągowej i kanalizacyjnej, ale również elektrycznej. Projekt oparty został na koncepcji biura Sutherland Hussey Harris wraz z firmą Gajda Architektura Krajobrazu zakładała ona wprowadzenie trzech niecek wodnych umiejscowionych na różnych poziomach z układem płyt kamiennych. Cała kompozycja fontanny jest powiązana z układem placu, nawierzchnia jest utwardzona i przecho-

dzi płynie w tereny zielone. Całość tworzy kompozycję kaskad z różnymi rodzajami dysz strumieniowych tworzących piękny i widowiskowy wygląd. Polecamy spacerować w Parku Lotników i relaks przy nowo otwartej fontannie.

Dodatkowo zamontowany został przy fontannie pitnik z dobrą wodą z kranu z którego mogą korzystać także niepełnosprawni. Specjalna miska pozwala napoić także psy. Zwierzaki zostały dodatkowo nagrodzone kwotą 3000 zł pochodzącą z zebranych w fontannach krakowskich pieniędzy pomnożonych razy 100.

(mp) Fot. autor

KARAWAN GRUPA
FIRM POGRZEBOWYCH
TRADYCJE OD 1981 ROKU

Rozliczenia bezgotówkowe

ul. Bieżanowska 24 Tel. 12 658 21 11
całą dobę
ul. Rakowicka 33a Tel. 12 412 89 83
całą dobę Tel. 12 4 111 111
ul. Dolnych Młynów 3 Tel. 12 632 11 22
8.00 - 15.00

ul. Sieroszewskiego 5b Tel. 12 686 61 20
całą dobę 12 686 61 45
os. Na Skarpie 20 Tel. 12 686 43 40
8.00 - 15.00
ul. Wrocławska 8 Tel. 12 631 77 95
8.00 - 16.00

Cm. Grębałów Tel. 12 645 14 35
8.00 - 15.30
Cm. Batowice Tel. 12 413 63 46
8.00 - 15.30

www.karawan.pl

DYŻUR CAŁODOBOWY również w Niedziele i Święta

tel. 12 4 111 111

tel. 12 658 21 11

ul. Sieroszewskiego 5b
Nowa Huta

WYBORY SAMORZĄDOWE W KRAKOWIE

Jako lokalna gazeta przybliżamy na naszych łamach wyniki wyborów samorządowych w Krakowie ze szczególnym uwzględnieniem nowohuckiej aglomeracji.

Frekwencja wyborcza była największa od lat w Krakowie i wyniosła 58,3 proc. W wyborach na prezydenta miasta Krakowa startowało sześciu kandydatów. Pierwsze miejsce w wyborach zajął Jacek Maria Majchrowski KKW Jacka Majchrowskiego – Obywatelski Kraków uzyskując 154 830 głosów na 337 781 ważnie oddanych, co stanowiło 45,84 proc. Na drugim miejscu uplasowała się Małgorzata Ewa Wassermann z KW PiS otrzymując 107 696 głosów (31,88 proc.). I ci kandydaci przechodzą do drugiej tury wyborów, która odbędzie się 4 listopada br. Kolejne miejsce zajęli Łukasz Gibała KKW Łukasza Gibały „Kraków dla Mieszkańców” – 57 901 głosów (17,14 proc.), Berkowicz Konrad Szczepan z KKW Nowoczesny Kraków – 8458 głosów (2,5 proc.), Gosek-Popiołek Daria Iwona z KKW Razem dla Krakowa – 4659 głosów (1,4 proc.) i Gajęcka Iwona Anna z KKW Kukiz 15 – 4237 głosów (1,25 proc.). Niewątpliwie w drugiej turze wyborów istotną rolę odegrają wyborcy Łukasza Gibały, który na razie zapowiada, że nie poprze żadnej z kandydatur, które znalazły się w II turze, a sam odda nieważny głos. Jednak opinia lidera nie koniecznie musi się przełożyć na jego wyborców, szczególnie, gdy lider zapowiedział wcześniej stworzenie kordonu sanitarnego wokół PiS. Ponadto wyborcy Łukasza Gibały to mądrzy ludzie, którzy powinni wziąć udział w wyborach i oddać głos zgodnie z własnym sumieniem i oceną tego co w ostatnich latach wydarzyło się w Krakowie.

Do Rady Miasta Krakowa wybrano 43 radnych spośród 9 komitetów wyborczych startujących w wyborach. Frekwencja wyborcza także była wysoka i wyniosła 58,5 proc. Następujące komitety nie uzyskały odpowiedniej liczby głosów uprawniających do partycypacji w mandatach: KWW Bezpартijni Samorządowcy 9576 głosów,

KKW Kukiz 15 – 13 482 głosy, KWW Nasz Kraków Grzegorza Gorczyca 620 głosów, KWW Nowoczesny Kraków Konrada Berkowicza 10 024 głosy, KWW Razem dla Krakowa 10268 głosów i KWW Prądnik Biały Nasza Dzielnica 1828 głosów. W podziale mandatów do RMK wzięły udział komitety, które uzyskały odpowiednią liczbę głosów zgodną z systemem D'Honta uprawniającą do partycypacji



w mandatach. Wygrał KKW Jacka Majchrowskiego uzyskując 143 605 głosów i otrzymując 23 mandaty w RMK. Za nim uplasował się KKW Prawa i Sprawiedliwości zdobywając 98 395 głosów, co dało 16 mandatów. Pozostałe 4 mandaty w radzie zdobył KWW Łukasza Gibały „Kraków dla Mieszkańców”. Mandaty w I Okręgu Wyborczym (siedem do podziału) zdobyli z KWW Jacka Majchrowskiego: Dominik Jaśkowiec, Małgorzata Jantos, Łukasz Wantuch i Tomasz Daros, z PiS Mariusz Kękuś i Adam Kalita oraz KWW Łukasza Gibały: Łukasz Maślona. W II Okręgu Wyborczym mandaty uzyskali z KWW Jacka Majchrowskiego: Jakub Kosek, Anna Prokop Staszecka, Grzegorz Stawowy i Teodozja

Maliszewska, z PiS Bolestaw Kosior i Agata Tata. W Okręgu III mandaty wzięli z KWW Jacka Majchrowskiego: Aleksander Miszański, Rafał Komarewicz i Andrzej Hawranek, z PiS Jerzy Zięty i Marek Sobieraj oraz Łukasz Gibała z jego KWW. W Okręgu IV mandaty otrzymali z KWW Jacka Majchrowskiego: Bogusław Kośmider, Adam Migdał i Michał Staorobrat, z PiS Sułowski Krzysztof i Józef Jałocha oraz KWW Ł. Gibały: Jan Pietras. W Okręgu 5 mandaty otrzymali z KWW Jacka Majchrowskiego: Artur Buszek, Jacek Bednarz i Grażyna Fijałkowska,

trzeci na liście) i Renata Kucharska (2352 głosy, czwarta na liście). Przegranym jest Andrzej Mazur, który był drugi na liście, ale uzyskał czwarty wynik na liście 1784 głosy.

W drugim nowohuckim Okręgu 7 także dwa główne ugrupowania podzieliły się po równo mandatami. KWW Jacka Majchrowskiego wziął trzy mandaty, sam Jacek Majchrowski startujący w tym okręgu jako lider uzyskał 7399 głosy, za nim znalazł się Sławomir Pietrzyk z 1774 głosami, który był trzeci na liście, a trzeci mandat uzyskała druga na liście Nina Gabrys z 1462 głosami. Jeżeli mandat złoży Jacek Majchrowski to mandat radnego uzyska „8” ostatni na liście Lech Kucharski z 1223 głosami. W PiS był zacięty pojedynek o trzy mandaty i uzyskali je: lider listy Włodzimierz Pietrus z 5459 głosami, drugi wynik uzyskał trzeci na liście Stanisław Moryc z 2104 głosami, a trzeci mandat dostał Edward Porębski z 2062 głosami startujący z piątego miejsc na tej liście. Przegranym jest Marcin Permus będący dwójką na liście z 1214 głosami oraz Jan Franczyk startujący, co prawda daleko, jako czwarty na liście, z 1330 głosami. Wyprzedziła go jeszcze Magdalena Dziedzic z 1453 głosami będąca szóstą na liście, ale jako pierwsza kobieta.

Wybory do Sejmiku Małopolskiego wygrał PiS w skali całego województwa uzyskując 24 mandaty na 39, z tego w Krakowie mandaty uzyskali Jan Duda zdobywając rekordową liczbę głosów, ponad połowę oddanych na całą listę w mieście, niezły wynik odnotował Tomasz Urynowicz związany z Nową Hutą zostając radnym, pozostałe dwa mandaty z PiS obsadzili Wojciech Grzeszek i Andrzej Ziobro. Koalicja Obywatelska w województwie uzyskała 11 mandatów z tego w Krakowie cztery: Grzegorz Lipiec, Kazimierz Barczyk, Jerzy Maciej Fedorowicz z-ca dyr. Teatru Ludowego i Małgorzata Ballada Radwan. PSL w skali województwa zdobył 4 mandaty, z tego żadnego w Krakowie.

(P) Fot. autor

Zielone szaleństwo na ulicach Nowej Huty

FINAŁ PROJEKTU „ZIELONA INICJATYWA”

Do udziału w wyjątkowym happeningu zaprosił mieszkańców Nowej Huty Fundusz Partnerstwa. Wydarzenie, połączone z sadzeniem drzew i kręceniem filmu o tematyce ekologicznej łączyło dwa najbardziej zielone miejsca w naszej dzielnicy – Nowohuckie Łąki i Zalew Nowohucki. W akcję zaangażowało się około 200 dzieci ze Szkoły Podstawowej nr 80 i nr 86.

To było prawdziwe zielone szaleństwo. Sadzenie drzew, przygotowywanie transparentów, eko-edukacja i wreszcie spacer ulicami Nowej Huty i zachęcanie Nowohucian do bycia eko poprzez radny przykład i rozdawanie ulotek. Zielona Inicjatywa to kolejny projekt edukacji ekologicznej Funduszu Partnerstwa. Od pierwszej edycji wydarzenie współfinansowane jest ze środków Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Krakowie. Projekt od początku był wyjątkowym połączeniem różnorodnych proekologicznych i edukacyjnych działań. Również w tej edycji zrealizowano kilka naprawdę ciekawych inicjatyw, jak chociażby konkurs na „Drzewo Nowej Huty”.

Happening, który odbył się w poniedziałek 15 października, był swoistym podsumowaniem tych działań. W tegorocznym happeningu chcemy poświe-



cić uwagę powietrzu, ale również znaczeniu drzew. Staramy się edukować dzieci i młodzież uczyć ich szacunku do otaczającego świata. Doskonale zdajemy sobie sprawę, że najsukceszniej uczymy się poprzez zabawę. Dlatego właśnie zaprosiliśmy najmłodszych nowohucian na to – jak widać niezwykle radosne i dynamiczne – wydarzenie – podkreśla obecna na „zielonym szaleństwie” Anna Woźniak-Lubaś, Prezes Funduszu Partnerstwa.

Dzieci, między innymi, posadziły okazałe klony przy ul. Padniewskiego 12–16. Na zakończenie happeningu, nad Zalewem Nowohuckim, została zaprezentowana wystawa zdjęć i opisów „Drzewo Nowej Huty 2018” – poznaliśmy również zwycięzcę tego konkursu „Perelkę Nowej Huty” topolą białą z os. Niepodległości 14, która jest pomnikiem przyrody. Zwycięskie zdjęcie wykonała pani Beata Tomaszewska. Odbyła się również wystawa prac plastycznych dzieci i odczyt opowiadań nagrodzonych w konkursie literackim. Całą akcję wspierał Zarząd Zieleni Miejskiej w Krakowie.

– Wybór miejsca, w którym odbywa się

final nie jest przypadkowy. Nowohucki Zalew to miejsce często wybierane przez miłośników zieleni na spacer czy uprawianie sportów. Dzięki temu Zielona Inicjatywa zostanie szerzej rozpropagowana – podkreślają organizatorzy. Podczas happeningu, jak również trakcie warsztatów ekologicznych, był kręcony kilkuminutowy film. Ma on nie tylko prezentować działania projektowe, ale też promować proekologiczne postawy. Już wkrótce będzie można obejrzeć go na stronie Funduszu Partnerstwa www.fpp.org.pl oraz na kanale Youtube.

– Jest super i nie chodzi tylko o to, że mogliśmy się „urwać z lekcji”. Sadzenie drzew daje nam poczucie, że mamy realny wpływ na naszą planetę! Poza tym teraz będę bardziej uważna w stosunku do roślin! Zanim ulamię jakąś gałązkę czy zniszczę zieleni dwa razy się zastanowię. Jak mówił mój ulubiony bohater – Mały Książę, jesteś odpowiedzialny za to co ośwoiłeś! Sadząc drzewa czuję się za nie odpowiedzialna! – podkreśliła jedna z uczestniczek.

Gratulujemy pomysłu, mamy nadzieję, że to nie ostatnia inicjatywa Funduszu Partnerstwa. (al)

SKŁAD, ŁAMANIE: „Graf-Press”.

DRUK: POLSKA PRESS Sp. z o.o., Oddział Poligrafia, Drukarnia Sosnowiec, ul. Baczyńskiego 25A.

Nr indeksu: 358835. ISSN: 1231-8582.

Redakcja nie bierze odpowiedzialności za treść zamieszczanych ogłoszeń.

Niedzielne samorządowe wybory, to chyba najbardziej wyrazisty dowód na to, że w Polsce demokracja ma się nad wyraz dobrze – wbrew temu co od trzech lat głosi tzw. totalna opozycja (w wielu miastach i gminach zwyciężyli reprezentanci innych opcji niż PiS). Rezultat niedzielnych wyborów dowodzi także, że rządy Prawa i Sprawiedliwości

Tydzień Po wyborach

ści, to nie przypadek spowodowany chwilową frustracją sporej części polskiego społeczeństwa, ale wybór świadomy. Wskazują na to rezultaty wyborów do sejmików wojewódzkich – w kilku z nich PiS po raz pierwszy będzie mógł rządzić samodzielnie (m. in. w Małopolsce). W samym Krakowie, w wyborach do Rady Miasta, PiS uzyskał wynik poniżej oczekiwań zwolenników dobrej zmiany, ale cóż – na tym właśnie polega demokracja. Tak zadecydowali wyborcy. Cieszyć się należy także z dużej frekwencji – niezależnie od tego, kto na kogo głosował. Bo wysoka frekwencja wyborcza świadczy o tym, że dojrzewamy jako społeczeństwo obywatelskie.

Tydzień temu pisałem, że głosując na kandydatów Prawa i Sprawiedliwości nie zmarnujemy swojego głosu – niezależnie od tego, którego z kandydatów poprzemy – ponieważ od sumy wszystkich oddanych głosów liczona jest ilość zdobytych przez PiS mandatów. Dziś za te wszystkie Państwa głosy chciałbym z całego serca podziękować.

Jan L. FRANCZYK

GŁOS

TYGODNIK
NOWOHUCKI

Redaktor naczelny: Jan L. Franczyk.
Redaguje zespół.
Telefon red.: 12 643-44-33. Faks 12 643-66-33.
E-mail: redakcja@glos-tn.krakow.pl.
Adres: al. Jana Pawła II 232, 31-913 Kraków.
Wydawca: „Graf-Press” sp. z o.o. Kraków.



Biuro Podróży „GALEON”

Laureat konkursu „ODYS 2007”
za najlepszą ofertę własną
w turystyce młodzieżowej

www.galeon.krakow.pl

zaprasza na

NOWA STRONA WWW - ZAPRASZAMY

ZIMOWISKA i OBOZY ZIMA 2019

z ubezpieczeniem narciarskim OC i SKI !!!

SIEROCKIE k. ZAKOPANEGO (7 dni)

stoki: WITÓW SKI, SUCHE SKI, ZĄB, CZERWIENNE SKI, BIAŁKA TATRZ. i inne stoki

OBÓZ NARCIARSKI I SNOWBOARDOWY

Turnus I: 13 - 19.01.2019 r., turnus II: 19 - 25.01.2019 r. **Cena: 950 zł**

BIAŁY DUNAJEC (7 dni)

stoki: Białka Tatrzańska, Małe Ciche, Czarna Góra, Jurgów i inne stoki

OBÓZ NARCIARSKI I SNOWBOARDOWY

Turnus II: 19 - 25.01.2019 r. **Cena: 950 zł**

W programie m. in. dla chętnych z nauką i doskonaleniem jazdy na nartach i snowboardzie, NOCNA JAZDA NA NARTACH, dla chętnych nauka tańców i zabaw świata, FITNESS, ZUMBA, OGNIŚKO z pieczeniem kielbasy. BASENY TERMALNE

Jak co roku zapraszamy wszystkich!

Dzieci pracowników huty (i firm z dofinansowaniem).

Jak zwykle na zasadzie: zaliczka, zaświadczenie do funduszu socjalnego, dopłata. Każda oferta zawiera transport, zakwaterowanie w ośrodkach w pok. z łazienkami, 4 posiłki dziennie, opiekę medyczną, ubezpieczenie NNW i ubezpieczenie narciarskie OC i SKI, jazdę pod okiem INSTRUKTORÓW NARCIARSTWA i SNOWBOARDU.

Bogaty i urozmaicony program pobytu: DYSKOTEKI, ZABAWA KARNAWAŁOWA, BAL PRZEBIERAŃCÓW, BAL PIZAMOWY, OLIMPIADA ZIMOWA, BITWA ŚNIEŻNA, KONKURS RZĘBY W ŚNIEGU i wiele innych niespodzianek.

Jak co roku wyjeżdża wykwalifikowana kadra lubiana przez dzieci i młodzież (nauczyciele na co dzień uczący w szkołach).

WYCIECZKI ZAGRANICZNE oraz PIELGRZYMKI

MEDIUGORJE III. REKOLEKcje U MARII PAWLOVIC

"Uzdrowienie w sercu Maryi" 18 - 25.11.2018 r.

(oraz ponad 50 propozycji dla grup z firm, szkół, organizacji, parafii) m. in.:

SEOWACJA - Wysokie Tatry, Słowacki Raj, Orawa, baseny termalne, PRAGA i MORAWSKI KRAS, WIEDEN, BUDAPEST, BRATYSŁAWA, RZYM, PARYŻ i WERSAL i EURODISNEYLAND, LONDYN, WILNO, PETERSBURG, LWÓW, KAMIEŃC PODOLSKI itd. RUMUNIA, BULGARIA, CHORWACJA, ZAMKI BAWARSKIE, DREZNO, BERLIN, WŁOCHY, GRECJA, HISPANIA, RZYM, SAN GIOVANNI ROTONDO, ASYŻ, LORETO, LANCIANO, MANOPELLO, CASCIA, FATIMA, LOURDES, PARYŻ, LISIEUX, NEVERS, LA SALETTE, SANTIAGO DE COMPOSTELA, MONTSERRAT, MARIAZELL, WILNO, ŚLADAMI ŚW. S. FAUSTYNY KOWALSKIEJ, sanktuaria w Polsce i Europie, NORWEGIA - Śladami św. Olofa, ZIEMIA ŚWIĘTA, LIBAN - do św. Charbela, MEKSYK, MEKSYK i KUBA

i wiele innych, ciekawych pielgrzymek i wycieczek oraz programy na życzenie!

WYCIECZKI KRAJOWE

(ponad 74 propozycje dla grup z firm, szkół, organizacji, parafii) m. in.:

Muzeum Lalek i Wizyta w Wiedźmy, Karpacka Troja (osada z epoki brązu i żelaza a la Biskupin, ale większa!) + Biecz, Miasteczko Galicyjskie + skansen Nowy Sącz, Europejskie Centrum Bajki - wizyta u Koziołka Matołka, Pacanów Kurozwęki + zagroda bizonów, Ogrodzieniec + Góra Birów + Zamki Jurańskie - Miniaturze + Pustynia Błędowska, Inwałd - Park Miniatur, Dinozatorland, Karawana Jurańska - Zaczarowany Las - w poszukiwaniu Jasia i Małgosi oraz Domku Baby Jagi + ognisko z pieczeniem kielbasy i dyskoteka w remizie, Osada Indiańska + Diabelski Kamień + Opactwo Cystersów w Szczyczycu, Park Jurański, Góry Świętokrzyskie, Oświęcim, Nowa Huta, Studio Filmów Rysunkowych w Bielsku-Białej, Szyndzielnia, Niepołomice Obserwatorium Astronom., ferma strusi, Izba Leśna, baczówka, Kazimierz Dolny n/ Wisłą, Czarnolas, Puławy, Baranów Sand., Pieniński Park Narodowy, zamek w Niedzicy i Czorsztynie, Sphyn Dunajcem, Tatrzański Park Narodowy i Zakopane, Zamki i warownie Jury Krakowsko-Częst., Jaskinia Wierchowska, Nietoperzowa itp., Szlak Jana Pawła II, Bieszczady, Warszawa, Mazury, Wrocław, Chorzów, Szlak Piastowski (Poznań, Biskupin, Wenecja, Gniezno, Ostrów Lednicki itd.), Szlak Orlich Gniazd, Częstochowa, Ojców i Pieskowa Skała, Wieliczka, Bochnia, Nowy Wiśnicz, Dębno, Tarnowskie Góry, Kotlina Kłodzka, Karkonosze itp.

Ogniska z pieczeniem kielbasy i atrakcjami oraz programy na życzenie!

ZAPISY i INFORMACJE:

Biuro Podróży „GALEON” 31-959 Kraków, os. Górali 5

czynne: pon. - piątek 10.30 - 17.00

budynek Ośrodka Kultury C.K. Norwida i Kina „Słinks”

tel./fax: 12 642 26 20, tel: 12 684 01 48,

tel: 51 1 440 930

e-mail: galeon@galeon.krakow.pl

www.galeon.krakow.pl

Zapraszamy do wspólnych wyjazdów, pielgrzymowania i do kontaktu z nami.

Czy wiesz, jak zmieniała się krakowska huta?

● Huta ArcelorMittal Poland w Krakowie to już nie ta sama huta, która w szczycie produkcyjnym lat siedemdziesiątych produkowała blisko 7 mln ton stali i zatrudniała przeszło 38,5 tys. pracowników. Wówczas pracowało 10 taśm spiekalnicy, 9 baterii koksowniczych, 5 wielkich pieców, 9 pieców martenowskich, 1 piec tandem i 3 konwertory.

● Począwszy od końca XX wieku, wyłączano kolejno najstarsze, przestarzałe technologicznie instalacje.

● Od 2009 roku pracuje w Krakowie tylko 1 wielki piec.

● W 2012 wstrzymano pracę spiekalni, która była głównym źródłem emisji pyłowych.

● W koksowni pracuje dziś tylko 1 bateria koksownicza, z suchym gaszeniem koksu i zmodernizowanym wydziałem węglowodnorodnych.

● Dziś krakowska huta produkuje 1,5 mln ton stali i zatrudnia 3,5 tys. osób.

HUTNICZE MODERNIZACJE

Od momentu prywatyzacji kombinatu, czyli od roku 2004, ArcelorMittal zainwestował w krakowskiej hucie ponad 3 mld zł.

● 2007 - budowa najnowocześniejszej w Europie walcowni gorącej blach

● 2009 - modernizacja walcowni zimnej

● 2010 - program wyciszania źródeł hałasu realizowany z AGH

● 2012 - modernizacja wydziału węglowodnorodnych w koksowni

● 2012 - wprowadzenie zamkniętych kadzi do przewozu surowców

● 2014 - budowa biologicznej oczyszczalni ścieków w koksowni



Gaz koksowniczy oczyszczany jest w zmodernizowanej koszt 100 mln zł - linii oczyszczania gazu i wód krakowskiej koksowni. Modernizacja „węglowodnorodnych”, jak tu nazywają tę część koksowni, zamiast przestarzałą technologię oczyszczania gazu koksowniczego, na nowoczesną metodę odsiarczania, powszechnie stosowaną w najlepszych koksowniach na świecie. Nowa technologia jest bezodpadowa i umożliwiła wyeliminowanie z procesu technologicznego substancji niebezpiecznych.

● 2016 - remont jednego pracującego w krakowskiej hucie wielkiego pieca

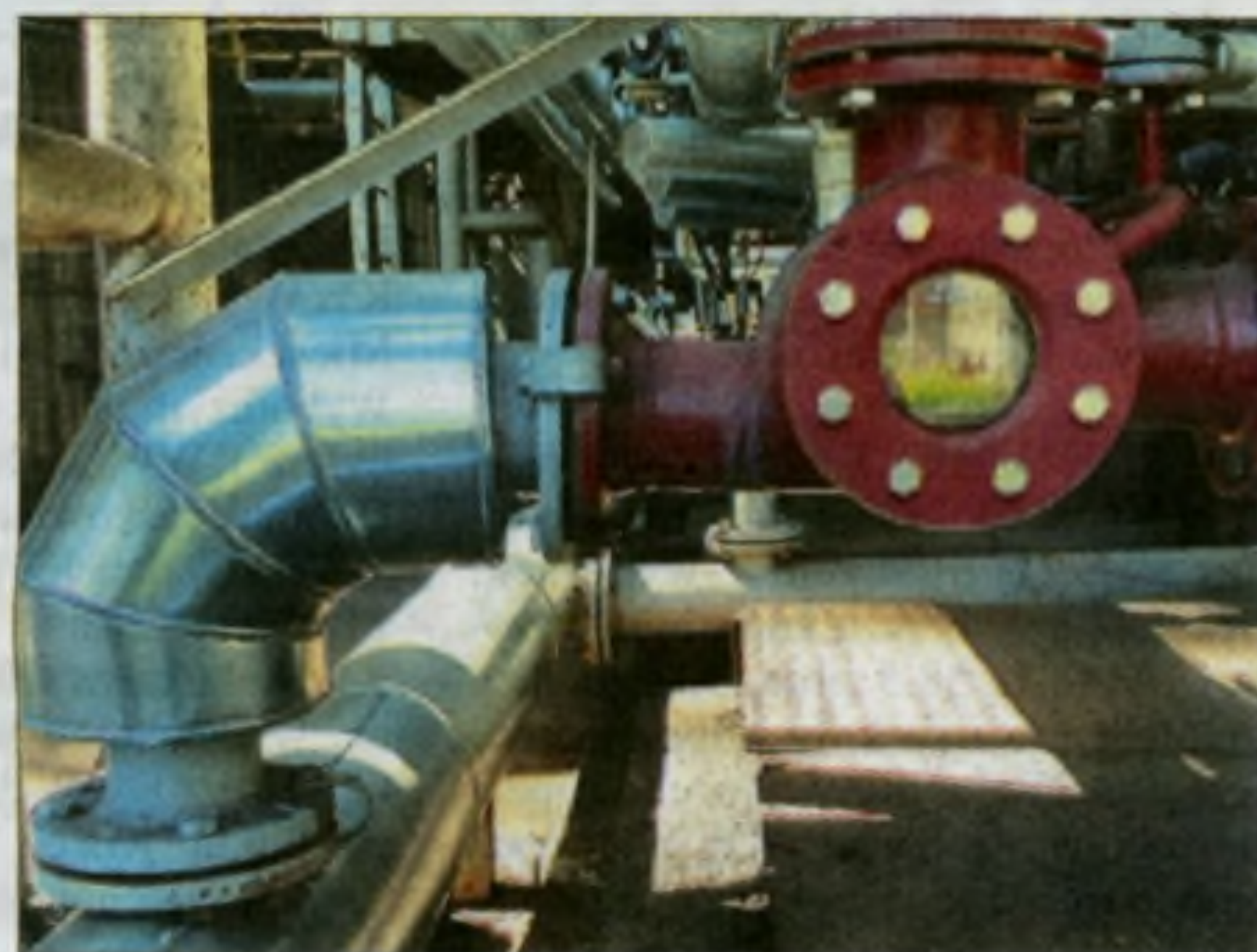
● 2016 - teraz - modernizacja elektrociepłowni, dzięki której zakład obniży emisję pyłową o 90 proc.

90 PROC PYŁU MNIEJ

Efektom dotychczasowych działań ArcelorMittal Poland w krakowskiej hucie jest emisja pyłu niższa o 90 proc. niż w chwili prywatyzacji, w 2004 roku.

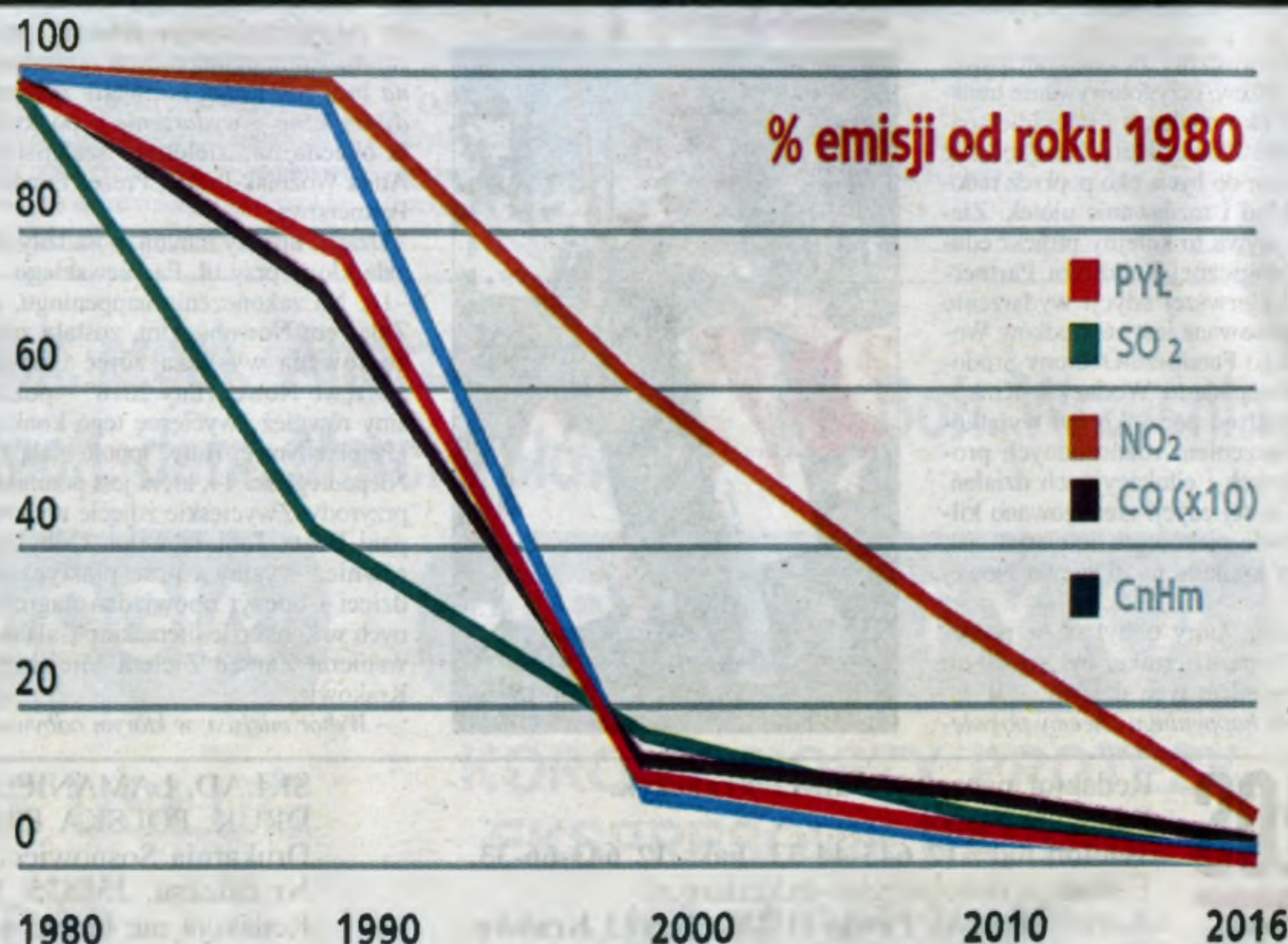


Elektrofiltr namiarowni wielkiego pieca to rodzaj zaawansowanego odkurzacza, wykorzystującego siłę elektrostatyczną, oddziałującą na cząsteczki pyłu. Ten - odpyła hałą namiarową, w której z topników przygotowany jest „nabój” do wielkiego pieca. Drugi elektrofiltr zasysa powietrze z hali lejniczej wielkiego pieca, gdzie co czterdzieści minut odbywa się spust surowców. W ciągu godziny jeden potrafi oczyścić ponad 420 000, drugi - aż 810 000 metrów sześciennych powietrza.



Choć w polskim systemie prawnym nie ma norm, które odnosiłyby się do zapachów i nie prowadzi się takich pomiarów, ArcelorMittal Poland wychodzi naprzeciw mieszkańcom i inwestuje teraz w instalacje, pozwalające ograniczyć uciążliwe zapachy powstające podczas procesów koksowniczych. Dziewiętnaście otwartych do tej pory „wydmuszek”, którymi wydobywały się zapachy, zostało już szczelnie zamkniętych.

Dynamika zmian zanieczyszczeń



ŚWIĘTEMU JANOWI PAWŁOWI II ŚLADAMI JANA PAWŁA II

Dzień 16 października 2018 r. był dniem wyjątkowym dla tych, którzy przybyli licznie do Klubu Dukat Ośrodka Kultury Kraków-Nowa Huta na uroczystość poświęconą św. Janowi Pawłowi II. W tym dniu minęła 40. rocznica wyboru kardynała Karola Wojtyły na papieża. Klubowa Grupa Poetica, której opiekunem artystycznym jest Magdalena Rutkowska-Oliwa zaprezentowała program pt. *Lekcja życia* nawiązujący do nauk papieskich. Poetyckiej interpretacji misji Jana Pawła II, którą zaprezentowali Lidia Michalik, Grażyna Piotrowicz, Alicja Mścichowska, Zofia Nowak oraz Kazimierz Niemierka towarzyszyła prezentacja multimedialna przypominająca życie Papieża. Wspaniałym zakończeniem części artystycznej było wspólne zaśpiewanie *Barki* – ulubionej pieśni Jana Pawła II, którą on sam śpiewał w Gnieźnie podczas swojej pierwszej pielgrzymki do Polski w 1979 roku. (f)



8 października, na osiem dni przed 40. rocznicą wyboru kard. Karola Wojtyły na papieża, nauczyciele, rodzice i uczniowie Szkoły Podstawowej Nr 101 w Krakowie wyruszyli na dwunastą pielgrzymkę szkolną śladami św. Jana Pawła II, tym razem jego krakowskimi szlakami.

Idea pielgrzymowania do bliskich Ojcu Świętemu miejsc i wspólnej modlitwy, najpierw o beatyfikację, później o kanonizację, a teraz w podziękowaniu za to, że był, zrodziła się w Szkole 101 po śmierci Papieża. Na pielgrzymim szlaku Szkoły 101 od 2006 roku znalazły się Wadowice, Łagiewniki, Kalwaria Zebrzydowska, Czerna, Łudźmierz, Niegów, Tyniec, ponownie Wadowice, Centrum Jana Pawła II, Morawica i Dolina Mników, Wieliczka oraz Brzegi.

Ponad 300-osobowa grupa uczniów z opiekunami modliła się podczas uroczystej Eucharystii w kaplicy Wyższego Seminarium Duchownego, której przewodniczył ks. Michał Kania, a następnie wraz z przewodnikami rozpoczęła



wędrówkę papieskimi ścieżkami po Starym Mieście, by w samo południe dotrzeć na dziedziniec Pałacu Arcybiskupów Krakowskich, gdzie spotkał się z pielgrzymami o. bp Damian Muskus, który odmówił z nimi modlitwę Anioł Pański i pobłogosławił zebranych.

Na koniec przyszedł czas na tradycyjne „papieskie kremówki”, a wszystko w trosce o pamięć o św. Janie Pawle II, aby jego wielkość trwała i tworzyła przyszłość Narodu i Kościoła na polskiej ziemi. (mm)

Fot. Jakub Wolski

DZIEŃ EDUKACJI 2018

Sekcja Emerytów i Rencistów ZNP Oddział Nowa Huta zorganizowała Dzień Edukacji dla swoich członków, w którym wzięli udział zaproszeni goście Sławomir Pietrzyk – wiceprzewodniczący Rady M. Krakowa, nauczyciel i członek ZNP, Grażyna Ralska – przew. Okręgu Małopolskiego ZNP, Izabela Oleksy-Franik – prezes zarządu Oddziału ZNP Kraków Nowa Huta, Robert Lang – wiceprezes zarządu głównego ZNP. Goście złożyli życzenia nauczycielom z okazji ich

święta, którzy dodatkowo przygotowali słowo-wokalny program z okazji 100-lecia odzyskania niepodległości.

Prezes Sekcji Maria Pawłowicz poinformowała, że Prezydent M. Krakowa Jacek Majchrowski uhonorował medalem Honoris Gratia – Ewę Grojec. Odznaki za 50-letnią przynależność do ZNP otrzymali: Janina Regucka, Bogumił Serczyk, Alicja Stolec, Krystyna Ziebińska. Listy gratulacyjne na 60-lecie organizacji: Ewa Grojec, Halina Habryń, Lidia Kostyńska,

Barbara Klich, Anna Ochmańska, Maria Sykut, Teresa Przetacznik-Dąbrowa, Danuta Gajda, Maria Stachowicz. Natomiast listy gratulacyjne na 80-lecie życia otrzymali: Zdzisława Dudek, Zofia Mitek, Maria Sarzyńska, Janina Sasin, Danuta Surowiec, Jadwiga Szlezinger-Mildner, Lidia Wiśniowska. Spotkanie przebiegało w serdecznej i koleżeńskej atmosferze, a wszystkich zebranych ugoszczono pysznym obiadem.

(mp) Fot. autor



XX KRAKOWSKIE SPOTKANIA ARTYSTYCZNE GAUDIUM

W Nowohuckim Centrum Kultury odbyły się XX Krakowskie Spotkania Artystyczne GAUDIUM. Zbiegło się to również z obchodami 20-lecia działalności Stowarzyszenia Pomocy Socjalnej Gaudium et Spes w Krakowie organizatora Spotkań Gaudium. Stowarzyszenie Gaudium et Spes jest organizacją pożytku publicznego. Działa na rzecz osób starszych i osób niepełnosprawnych. Podejmuje wielorakie działania, które służą ludziom potrzebującym. Jedną z form działalności jest włączanie tej grupy osób w kulturalną mapę Krakowa poprzez umożliwianie prezentacji dorobku artystycznego.

Osoby niepełnosprawne z województwa małopolskiego kolejny raz miały możliwość zaprezentowania swoich talentów i umiejętności artystycznych na scenie i w galerii NCK. Podczas 4 dni Spotkań GAUDIUM trwały zmagania konkursowe w kategoriach scenicznej, plastycznej i tanecznej. Wzięli w nich udział przedstawiciele domów pomocy społecznej, warsztatów terapii zajęciowej, środowiskowych domów samopomocy, ośrodków wsparcia. Jak przystało na Jubileuszową inaugurację nie zabrakło gratulacji i wręczenia okolicznościowych medali i wyróżnień oraz podziękowań. W trakcie uroczystości Wiceprzewodniczący Sejmiku Województwa Małopolskiego Kazimierz Barczyk wręczył medale „Polonia Minor” gościom honorowym – bylemu Konsulowi Generalnemu Niemiec w Polsce Lauridsowi Hölscherowi i jego małżonce Elisabeth Hölscher-Langner za działalność charytatywną. Tę uroczystość uświetnił swoją obecnością obecny Konsul Generalny Niemiec w Krakowie Michael Gross. Także przedstawiciele Stowarzyszenia Pomocy Socjalnej Gaudium et Spes Tadeusz Skiba i Jolanta Janas odebrali przyznany przez Marszałka Województwa Małopolskiego medal „Polonia Minor” za wieloletnie osiągnięcia w dziedzinie pomocy społecznej. Sławomir Pietrzyk wiceprzewodniczący Rady Miasta Krakowa przekazał list gratulacyjny za XX-letnią działalność Stowarzyszenia. Nie zabrakło gratulacji od Prezydenta Miasta Kra-

kowa w imieniu którego odkonał tego Bogdan Dąsał pełnomocnik ds. osób niepełnosprawnych. Słowa uznania



przestał również Witold Kramarz, Dyrektor Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Krakowie. Natomiast Prezes Stowarzyszenia Gaudium et Spes Tadeusz Skiba podziękował osobom szczególnie wspierającym przez 20 lat Krakowskie Spotkania Artystyczne Gaudium. Listy z podziękowaniami otrzymali Sławomir Pietrzyk,

Wiceprzewodniczący Rady Miasta Krakowa, Zbigniew Grzyb Dyrektor Nowohuckiego Centrum Kultury, Maria Grochot z NCK, Jolanta Chrzanowska Wicedyrektor Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Krakowie, Jan Franczyk Redaktor Naczelny Tygodnika Nowohuckiego „Głos”, Ryszard Pichola właściciel Firmy Linea. Na uroczystości obecni byli Przewodniczący Rady Dzielnicy XVII Stanisław Morryc, Radna dzielnicy XVIII Bogumiła Drabik, Małgorzata Pyka Dyrektor

Polskiego Czerwonego Krzyża, Dyrektorzy i Kierownicy placówek pomocy społecznej województwa małopolskiego, a przede wszystkim osoby starsze i niepełnosprawni uczestnicy Krakowskich Spotkań Artystycznych Gaudium 2018. Oprawę muzyczną wydarzenia stworzyli Zespół ALMORAIMA i Zespół NAMUZOWANI.

W tegorocznych Spotkaniach Artystycznych Gaudium wzięło udział ponad 1000 osób niepełnosprawnych wraz z ich terapeutami i opiekunami. Niepełnosprawni artyści rywalizowali w konkursie scenicznym, plastycznym i tańca towarzyskiego. Programy jakie prezentowali były przygotowane pod okiem terapeutów. Przygotowania to długotrwały proces. To przede wszystkim od osób prowadzących zależy jaki zaproponuje podopiecznym program i czy będzie on dostosowany do możliwości i umiejętności osób niepełnosprawnych. Terapeuci często wykazują się ogromną cierpliwością, bo bywa, że na efekty swojej pracy czekają bardzo długo. Czekają zawsze z nadzieją i tym bardziej mogą czuć satysfakcję z dobrze wykonanej pracy widząc swoich podopiecznych na deskach teatralnych czy w galerii, gdzie prezentowane są prace plastyczne. Skromny jubileusz jest dobrą okazją do podziękowania wszystkim pracującym z osobami niepełnosprawnymi. Organizatorzy dziękowali również instytucjom i ludziom dobrej woli, którzy wsparli tegoroczne Krakowskie Spotkania Artystyczne Gaudium. W tegorocznym Gaudium Jury miało wiele problemów z wyłonieniem zwycięzców ponieważ poziom był bardzo wyrównany. Wszystkie przedstawienia, prace plastyczne jak i prezentacje taneczne prezentowały wysoką jakość. Laureatami Gaudium 2018 zostali: Konkurs Sceniczny: I nagrodę otrzymał Zespół „Teatr wyobraźni” z Domu Pomocy Społecznej z ul. Łanowej 41 w Krakowie,

proceeding zespół Barbara Szewczyk. Konkurs Plastyczny: Kategoria: malarstwo – przyznano 2 równorzędne II miejsca dla Ewy Pawlus z WTZ, ul. Królowej Jadwigi 81 w Krakowie za obraz „Kwiaty” i Michała Wąsika za obraz „Impresja – Szopka Krakowska” z DPS os. Szkolne 28 filia os. Hutnicze 5, Kraków. Kategoria: rysunek i grafika – I miejsce, Krzysztof Kobylka „Pejzaż Futurystyczny”, WTZ ul. Truskawkowa 4, Kraków. Kategoria: techniki inne – I miejsce, Tomasz Kącki „Skarby Polski”, WTZ Konary. Konkurs Taneczny: Samba: Halina Boniowska i Filip Małucha z WTZ os. Górali 19 w Krakowie. Show: Agnieszka Gawlik i Łukasz Łukaszek z WTZ os. Górali 19 w Krakowie, Jadwiga Kozera i Leszek Kozera z Krakowskiej Fundacji Hamlet w Krakowie.

Podczas uroczystego zakończenia tegorocznego jubileuszowego Gaudium, czworo zasłużonych członków Stowarzyszenia Gaudium et Spes zostało uhonorowanych odznakami „Honoris Gratia” nadanym przez Prezydenta Miasta Krakowa Profesora Jacka Majchrowskiego. Odznaki wręczyła Anna Okońska-Walkowicz Pełnomocnik Prezydenta Miasta Krakowa. Wyróżniono osoby: Elżbietę Datka, Dorotę Batko, Magdalenę Gromada, Beatę Boho działające w ramach Stowarzyszenia w środowisku pomocy społecznej pomagając osobom starszym i niepełnosprawnym. Ich wspólną cechą jest nie tylko realizacja profesjonalnego przygotowania i wykształcenia, ale także wewnętrzna potrzeba dawania radości i nadziei (gaudium et spes) potrzebującym w ich codziennym życiu. Działalność każdej z Pań, a także ich współpraca zaowocowała wymiernymi efektami stwarzającymi warunki lepszego życia dla członków naszej krakowskiej społeczności. (mp)

Fot. autor

OŚRODKI KULTURY PROPONUJĄ

OŚRODEK KULTURY IM. C.K. NORWIDA OS. GÓRALI 5

- 26 X, godz. 10 - Klub Rodziców w ARTzonie: Podlogowe zabawy dla najmłodszych: godz. 10.00 - dzieci niesiedzące, 11.15 - dzieci siedzące, nie chodzące. Wstęp 1 zł.
- 29 X, godz. 11 - Klub Rodziców w ARTzonie: Metoda Montessori w pytaniach i odpowiedziach. Wstęp 1 zł.
- 29 X, godz. 18 - Zaadaptuj przestrzeń: Pas startowy dawnego lotniska Rakowice-Czyżyn. Cykl tematycznych spotkań organizowanych wspólnie z Instytutem Architektury Krajobrazu Nowej Huty.
- 30 X, godz. 13 - Chustowe spotkanie w ARTzonie - dla rodziców i przyszłych rodziców. Wstęp wolny.

KLUB KUŹNIA OKN. OS. ZŁOTEGO WIEKU 14

- 26 X, godz. 9.30 - Joga. Wstęp 25 zł / karnet na 1 miesiąc 80 zł.
- 26 X, godz. 18 - Smaki zdrowia. Spradź czy zdrowo jesz? Wstęp wolny (zapisy).
- 29 X, godz. 15 - Klub Jednorozca. Zajęcia plastyczne dla osób z upośledzeniem umysłowym, skierowane do dzieci w wieku od 8 r.ż. oraz dorosłych.
- 30 X, godz. 9.30 - Joga. Wstęp 25 zł / karnet na 1 miesiąc 80 zł.
- 30 X, godz. 10 - Maluję jak impresjonista. Warsztaty dla dorosłych. Koszt: 5 zł za spotkanie.

- 30 X, godz. 17.00 - Literacki wtorek czytelników: Spór o Niepodległą. Konteksty literackie i polityczne. Wstęp wolny.
- 31 X, godz. 10.15 - Mistrzejowski Klub Rodziców w Kuźni: Gordonki (dzieci 8-18 mies.) - umuzykalnienie metodą E. Gordona. Wstęp 1 zł (zapisy).

KLUB 303 OK KRAKÓW-NOWA HUTA, OS. DYWIZJONU 303 NR 1

- 28 X, godz. 15 - Tralalandia. Czy w Tralalandii zmieniają się pory roku? Jaka teraz w tej tajemniczej krainie jest pora roku i jak się ona nazywa? Czy choć trochę jest podobna do naszej jesieni? Podczas kolejnego spotkania z Tralalandią będziemy poznawać tralalandzkie pory roku. Spróbujemy je narysować, namalować lub wykleić na wielkich planszach. Wstęp wolny.

- 31 X, godz. 17 - Spotkanie z ekspertem. Klub Rodziców zaprasza na spotkanie z ratownikiem medycznym Aleksandrem Russkiem. Uczestnicy spotkania dowiedzą się, jakie są różnice pomiędzy resuscytacją krążeniowo-oddechową dziecka i niemowlaka, a także jak reagować gdy dziecko lub niemowlak się zadławi. Ekspert nauczy jak najlepiej zabezpieczyć skróconą nogę czy rękę, odpowie na pytania z zakresu pierwszej pomocy.

KLUB KARINO OK KRAKÓW-NOWA HUTA, UL. TRUSKAWKOWA 4

- 30 X, godz. 16 - Zabawy podwórkowe ze szkolnych lat. Zajęcia, które pozwolą młodym pokoleniom na nowo odkryć gry i zabawy podwórkowe, popularne kilkanaście i kilkadziesiąt lat temu, gdy „wychodzenie na podwórko” było podstawową formą spędzania czasu po szkole, a kontakty z rówieśnikami nie odbywały się przy pomocy sieci internetowej i urządzeń mobilnych.

KLUB JEDRUS OK KRAKÓW-NOWA HUTA, OS. CENTRUM A 6A

- 27 X, godz. 11.30 - Ziarniste mozaiki. Podczas kolejnego spotkania Klubu Rodziców w ramach cyklu Wspólna Sobota uczestnicy zajmą się tworzeniem ozdoby z zaskakujących mozaik z wykorzystaniem naturalnych materiałów - kolorowych ziaren dyni, słonecznika, grochu i kaszy.

KLUB ZGODY OK KRAKÓW-NOWA HUTA, OS. ZGODY 1

- 27 X, godz. 16 - Witamy jesień. Klub Zgody zaprasza dzieci na spotkanie z podwórkowymi grami i zabawami. Celem jest wspólne miłe spędzenie wolnego czasu w sobotnie popołudnie. Impreza dla dzieci od 6 do 10 lat. Wstęp wolny. (f)

OŚRODKI KULTURY PROPONUJĄ

KONCERTY MISTRZEJOWICKIE

Koncert Orchester der Fr. - v. Bodelschwingh
Schulen Bethel

28 X 2018
godz. 18.00

Wstęp wolny

Honorowy Patronat
Metropolita Krakowski
Arcybiskup
Marek Jędraszewski

Wykonawcy

Orchester der Fr. -
v. Bodelschwingh -
Schulen Bethel / Niemcy /
Matthias Günther - dyrygent

W programie

Georg F. Haendel,
Wolfgang A. Mozart, Antonio Vivaldi,
Ludwig van Beethoven, Karl Jenkins,
Theodor Schwartzkopf, Joseph Haydn

Miejsce koncertu

Kościół pw. św.
Maksymiliana M. Kolbego

os. Tysiąclecia 86, Kraków
(dolny kościół)

Notowania cenowe

ZNICZE Z „ELMARU”

Firma „ELMAR” s.c. mieszcząca się na Placu Targowym „PIAST” na os. Piastów 60 A paw. 3 zaprasza na kiermasz, gdzie można zakupić znicze na zbliżające się święta Wszystkich Świętych i dzień zaduszny. Firma poleca duży wybór zniczy w przystępnych cenach.



Znicze małe zalewane parafiną wysokiej jakości można kupić już od 1,30 zł z wkładami małymi w cenie 1,40 zł do 2,70 zł. Znicze średniej wielkości zalewane parafiną kupimy w cenie od 4,70 zł do 9,00 zł, a na wkłady od 4,70 zł do 9,80 zł. W swej ofercie firma posiada w sprzedaży również znicze duże, różnego kształtu, z motywami dekoracyjnymi oraz bez dodatków w cenach od 10,00 zł do 18,00 zł. Są to różnej wielkości kule, kapliczki, lampiony itp. Firma w swej bogatej ofercie poleca również wkłady do zniczy w różnej wielkości: małe od kwoty 1,20 zł do 4,50 zł za wkład duży, oraz wkłady olejowe małe i duże w cenie od 1,50 zł do 3,00 zł. Wkłady, zarówno w zniczach jak i luzem, są bardzo dobrej, wysokiej jakości parafiny. Znicze lane również wykonane są z wysokiej jakości parafiny, która wypala się do samego końca znicza. Czasy palenia się zniczy lanych i na wkłady są różne od 24 godzin do 86 godzin w zależności od wielkości wkładu lub parafiny w zniczu. Zapraszamy na zakupy do Firmy „ELMAR”, a przekonacie się Państwo sami, że będziecie zadowoleni z zakupów. (sp) Fot. autor

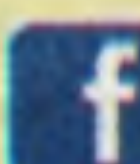
WALUTA

W tym tygodniu wyraźnie umocnił się dolar w stosunku do euro, a tym samym do złotych. Wynika to ze wzrostu kursu obligacji w USA.

W kantorze na pl. Bieńczyce, paw. 24, tel. 12-641-46-29 zanotowano następujące kursy walut: USD: 3,72-3,75 zł, euro: 4,27-4,30 zł, GBP: 4,83-4,88 zł, CHF: 3,73-3,77 zł. (mp)

TRADYCYJNE WĘDLINY

Józef Aksamit zaprasza do swojego pawilonu nr 466 na bazarze „Tomex”.



wędliny u Józefa

Czynne: wt. - pt. 7.00-15.00,
sob. 7.30-14.00.

Zwiększona dostawa
tradycyjnych wędzonek.

Od 26 do 31 października

W KINIE SFINKS

● „KAMERDYN” to dramat historyczny w reżyserii Filipa Bajona z Sebastianem Fabijańskim, Januszem Gajosem, Kamila Baar, Adamem Woronowiczem i Borysem Szycem w rolach głównych. Przez cztery dekady na ziemiach pomorskich łączą się losy Niemców, Polaków i Kaszubów. Mateusz Krol po śmierci matki zostaje przygarnięty przez pruską arystokratkę Gerde von Krauss. Dorasta w pałacu. Również złą Mateusza jest córka Kraussów Marita. Między młodymi rodzi się miłość. Ojcem chrzestnym chłopca jest kaszubski patriota Bazyli Miotke, który podczas konferencji pokojowej w Wersalu walczy o miejsce dla Kaszub na mapie Polski. Traktat wersalski, który daje Polsce niepodległość, jednocześnie sprawia, że Kraussowie tracą majątek i wpływy. Wszyscy bohaterowie czują, że świat, który znali, wkrótce diametralnie się zmieni. Zbliża się II wojna światowa. Wśród żyjących obok siebie Kaszubów, Polaków i Niemców wzbierają niechęć i nienawiść. Tragizmem finałem tych napięć jest brutalny mord w lasach Piaśnicy...

● „DOTKNIJ NIEBA” to historia powstania legendarnej pieśni religijnej „I Can Only Imagine”. Bart Millard wychowuje się bez matki. Skonfliktowany z despotycznym ojcem, szuka pocieszenia w modlitwie, muzyce i świecie wyobraźni. Lata później, jako nastolatek, postanawia zająć się sportem. Niestety, ciężka kontuzja przekreśla marzenia o futbolowej karierze i chłopak zostaje zmuszony do zmiany planów. Zachęcany przez swoją dziewczynę - Shannon, Bart postanawia dołączyć do lokalnego zespołu, zostając ich wokalistą. Niestety, pierwsze koncerty nie zwiastują niczego wielkiego. Sceptycy wobec zespołu są zarówno widzowie, jak i krytycy. Wszystko zmienia się po jednym z występów... Bart, który właśnie dowiedział się o chorobie ojca i poważnie rozważa odejście z zespołu, siada samotnie z gitarą i zaczyna komponować...

● „BERGMAN - ROK Z ŻYCIA” to znakomicie zrealizowany i zaskakujący dokument o Ingmarze Bergmanie. W 1957 roku Bergman awansował do pantheonu kina - wtedy to swoją premierę miały stworzone przez niego arcydzieła - „Siódma pieczęć” i „Tam, gdzie rosną poziomki”. Pokazywany premierowo w Cannes film Jane Magnussen prezentuje kulisy tego przełomowego czasu w życiu reżysera. Stworzony przez nią portret nie jest jednak kolejną laurką; na zasłużone nagrody i uznanie cieniem kładą się mitomania, despotyzm i egoizm Bergmana. (seanse w Małym Metrażu)

● „DONBAS” to najnowszy film Siergieja Łożnicy (Szczęście ty moje). Reżyser w hipnotycznym, pełnym grotesku stylu, zabiera nas w podróż przez kolejne kręgi piekła wojny hybrydowej we wschodniej Ukrainie. Noworosja - państwo-widmo, rządzone przez watażków, istniejące tylko dzięki wsparciu mitycznej matki - Rosji. Tu propaganda uchodzi za prawdę, wojna za pokój, a nienawiść deklarowana jest jako miłość. Łożnica zrobił film na wskroś nowoczesny. Odwołuje się do tego, jak dziś postrzegamy świat - często pokawalkowany na dziesiątki filmików, które przewijamy z rosnącą obojętnością. Film, podzielony na 13 segmentów, będący galerią osobliwych postaci, zmierza ku szokującemu finałowi. „Donbas” to opowieść o współczesnym człowieczeństwie i cywilizacji w dobie postprawdy i fake-newsów, o każdym z nas. (seanse w Małym Metrażu)

NOWA HUTA DLA NIEPODLEGŁEJ



W minioną sobotę w al. Róż odbyła się widowiskowa impreza pod hasłem Nowa Huta dla Niepodległej. Podniosły był koncert pieśni patriotycznych w wykonaniu Chóru i Orkiestry Krakowskiej Młodej Filharmonii, wystąpił także Chór Vox Populi z Ośrodka Kultury C.K. Norwida oraz grupy taneczne z NCK. Przed sceną odbyła się parada konna podczas której zaprezentowali się ułani z Krakowskiego Szwadronu Ułanów im. Józefa Piłsudskiego pod dowództwem rotmistrza Henryka Bugajskiego. Imprezę zorganizował Ośrodek Kultury Kraków Nowa Huta, a zapraszał prezydent Jacek Majchrowski. (mp) Fot. autor

Stowarzyszenie Krakowski Szwadron Ułanów im. Józefa Piłsudskiego dziękuje spółce miejskiej Miejskie Przedsiębiorstwo Oczyszczania sp. z o.o. za wsparcie finansowe dla szwadronu.

NOWOŚCI W BIBLIOTECE

Biblioteka Klubu „Kuźnia”. os. Złotego Wieku 14 poleca:

● Katarzyna Nosowska, *A ja zęb jej powiedziała*, Wielka literatura 2018. Ta książka to petarda! Wydawało się, że nic już nas nie zaskoczy w internecie. I wtedy pojawiła się ona. Śmieszna gęba, która mówi mądrze o życiu. Prosto, zwięźle, szczerze i bez owijania w bawełnę. Ze zrozumieniem, bez pouczania - ciepło, z doświadczeniem i życiową mądrością. Mówi o show-biznesie, celebrytach, współczesnych snobizmach, fobiach i modach. O druzgocącym wpływie portali społecznościowych na nasze życie, o dylematach partnerstwa, problemach w okleznianiu nastolatków, o miłości do jedzenia i terrorze rynku reklamowego. O tym, że czarny nie wyszczupla, a seks tantryczny nie polega tylko na faszzerowaniu, faszzerowaniu. Nosowska jest szczerą, dojrzałą i oryginalną obserwatorką rzeczywistości. I ma to, czego brakuje teraz wszystkim - dystans do samej siebie. Nieoczywiste, głębokie, błyskotliwe, świetnie napisane i bawiące do łez. Kaśka zabije cię miłością.

OJCZYŻNO, NIE ZAPOMNĘ CIEBIE...

Sobotni wieczór 13 października na długo zapadnie w pamięci widzów ostatniego koncertu z cyklu *Muzycznych Spotkań na Wzgórzach Krzesławickich*. A to za sprawą niecodziennego składu wykonawczego oraz prezentowanego przez nich programu.



Cztery młodzieżowe zespoły, wokalo-instrumentalne: Orkiestra Smyczkowa i Mieszany Chór Kolegium św. Stanisława z Lublany oraz Orkiestra Symfoniczna i Chór Chopiniada POSM II st. im. Fryderyka Chopina w Krakowie. Zespoły te występowały w różnych konfiguracjach. W koncercie udział wzięło trzech dyrygentów – Marek Hampel, Damijan Moćnik, Marcei Kolaska oraz trójka solistów – sopranistka Magdalena Pilarz-Bobrowska, baryton Miha Zupanc Kovač i organista Marek Walczak. Ten bogaty skład wykonawczy stworzył niesamowite muzyczne widowisko.

Koncert zgodnie z zamysłem organizatorów wpisywał się w obchody 100. rocznicy odzyskania przez Polskę niepodległości, dlatego rozpoczął się instrumentalną, a dokładniej organową wersją *Bogurodzicy*. Pieśń ta towarzyszyła naszym przodkom w najważniejszych momentach historii, takich jak bitwa pod Grunwaldem czy Cecorą. Nazywana była również hymnem Jagiellonów. Drugim, niemniej ważnym punktem programu był utwór polskiego kompozytora Feliksa Nowowiejskiego *Ojczyzna*. Kompozycja ta napi-

sana z rozmachem na rozbudowany chór i organy jest muzyczną interpretacją psalmu 136. Występuje tu jednoznaczne porównanie tęsknoty narodu wybranego przebywającego w niewoli babilońskiej do sytuacji, w jakiej wówczas znajdowała się nasza Ojczyzna. Centralnym punktem programu koncertu była Msza dziecięca angielskiego kompozytora Johna Ruttera. Msza to inaczej Eucharystia, czyli dziękczynienie wszystkim tym, dzięki którym w 1918 roku Polska odzyskała upragnioną niepodległość. Utwór ten wykonywany był przez połączone wszystkie zespoły. Wówczas w prezbiterium nowohuckiej świątyni znalazło się 220 młodych artystów. Całość zakończył uroczysty śpiew *Gaude Mater Polonia* – drugiego tak mocno zakorzenionego w naszej historii hymnu.

Na szczególną pochwałę zasługują artyści. Pomimo młodego wieku zaprezentowali muzykę na najwyższym artystycznym i emocjonalnym poziomie. Doceniła to publiczność, która wypełniła po brzegi świątynne ławki, trwającymi kilkanaście minut owacjąmi na stojąco. Nawiązując do słów

księdza Marcina Hodany – wikariusza Parafii na Wzgórzach Krzesławickich, który wygłosił przed koncertem słowo wstępne – cieszy fakt, że w jednym miejscu zebrało się tylu zdolnych młodych ludzi. To od nich młodych zależy przyszłość naszej Ojczyzny.

Organizatorzy cyklu *Muzyczne Spotkania na Wzgórzach Krzesławickich* – Ośrodek Kultury Kraków-Nowa Huta, parafia Miłosierdzia Bożego na Wzgórzach Krzesławickich oraz Rada Dzielnicy XVII Wzgórz Krzesławickie dziękują wszystkim, dzięki którym mógł odbyć się ten koncert, a w szczególności partnerom, którymi byli Instytut św. Stanisława w Lublanie, Państwowa Ogólnokształcąca Szkoła Muzyczna II st. im. Fryderyka Chopina w Krakowie, Program Erasmus +, sponsorowi strategicznemu cyklu – Zakładowi Odzysku Surowców "Machrochut" Sp. z o.o. oraz redakcjom Głosu. Tygodnika Nowohuckiego, Radia Plus oraz Dziennika Polskiego, które objęły koncert patronatem medialnym. Honorowy patronat nad wydarzeniami cyklu sprawuje ks. abp Marek Jędraszewski metropolita krakowski. (f) Fot. W. Stefańczyk



KALENDARZ NOWOHUCKI

NIEDZIELNE MSZE ŚW.

Bazylika w Mogile: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 16.30, 18.
Kościół św. Bartłomieja: 10.15, 11.30
Szkłane Domy: 6.30, 8, 9.30, 11, 17, 19, 20.30.
Arka Pana: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 16, 17.30, 19.
Czyżyny: 7, 8.30, 10, 11.30, 13, 18.
Dywizjonu 303: 6.30, 8, 9.30, 11, 13, 16, 18, 19.15.
Mistrzejowice: 6.30, 8, 9.30, 11, 13.00, 17, 19.00.
Kalinowe: 7, 9, 11, 13, 18.
Wzgórz Krzesławickie: 6.30, 8.00, 9.30, 11, 12.30, 16, 19.
Boh. Września: 6.00, 7.30, 9, 10.30, 12, 13.30, 16.30, 18, 19.30.
ul. Bulwarowa: 7, 8.30, 10, 11.30, 13, 18, 20.
Teatralne: 7, 8.30, 10.00, 11.30, 18, 19.30.
Krzesławice: 9.30, 14.00.
Pleszów: 7.30, 11.30.
Kantorowice: 9.00, 11.00, 19.00, od X do IV – 18.00.
Ruszcza: 7, 9, 11, 16.
Górka Kościelnicza: 7, 12.
Kościelniki: 10.30, 18.30.
Wolica: 9, 18.
Lubocza: 8, 10.30, 17.

Słowa na niedzielę

Idź, twoja wiara cię uzdrowiła.
/por. Mk 10/

U niewidomego żebraka Bartymeusza Jezus dostrzegł coś więcej niż tylko ślepotę fizyczną. Okazało się, że zachował wiarę, która go uratowała od ślepoty duchowej.

Tymczasem może się okazać, że ktoś ma problem zgoła odwrotny. Wydaje się mu, iż jest w pełni sprawny, życiowo zaradny, przewidujący i dostrzegający wszystko w lot. Ale jednego już nie rozumie, że oślepił w dziedzinie ducha. Pan przechodzi obok ale on Go nie zauważa. I tak mija mu życie na różnych sprawach i niby dobrym samopoczuciu. Tylko, co dalej...

ks. Piotr Gąsior

DYŻURY SZPITALI

● **Ostre dyżury w zakresie chirurgii dziecięcej przez cały tydzień pełnią:** Instytut Pediatrii, ul. Wielicka 265, tel. 658-20-11 i Szpital im. Żeromskiego, tel. 644-01-44.

Nie obowiązują już dyżury z zakresu chirurgii ogólnej i urazowej. Pacjenci mają zgłaszać się do szpitalnych oddziałów ratunkowych (w Nowej Hucie funkcjonują dwa takie oddziały – przy Szpitalu im. S. Żeromskiego i przy Szpitalu im. L. Rydygiera). Szczegóły pod numerem informacji medycznej 12 661-22-40.

DYŻURY APTEK

● **Od piątku do czwartku:** os. Centrum A, bl. 3, tel. 425-75-40 (całą dobę).
● **Ponadto przez cały tydzień dyżur pełni apteka w os. Kazimierzowskim 30,** tel. 648-59-57 – od poniedziałku od piątku w godz. 8–22, w soboty od 8 do 20 i w niedziele od 8 do 15.

NOCNA I ŚWIĄTECZNA OPIEKA ZDROWOTNA

● Szpital Rydygiera, Kraków os. Złotej Jesieni 1, tel. 12 64-68-792.
● NZOZ OPC, Kraków os. Na Skarpie 66, tel. 12 357-52-48.

MUZEUM ARCHEOLOGICZNE: ODDZ. N. HUTA

Muzeum Archeologiczne w Krakowie Oddział w Nowej Hucie zaprasza na ekspozycję poświęconą garncarstwu prahistorycznemu, która znajduje się w os. Branice ul. Sasanek 2A w budynku Lamusa (renesansowy dwór). Wystawa jest czynna od poniedziałku do piątku w godz. 10–14, dodatkowo w sezonie maj–październik w każdą sobotę i niedzielę w godz. 14–18. Informacje: 12 640-80-60; www.ma.krakow.pl/oddzial_Nowa_Huta/informacje_ogolne.

MUZEUM HISTORYCZNE: DZIEJE NOWEJ HUTY

Muzeum Historyczne Miasta Krakowa, Oddział „Dzieje Nowej Huty”, os. Słoneczne 16, czynne od wtorku do soboty w godz. 9.30–17.00 oraz w drugą niedzielę miesiąca w tych samych godzinach.

MUZEUM CZYNU ZBROJNEGO

Małopolska Fundacja „Dom Kombatanta RP – Muzeum Czynu Zbrojnego” zaprasza na stałą ekspozycję do Muzeum Czynu Zbrojnego mieszczącego się w os. Górali 23 (pod czołgiem). Muzeum czynne od poniedziałku do piątku w godzinach 10–16. Strona internetowa www.mczz.3-2-1.pl. Tel. 12-357-19-19.

KINA

● **26.10. (piątek):** 17.00 – „Dotknij nieba” (USA), 18.00 – „Bergman – Rok z życia” (Norwegia/Szwecja) (MM), 19.10 – „Kamerdyner” (Polska). ● **27.10. (sobota):** 16.00 – „Bergman – Rok z życia” (MM), 17.00 – „Kamerdyner”, 18.10 – „Donbas” (Francja/Ukraina) (MM), 19.45 – „Dotknij nieba”. ● **28.10. (niedziela):** 16.00 – „Donbas” (MM), 17.00 – „Dotknij nieba”, 18.10 – „Bergman – Rok z życia” (MM), 19.10 – „Kamerdyner”. ● **29.10. (poniedziałek):** kino nieczynne. ● **30.10. (wtorek):** 14.30 – Filmowy Klub Seniora: „Dotknij nieba”, 17.00 – „Kamerdyner”, 18.00 – „Donbas” (MM), 19.45 – „Dotknij nieba”. ● **31.10. (środa):** 17.00 – „Dotknij nieba”, 18.00 – „Bergman – Rok z życia” (MM), 19.10 – „Kamerdyner”. ● **1.11. (czwartek):** kino nieczynne.

W TEATRZE LUDOWYM

■ **Duża Scena, os. Teatralne 34:** ● 26 i 27 X (piątek i sobota), godz. 19 – Tartuffe albo szalbierz. ● 28 X (niedziela), godz. 19 – Akt równoległy. ● 30 X (wtorek), godz. 10.30 – Pyza na polskich drózkach. ● 31 X (środa), godz. 9.30 – Pyza za Wielką Wodą.

■ **Scena Pod Ratuszem, Rynek Główny 1:** ● 26, 27 i 28 X (piątek, sobota i niedziela), godz. 19 – Via-gra.

Odzyskany w 2017 r. w sortowniach MPO papier pozwolił ocalić



120 000

drzew



300

To około 300
hektarów lasu



245 000

Taka ilość drzew zapewnia
roczne zapotrzebowanie
tleny dla 245 000 osób

Odzyskane w 2017 r. w sortowniach MPO tworzywa sztuczne
to surowce wtórne, z których można wyprodukować



143 000 000

toreb foliowych



7 700 000

polarów



232 000 000

lub nowych butelek PET

Odzyskany na terenie Gminy Miejskiej Kraków w 2017 roku złom
pozwolił na zaoszczędzenie przy wytopie metali około



6 200

ton rudy



15 000

GJ energii



1000

Taka ilość energii pozwala na
ogrzewanie przez cały sezon
grzewczy 1000 mieszkań
o powierzchni 60 m²

NAPRAWDĘ DOBRZY GOSPODARZE

Ten budynek z daleka się wyróżnia ładnym i odświeżonym wyglądem. Znajduje się tuż za placem Centralnym, wchodząc w al. Andersa i za blokiem nr 1, przyprószonym patyną starości. Wspólnotę Mieszkaniową Centrum C 9 tworzą właściciele mieszkań i lokali użytkowych oraz Gmina Kraków będąca właścicielem 12 mieszkań i większości lokali użytkowych na parterze. Znajduje się tu 108 mieszkań, a budynek powstał w latach pięćdziesiątych, na początku powstania Nowej Huty, zasiedlony w 1953/4 roku. Został zbudowany z solidnej cegły, a mury w niektórych miejscach mają pół metra. Ma charakter zabytkowy i nie mógł być ocieplany styropianem, ale po co przy takich murach?

Spotkałem się z przedstawicielami zarządu Wspólnoty Mieszkaniowej, którzy w niej działają od 2004 roku z: Leną Cieplą, która jest nieformalną liderką zarządu, Heleną Kapuśnik i Zbigniewem Kanią. W skład zarządu wchodzi jeszcze Mieczysław Słupski i Marzena Litewka, ale ze względów czasowych nie mogli się ze mną spo-

poczuć bezpieczeństwa mieszkańców oraz utrzymaniu substancji budynku bez większych dewastacji.

★★★

Właściwe remonty, które zainicjował obecny zarząd zaczęły się od dachu, który dawał znaki o swojej niedoskonałości – przeciekając. Ten remont był kompleksowy, bo nie tylko wykonano

okna na klatkach schodowych na termooszczędne i zabezpieczono gzymsy. Kolejnym kosztownym remontem była wymiana wind, których jest cztery. Najpierw dokonano tego w klatkach III i IV w 2006 roku, a następnie w kolejnych latach wyremontowano windy w klatkach II i I. W tym samym czasie wymieniono także drzwi wejściowe w czterech klatkach. Gdy zakończono te remonty w 2009 roku zarząd przymierzył się do poważnego remontu różnych instalacji w budynku. Na ten remont potrzebowano sporych pieniędzy, a wcześniejsze remonty trochę kosztowały. Zarząd zwrócił się do mieszkańców z propozycją zaciągnięcia kredytu w kwocie ok. 500 tys. zł i otrzymał na to zgodę w formie uchwały wspólnoty mieszkaniowej. Za te pieniądze z dodatków swoich funduszy wykonano szereg remontów instalacji. Dokonano modernizacji instalacji elektrycznej w części wspólnej wyprowadzając liczniki na klatki schodowe. Podobnie uczyniono z instalacją gazową z tym, że zakres prac był większy, bo te rury wymieniano także w mieszkaniach, wszędzie zastępując je spawanymi i szczelnymi. Wykonano także remont instalacji centralnego ogrzewania zapewniając odpowiedni obieg ciepłej wody i wyposażając grzejniki w zawory termostacyjne. Później wymieniono także stare grzejniki na klatkach schodowych na nowe. Nieco później wyczyszczono instalację kanalizacyjną

★★★

Wzięty kredyt szybko spłacono w ciągu czterech lat, co umocniło zarząd w przekonaniu, że czasami warto skorzystać z takiej pomocy finansowej, bo wykonane prace remontowe służą mieszkańcom, koszty remontów z każdym rokiem rosną, a zadłużenia można się pozbyć bez kłopotów korzystając z wpłat właścicieli na fundusz remontowy. Stawka remontowa przed pozyskaniem kredytu wynosiła 1,90 za 1 m kw. i została nieco podwyższona do 2 zł za 1 m kw. Ta stawka remontowa utrzymuje się do dzisiaj. To nie był koniec modernizacji budynku. Zgodnie z zaleceniami europejskimi dokonano wymiany skrzynek pocztowych, ale przy tej okazji wykonano prace korzystne dla mieszkańców. Wystające ze ścian skrzynki pocztowe wkuto w głęboki mur co polepszyło ciąg komunikacyjny w klatkach schodowych. Ważnym jest, że przy remontach klatek schodowych zapewniono wykonanie szeregu peszli na instalację z rezerwą na nowe instalacje. Prace remontowe na klatkach schodowych zakończono ich pomalowaniem.

★★★

Wykonano szereg mniejszych remontów, m.in. wymieniono drzwi prowadzące do piwnic, schody do piwnic otrzymały nową nawierzchnię z lastrika, okratowano część klatki schodowej pod strychem – ulubione miejsce noclegów bezdomnych, wymieniono okienka na strychu, zamurowano okna w piwnicach w ich miejsce wstawiając wywietrzniki. Dzięki temu można było zasypać szachty, poszerzyć chodnik i stworzyć nowe miejsca do parkowania i wykonano szereg prac modernizacyjnych w zsykach i pomieszczeniach na odpady. Zainstalowano nowe rury w zsykach i szuflady przy wrzutach. Teraz mieszkańcy mogą korzystać ze zmodernizowanych zsyków, ale także mają do dyspozycji pojemniki na segregowane odpady. W każdym wyremont-

owanym pomieszczeniu przy klatkach schodowych są żółte pojemniki na suchą frakcję, a szkło można wrzucać do położonych w pobliżu budynku pojemników na szkło. Z niepokojem zarząd

oznakowane ostatnio na czerwono przejście dla pieszych było już świadkiem groźnych wypadków i zdarzeń z udziałem pieszych. Tędy chodzą dzieci i młodzież do placówek oświato-



oczekuje na nowe regulacje dotyczące zbiórki odpadów, bo nie ma większych możliwości wstawienia dodatkowych pojemników w pomieszczeniach na odpady.

★★★

Jeden z największych remontów wykonano w 2017 roku i dotyczył on elewacji budynku. Na ten remont zaciągnięto kredyt w kwocie 1,250 mln zł na 14 lat, ale jak dobrze pójdzie będzie go można spłacić szybciej przy obecnie obowiązującej stawce remontowej. Żnów uzyskano na to zgodę współwłaścicieli w formie uchwały. Dzięki temu remontowi budynek przeżywa drugą młodość. Wykonane prace w porozumieniu z konserwatorem zabytków pozwoliły na zachowanie historycznej bryły budynku, ale odzyskał on swój zewnętrzny blask. Przy tej okazji wyremontowano balkony, które nie tylko z zewnątrz stały się bezpieczne i estetyczne, ale wewnątrz na podłogach położono płytki. Nad wejściami do klatek schodowych pojawiły się nowe daszki.

★★★

Zarząd dba także o zewnętrzną stronę budynku we własnym zakresie i uzyskując pomoc z zewnątrz. Wyremontowano przejście piesze w bramie kładąc tam nową nawierzchnię i główny wjazd na podwórkę od al. Andersa przy czym ZIKiT po podjętych usilnych staraniach zarządu i ADREM sfinansował położenie dywanika asfaltowego. Przy okazji remontu tej przeziękki zaizolowano ściany piwnic leżących pod nią. Dzięki Radzie Dzielnicy XVIII przed budynkiem pojawił się nowy parking dla aut. Szkoda, że jest ogólnie dostępny, bo mieszkańcy nie mają gdzie parkować, ale jest to wynik sytuacji własnościowej gruntu.

★★★

Zarząd Wspólnoty Mieszkaniowej myśli o mieszkańcach nie tylko w kontekście zarządzanej substancji mieszkaniowej na którą ma bezpośredni wpływ. Od lat zabiega kierując pisma do odpowiednich władz o wykonanie sygnalizacji świetlnej w al. Andersa na wysokości budynku położonego obok. To

wych na os. Kolorowym. Z drugiej strony wiele osób starszych przechodzi na Centrum C do położonych tutaj placówek służby zdrowia. Mieszkańcy liczą, że wreszcie powstanie tutaj sygnalizacja świetlna.

O drugie przejście mieszkańcy walczyli w al. Przyjaźni pomiędzy blokami 4 i 5 na drugą stronę do 9s. Zgody (tutaj jest siedziba policji) i dalej do os. Uroczego, gdzie znów mieści się kompleks placówek służby zdrowia. Zarząd Wspólnoty Mieszkaniowej os. Centrum C 9 i mieszkańcy tych okolic liczą na nowe wybrane władze samorządowe które wyjdą naprzeciw ich oczekiwaniom.

★★★

Na koniec pytam jak się układa współpraca zarządu wspólnoty z zarządcą, którym jest PPU ADREM SA. Lena Cieplą podkreśla, że współpraca jest bardzo dobra. ADREM zatrudnia fachowców, którzy pilnują strony księgowej, administracyjnej i technicznej, a zarząd ma cały czas wgląd w te sprawy. Przy remontach zarząd jest obecny cały czas. Już na etapie wyłaniania wykonawcy zarząd ma decydujący wpływ na ich dobór w konkursach ofert. Pani Lena w tym przypadku korzysta z udzielanych społecznie porad inspektora nadzoru budowlanego pana Marcina Jędrusza, prywatnie jej siostrzeńca. Zarząd na bieżąco kontroluje przebieg prac remontowych i bierze udział w odbiorach wsparty przez pracowników PPU ADREM SA. Znacieście układa się współpraca z administratorką, która szybko reaguje na prośby zarządu. Zatem zapytałem członków zarządu jakie pobierają wynagrodzenie za swoje prace? Okazuje się, że żadne. Ci z którymi się spotkałem, przebywają już na emeryturze i może mają nieco więcej czasu niż pracujący. Natomiast jak mnie zapewnili to co robią wynika z ich wewnętrznego obowiązku działania na rzecz dobra swoich sąsiadów. Przecież wszyscy chcą mieszkać w czystym oraz zadbanym domu i oni do tego się przyczyniają.

ŚLAWOMIR PIETRZYK

Fot. autor



tkać. Usiedliśmy w pomieszczeniu znajdującym się w piwnicy, może mało reprezentacyjnym, ale za to przydającym się do szybkich operatywek zarządu, spotkań z mieszkańcami i jako pomieszczenie dla kolejnych ekip remontowych. Po drodze zwróciłem uwagę na solidne drzwi prowadzące do piwnicy oraz schody z gładkim lastrikiem, a także widoczną czystość.

Rozpoczęliśmy rozmowę od spraw związanych z remontami, bo sam byłem ciekawy jak tak duży blok liczący sobie ponad pół wieku można utrzymać w tak dobrym stanie widocznym gołym okiem. Dowiedziałem się, że już na początku XXI wieku wykonano w czterech klatkach schodowych domofony oraz monitoring, który obecnie obsługuje Straż Miejska posiadająca swoje pomieszczenia na parterze tego budynku. Niewątpliwie ma to znaczenie w

nowe pokrycie dachu, ale wyremontowano kominy oraz przewody kominowe i wentylacyjne w budynku wstawiając tam odpowiednie rury. W tym samym roku wykonano antenę AZART, która pozwala na korzystanie z telewizji dostarczanej z sygnału zbiorczego. Zresztą później pozwolono na dostarczanie sygnału przez telewizję kablową UPC, a ostatnio nowoczesne usługi telekomunikacyjne dzięki światłowodowi świadczy także Orange. Aby wyeliminować montaż anten satelitarnych zarząd ostatnio po generalnym remoncie elewacji zainstalował na dachu zbiorczą antenę satelitarną tak, że mieszkańcy mają oferowaną pełną paletę usług w tym zakresie. Zarząd w konsekwencji nie wydaje już żadnych zgód na indywidualne instalacje tego typu.

★★★

W 2005 roku wymieniono jeszcze

Z NOTESU KIBICA

25.10 (czwartek) – godz. 19, Puchar Ligi w piłce ręcznej mężczyzn: Hutnik II – Piast Skawina (hala AWF, al. Jana Pawła II 78)

27.10 (sobota) – godz. 10, piłkarska Małopolska Liga Juniorów: Puszcza Niepołomice – Sandecja Nowy Sącz

27.10 (sb) – godz. 10, piłkarska Małopolska Liga Juniorów Młodszych – I liga: Garbarnia Kraków – Hutnik

27.10 (sb) – godz. 11, piłkarska klasa A – grupa III: Wanda – Dąbski Kraków

27.10 (sb) – godz. 14, III liga piłki nożnej – grupa czwarta: Hutnik – Wiślanica Jaśkowice

27.10 (sb) – godz. 15, piłkarska klasa okręgowa – grupa I: Sokół Kocmyrzów – Pogoń Miechów

27.10 (sb) – godz. 15, piłkarska klasa A – grupa wielicka: Złomex Branice – Nadwiślanica Nowe Brzesko

27.10 (sb) – godz. 15, piłkarska klasa B – grupa wielicka: Batory Wola Batorska – Błyskawica Wyciąże

28.10 (niedziela) – godz. 14, piłkarska klasa okręgowa – grupa II: Hutnik II – Piast Wolowice

28.10 (nd) – godz. 14, piłkarska klasa B – grupa III: Sparta Skrzyszowice – Orzeł II Iwanowice

28.10 (nd) – godz. 17, I liga piłki nożnej: Puszcza Niepołomice – Wigrzy Suwalki.

PO BIEGU NIEPODLEGŁOŚCI

Nowohucka Szkoła Podstawowa nr 85 im. księdza Kazimierza Janczara postanowiła w wyjątkowy sposób uczcić setną rocznicę odzyskania przez Polskę niepodległości i zorganizowała Bieg dla Niepodległości. Pokazała, że można w ten sposób jednocześnie kształtować postawy patriotyczne i rozwijać aktywność fizyczną uczniów.

Program tej imprezy obejmował bieg po terenach Fortu 48 Batowice dawnej Twierdzy Kraków oraz quiz historyczny o Ojcach Niepodległości, bohaterach XIX wieku i listopadowych dni 1918 roku. Organizatorzy zaprosili uczniów, zarówno dziewczęta, jak i chłopcy, z terenu Dzielnicy XV Mistrzejowice. Przygotowano dla nich następujące trasy: 150 metrów (klasy III i IV), 300 m (klasy V i VI), 750 m (klasy VII i VIII oraz III klasa gimnazjum). Każda drużyna miała też za zadanie rozwiązać test wiedzy historycznej, przygotowany dla poszczególnych kategorii wiekowych. Wyniki testu i biegu decydowały o wyniku końcowym.

Klasa III, dziewczęta: 1. SP 85; chłopcy: 1. SP 85. Klasa IV, dziewczęta: 1. SP 89; chłopcy: 1. SP 85. Klasa V, dziewczęta: 1. SP 126; chłopcy: 1. SP 89. Klasa VI, dziewczęta: 1. SP 144; chłopcy: 1. SP 85. Klasa VII, dziewczęta: 1. SP 144; chłopcy: 1. SP 89. Klasa VIII, dziewczęta: 1. SP 89; chłopcy: 1. SP 89. Klasa III gimnazjum, dziewczęta: 1. SP 130; chłopcy: 1. SP 130.

Serdecznie gratulujemy zwycięzcom – mówi reprezentująca organizatorów Klaudia Jankowiak z SP 85. – Dziękujemy również wszystkim zaangażowanym w imprezę i czuwającym nad bezpieczeństwem uczniów, a także wspierającym nas w jego organizacji. (dan)

ZEBRALI SROGIE CIĘGI

WÓLCZANKA WÓŁKA PEŁKIŃSKA – HUTNIK 5-1 (2-1)
1-0 – Pietluch (14), 1-1 – Kędziora (27), 2-1 – Pietluch (38), 3-1 – Gwóźdź (54), 4-1 – Pietluch (71), 5-1 – Czorny (88).

HUTNIK: Zając – Jaklik, Kołodziej (60. Pietrzyk), Bienias, Tetych (69. Linca) – Kurek (79. Broda), Gawęcki (60. Reczulski), Kędziora, Świątek, Marszałik – Radwanek (6.0 Kotwica).

Sędziował Jakub Moskal ze Skarżyska-Kamiennej. Żółte kartki: Lech, Strączek, Czorny – Bienias, Marszałik, Gawęcki; czerwone kartki: Marszałik (58. druga żółta), Bienias (88. druga żółta). Widzów: 300.

Ostatni raz nowohuccy piłkarze stracili tyle bramek w sierpniu 2016 w IV lidze. Ulegli wtedy w Skawinie 0-5 Wiślanom Jaśkowice (zmierzają się z nimi w najbliższej kolejce na swoim stadionie). Była to jak najbardziej zasłużona porażka. Niestety, sytuacja powtórzyła się teraz w III lidze na boisku rywała z Podkarpacia i dostali podobne cięgi, chociaż strzelili mu przynajmniej bramkę. Jej zdobywcą Łukasz Kędziora wykorzystał zagranie Mariusza Bieniasa. Na więcej ich nie było stać i widać było, że forma gdzieś uleciała. Mieli może cztery szanse na powiększenie dorobku, ale skuteczność – co ważne po obu stronach murawy – na pewno nie była tego dnia ich zaletą.

Znacznie więcej okazji mieli gospodarze. Pierwszą wykorzystali po tym, gdy krakowianie pozostawili osamotnionego Mateusza Zająca. Dla przyjezdnych nie był to jednak sygnał ostrzegawczy, zwłaszcza, iż udało im się jeszcze wyrównać. Mało tego mogli nawet uzyskać przewagę, lecz Hubert Pachowicz uderzył niecelnie. Odpowiedź Wólczanki była błyskawiczna, a co najważniejsze udana. I znowu tuż przed hutniczą bramką znalazł się niepilnowany Krzysztof Pietluch.

Nic nie zmieniło się w poczynaniach Hutnika po przerwie. Dostępnym do puszczenia przeciwników w pobliże swojego pola karnego i łatwo też tra-

cili kolejne gole. Mało tego tracili również zawodników. Najpierw wyleciał z boiska Grzegorz Marszałik, a tuż przed końcem poszedł w jego ślady Bienias, w którego przypadku ta kara będzie skutkować w spotkaniu z Wiślanami. Obejrzyjcie sobie z trybun. (dan)

1. Stal Rzeszów	13	26	32-13
2. Podhale	13	26	25-12
3. Hutnik	13	25	22-18
4. Motor Lublin	13	24	23-15
5. Stal Kraśnik	13	23	26-17
6. Orleń	13	21	20-15
7. Chelmska	13	20	20-17
8. Avia Świdnik	13	20	17-16
9. KSZO Ostrowiec	13	19	19-14
10. Wisła Puławy	13	19	14-13
11. Wólczanka	13	16	19-13
12. Sokół Sieniawa	13	16	23-24
13. Wisła Sand.	13	15	17-22
14. Wiślanie	13	13	17-25
15. Czarni Polanica	13	11	11-22
16. Soła Oświęcim	13	9	11-26
17. Spartakus	13	9	10-25
18. Podlasie	13	9	12-31

BYLI TAK BLISKO WYGRANEJ

STOMIL OLSZTYN – PUSZCZA NIEPOŁOMICE 2-2 (1-2)
0-1 – Czarny (5), 0-2 – Drzazga (21), 1-2 – Ślędz (40), 2-2 – Tanczyk (89).

PUSZCZA: Mleczko – Furtak, Czarny (17. Stępień), Stawarczyk, Mikołajczyk – Szczepaniak, Uwakwe, Tomalski (74. Orłowski), Stefanik, Żytek – Drzazga (86. Ryndak).

Sędziował Sylwester Rasmus z Torunia. Żółte kartki: Kun, Kuban – Stępień, Orłowski. Widzów: 500.

Gospodarze kolejny sezon bronią się przed spadkiem z I ligi i w tej chwili nic nie wskazuje, żeby cokolwiek zmieniło się przed końcem obecnych rozgrywek. Teraz też niewiele brakowało, aby doznali kolejnej porażki, już dziesiątej od początku obecnych zmagania. Szybko stracili bramkę po uderzeniu Michała Czarnego i dalej panowali na boisku. Niepołomicki obrońca nie będzie jednak tego występu wspominał

dobrze. Po kwadransie doznał groźnej kontuzji, zerwał ścięgno Achillesa i teraz czeka go operacja oraz kilkumiesięczna przerwa w grze w piłkę nożną. Jego koledy szybko jednak podwyższyli wynik po uderzeniu Krzysztofa Drzazgi z linii pola karnego – było to jego szóste trafienie i zajmuje obecnie drugie miejsce wśród najlepszych strzelców tej ligi – i zanosilo się, że małopolski zespół może zakończyć ten

występ okazałym zwycięstwem. Ale przed zmianą stron goście dali się zaskoczyć i po ich błędzie rywale wpakowali piłkę do pustej bramki.

Po przerwie gra była bardziej wyrównana. To Stomil nawet pierwszy stworzył sobie bardzo dobrą sytuację. Na szczęście Dominik Kun trafił w poprzeczkę (to samo zrobił jeszcze w 77 min). Puszcza też miała szansę na zmianę wyniku, m. in. Hubert Tomalski przymierzył w słupek, ale ostatnie zdanie należało do olsztynian, dokładniej Wołodzimira Tanczyka, który popisał się celnym uderzeniem z dystansu.

Na czele tabeli znajduje się Raków Częstochowa – 29 pkt, Puszcza po tym spotkaniu zajmowała dziesiąte miejsce – 20 pkt. (dan)

BURZA TRENEREM ŻUŻLOWCÓW

Po degradacji Speedway Wandy z I ligi jest pierwszą zmianą w nowohuckim zespole. W przyszłorocznym sezonie drugoligowym poprowadzi go nowy trener.

Został z nim dobrze znany w tym klubie tarnowianin, 41-letni Stanisław Burza, który przed dwa sezony, w 2012 i 2016 roku, był żużlowcem tej drużyny. W minionych zmaganiach występował w II lidze, jeżdżąc dla KSM Krosno. W Krakowie podpisał roczny kontrakt, z możliwością przedłużenia na kolejne rozgrywki, ale nie będzie zajmował się tylko pierwszym zespołem, ale również klubową szkołą. – Nie chcemy powielać błędów z poprzednich sezonów, więc zaczynamy budowę składu od trenera. Zamierzamy również mocniej ruszyć ze szkoleniem młodzieży i wychować swoich zawodników – stwierdził prezes Speedway Wandy, Paweł Sadzikowski. Burza, nie jest wykluczone, że w razie potrzeby będzie pojawiał się także na torze, zastąpił Adama Weigela, który kilka miesięcy

temu złożył rezygnację, ale wówczas nie została przyjęta, choć były takie spotkania, że czas spędzał na trybunie, a nie w parkingu.

O innych ruchach personalnych na razie nie słychać, podobnie jak i sprawach organizacyjnych związanych z budową zespołu przed nowym sezonem. Całkiem jednak możliwe, że firma paliwowa Arge nie będzie już sponsorem Speedway Wandy i zniknie z nazwy drużyny z ul. Odmogile. Krakowską spółkę, która ma w naszym mieście, Małopolsce i na Śląsku łącznie 20 stacji paliwowych, a szykuje się do postawienia kolejnych, chce bowiem przejąć taki gigant paliwowy jak British Petroleum. Trochę to jednak potrwa i jeśli transakcja dojdzie do skutku – wcześniej musi bowiem wyrazić zgodę Urząd Ochrony Konkurencji i Konsumenta, który bada wszystkie związane z nią aspekty – to bardzo wątpliwe jest, aby potentat zajmował się wspieraniem żużlowej ekipy. (dan)

MYŚLĄ O II LIDZE

Meczem z Piastem Skawina rozpoczęli swoje zmagania w Pucharze Ligi – są to rozgrywki wymyślone przez małopolskie zespoły, dla których rozgrywki III ligi piłkarzy ręcznych są stanowczo za krótkie (potrwają tylko trzy miesiące) – drugiej drużyny Hutnika. Ten zespół powstał na początku obecnego sezonu i cały czas jest w fazie budowy.

Głównym celem postawionym przed tą drużyną jest zaprezentowanie swoich możliwości i stworzenie wa-

runków do występów w drugiej lidze już od września 2019/20 – mówi Mariusz Mastalerz z sekcji piłki ręcznej nowohuckiego klubu – Daliśmy sobie czas na zbudowanie podstaw, bo chcemy, aby ta dyscyplina znowu zaistniała w Krakowie na szczeblu ogólnokrajowym. W składzie tego zespołu oprócz zawodników znanych z poprzedniego sezonu znaleźli się również koledzy, którzy ukończyli wiek juniora. Z ławki trenerskiej poprowadzi ich Sławomir Karwowski.

Na tym nie kończą się zamierzenia ludzi związanych ze szczyptorniakiem w Hutniku. – Myślimy o Memoriale imienia Marka Gonciarzyka. W pierwszy dzień rywalizowałyby młodzieży, a nazajutrz zmagaliby się seniorzy. Mamy już zgodę Bartosza, syna patrona imprezy. Może uda się nam przeprowadzić ten turniej zimą. W planach jest również szkolenie młodzieży, mamy porozumienie ze Szkołą Podstawową numer 101 z osiedla Jagiellońskiego. Zajęcia będzie prowadził trener Dariusz Sobczyk – dopowiada Mariusz Mastalerz.

Tylko przyklasnąć tym inicjatywom. Licząc również, iż nie zabraknie sponsorów gotowych je wesprzeć. (dan)

Małopolska Liga Juniorów. Limanovia – Puszcza Niepołomice 1-3 (1-2): Sajdak, Graniczowski, Wieczkowski; Hutnik – Sokół Słupnice, drużyna gości nie przyjechała i wiele wskazuje, że hutnicy zdobędą punkty walkowerem. Sprawdziło to, że na razie osunęli się w tabeli na czwartą lokatę – 27 pkt. Wciąż lideruje Garbarnia Kraków – 30 pkt, a Puszcza pozostała na szóstym miejscu – 23 pkt.

Z PIŁKARSKICH BOISK

Małopolska Liga Juniorów Młodszych – I liga. Hutnik – Termalica Nieciecza 0-3 (0-1). Hutnicy pozostali na ósmym, ostatnim miejscu – 9 pkt. Pierwsze zajmuje Podgórze Kraków – 29 pkt.

Klasa okręgowa – grupa I. Grębałowianka – Spójnia Osiek 0-0; Bibiczanka – Sokół Kocmyrzów 0-3 (0-1): Wiatr, Łuc, Wolko. Na czele nic się nie zmieniło. Przewodzi Sokół – 25 pkt, Grębałowianka plasuje się na drugiej pozycji – 23 pkt.

Klasa okręgowa – grupa II. Iskra Radwanowice – Hutnik II 5-1 (1-0): Handzlik. Na prowadzeniu znajduje się Skawinka – 28 pkt, mimo tak wysokiej przegranej drużyna z Suchych Stawów została na jedenastym miejscu – 10 pkt.

Klasa okręgowa – grupa III. Gościbia Sułkowice – Wiarusy Igołomia 1-3 (0-0): Galus 2, Gurda. Prowadzą Czarni Staniatki – 28 pkt, Wiarusy przesunęli się na dwunastą pozycję – 10 pkt.

Klasa A – grupa I. Partyzant Dojazdów – Michałowianka 4-2 (2-1): Patryk Kalisz, Kubacki, Morański, Linczowski; Strażak Goszcza – Ekler Baranówka 1-0 (0-0): Kuźma; Szreniawa Koszyce – Orzeł Bębło 1-3 (0-1): Gzyl. Na pierwszym miejscu utrzymał się Orzeł Bębło – 25 pkt, trzeci jest Partyzant – 25 pkt, 5. Strażak – 17 pkt, 9. Szreniawa – 11 pkt, Ekler jest czternasty, czyli ostatni – 6 pkt.

Klasa A – grupa III. Cedronka Wola Radziszowska – Wanda 1-2 (1-0): Blachut, Zarzecki. Na czele znajduje się Dąbski Kraków – 23 pkt, a Wanda dalej jest druga – 20 pkt. W najbliższą sobotę obydwie zespoły zmierzają się na boisku Wandy.

Klasa A – grupa wielicka. Piast Łapanów – Złomex Branice 3-3 (2-1): Stawiarski, Sierant, Dudek; Nadwiślanica Nowe Brzesko – Zryw Szarów 1-1 (0-0): Pitula. Na pierwszym miejscu ciągle z kompletem punktów są Wolni Kłaj – 30 pkt, 3. Złomex – 23 pkt, 5. Nadwiślanica – 20 pkt.

Klasa B – grupa I. Agricola Klimontów – Sparta Skrzyszowice 2-4. Prowadzi Maszycka – 22 pkt, 9. Sparta – 12 pkt.

Klasa B – grupa III. Zawisza Sulechów – Polonia Wilczkowice nie odbył się, Albertus – Błękitni II Modlnica 0-9, Grębałowianka II – Fairant Kraków. Liderem dalej jest Skala – 23 pkt, 7. Zawisza – 11 pkt, 8. Grębałowianka II – 10 pkt, 12. Albertus – 5 pkt.

Klasa B – grupa wielicka. Dąb Zabierzów Bocheński – Błyskawica Wyciąże 8-1, Roźnowa – Batory Wola Batorska 1-3, Gryf Wiatowice – Wiarusy II Igołomia 1-1. Na czele tabeli znajduje się Gwiazda Brzegi – 23 pkt, 5. Batory – 20 pkt, 7. Dąb – 18 pkt, 11. Wiarusy II – 13 pkt, 14. Błyskawica – 0 pkt.

Klasa C – grupa wielicka. Górnik II Wieliczka – Wawrzynianka 2-0. 1. Ledniczanka Lednica Górna – 16 pkt, 4. Wawrzynianka – 11 pkt. (dan)

24 Zień TELEWIZJA

PIĄTEK

26.10

TVP1

5.00 Telezakupy 5.35 Elif 2 (352) 6.35 Wieczna miłość (44) 7.25 Jaka to melodia? (3914) 7.55 Agropogoda – magazyn 8.00 Wiadomości 8.10 Pogoda poranna 8.15 Kwadrans polityczny 8.30 Alarm! – magazyn 8.55 Ranczo 6 (73): Świadek koronny – serial obyczajowy TVP 9.55 Komisarz Alex 9 (138): Zamknięta sprawa – serial kryminalny TVP 10.50 Jeden z dziesięciu (18/108) – telenowela 11.30 Korona królów (116) – telenowela historyczna TVP 12.00 Wiadomości 12.15 Agrobiznes 12.35 Agropogoda – magazyn 12.40 Rok w zagrodzie: Zasoby Własności Rolnej Skarbu Państwa – dziś i jutro 12.55 Natura w Jedynce: Australia. Inwazja obcych – film dokumentalny, Francja (2016); reż.: Jonathan Matthews, Pru Colville 14.00 Elif 2 (353) – serial, Turcja (2014) 15.00 Wiadomości 15.10 Pogoda 15.15 Alarm! – magazyn 15.35 Magazyn śledczy Anity Gargas (87) – magazyn 16.05 Wieczna miłość (45) – serial obyczajowy, Turcja (2015) 17.00 Teleexpress 17.15 Ojcowie niepodległości (5) – felieton 17.19 Pogoda 17.30 Jaka to melodia? (3915) – telenowela muzyczna 18.00 Klan (3362) – telenowela TVP 18.30 Korona królów – taka historia... (8) – telenowela historyczna TVP 18.55 Jeden z dziesięciu (19/108) – telenowela 19.30 Wiadomości 20.05 Pogoda 20.10 Alarm! – magazyn 20.25 Sport 20.35 The Wall. Wygraj marzenia (42) – telenowela 21.30 Big Music Quiz (19) – telenowela muzyczna 22.35 Rozumiemy się bez słów – komedia, Belgia/Francja (2014); reż.: Eric Lartigau; wyk.: Louane Emera, Karin Viard, Francois Damiens, Eric Elmonisno 0.30 Magazyn kryminalny 997 (dozwolone od lat 16) 1.20 Ocaleni – reality show (dozwolone od lat 16) 2.25 Krótka historia czasu – komedia Polska; reż.: Dominik Matwiejczyk; wyk.: Mateusz Damięcki, Kamila Baar, Lucyna Piwowarska-Dmitrow, Małgorzata Foremniak, Krzysztof Zych, Marek Probosz 4.05 Notacje: Maria Rydłowa. Szczęśliwe życie 4.25 Zakończenie dnia

TVP2

5.25 Koło fortuny (14) 5.55 Egzamin z życia (9/112) 6.50 Podróż z historią 3 (28): Kulisy dawnych podróży 7.20 Na sygnale (143): Stuczka 7.55 Pytanie na śniadanie 11.10 Pytanie na śniadanie extra (198) 11.25 Rodzinka.pl 2 (40): Dorosłe nastolatki 11.55 Barwy szczęścia (1927) 12.30 Koło fortuny (15) – telenowela 13.15 Cena miłości (65) – serial, Turcja (2011) 14.00 Coś dla Ciebie – magazyn 14.30 Zakupy pod kontrolą 2 (6) – reality show 15.00 10 Paranienormalnych historii (1) – reportaż 16.00 Koło fortuny (313) – telenowela 16.35 Familiada (2457) – telenowela 17.10 Łzy Cennet (42) – serial obyczajowy, Turcja (2017) 18.00 Panorama 18.25 Pogoda 18.30 Sport Telegram 18.35 Rodzinka.pl 9 (189): Do-

more zapętlenie – serial komediowy TVP 19.05 Wszystko przed nami (74) – telenowela TVP 19.35 Barwy szczęścia (1927) – serial obyczajowy TVP 20.10 Barwy szczęścia (1928) 20.45 O mnie się nie martw 9 (7/13) – serial komediowy TVP 21.45 Rodzinka.pl (246) – serial komediowy TVP 22.25 Ziarno prawdy – film kryminalny Polska; reż.: Borys Lankosz; wyk.: Robert Więckiewicz, Jerzy Trela, Magdalena Walach, Aleksandra Hamkało, Krzysztof Pieczyński, Andrzej Zieliński, Modest Ruciński, Joanna Sydor, Andrzej Konopka, Zbigniew Konopka (dozwolone od lat 16) 0.25 Starski i Hutch – film fabularny, USA (2004); reż.: Todd Phillips; wyk.: Ben Stiller, Owen Wilson, Snoop Dogg, Carmen Electra, Juliette Lewis 2.15 Gotówka – thriller, USA (2010); reż.: Stephen Milburn Anderson; wyk.: Sean Bean, Chris Hemsworth, Victoria Profeta, Mike Starr (dozwolone od lat 16) 4.05 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6.05 Czas honoru (50): Ostatnia podróż 6.55 Magazyn śledczy Anity Gargas (87) 7.25 Domisie: Zły sen Bazylego 7.55 Pytanie na śniadanie 11.00 Polonia 24 11.25 Rozmowa Polonii (335) 11.40 Halo Polonia 12.25 Krótka historia (518) 12.35 Wiadomości 12.50 Wschód 13.10 Na sygnale (181): Wszystko, tylko nie to! 13.45 M jak miłość (1385) 14.40 Prokurator (6/10) 15.30 Turystyczna jazda 15.45 Wiadomości 15.55 Korona królów – taka historia... (3): Od poganek do królowej. Aldona Anna Giedyminiówna 16.30 Baw się słowami (15): Rodzina 16.40 Baw się słowami (16): Wygląd 16.55 Domisie: Zły sen Bazylego 17.20 Krótka historia (519) 17.30 Teleexpress 17.55 Okrasa łamie przepisy: W neolitycznym garnku 18.25 Kapitał Polski (4) 18.45 Spis treści – rozmowy z Andrzejem Doboszem 18.55 Na sygnale (181): Wszystko, tylko nie to! 19.25 Gen innowacyjności 19.45 Dobranoc: Jeź Kleofas (1): Nowy listonosz 20.00 Wiadomości 20.30 Pogoda 20.35 Sport 20.45 Na dobre i na złe (715): Gdzie nasz dom? 21.35 Ojcowie niepodległości (5) 21.45 Polonia 24 22.05 Halo Polonia 22.45 Najdłuższa wojna nowoczesnej Europy (4): Bazar czy rewolucja (2) 23.50 Polacy zmieniający świat: Zakładacz światła 0.15 Korona królów – taka historia... (3): Od poganek do królowej. Aldona Anna Giedyminiówna 0.45 Wiadomości 19.30 (w tłumaczeniu na język angielski) 1.20 Powtórki programów



TELEWIZJA KRAKÓW

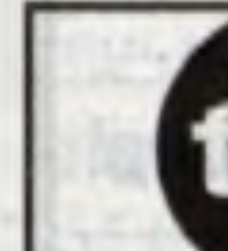
6.00 Astronarium (37): Ekspansja Wszechświata 6.20 Polska z Miodkiem (124): Wąchock 6.30 Onkoczuji 7.00 Telezakupy 7.31 Kronika dnia 7.45 Pogoda 7.54 Gość dnia 8.05 Kwartet 8.30 Kronika dnia 8.45 Muzealne opowieści 8.48 Gość dnia 9.05 Sprawa dla reportera 10.00 Gwarancja bezpieczeństwa 10.15 Mój pies i inne zwierzęta 10.25 Pogoda 10.30 Dla niesłyszących: Co niesie dzień 10.45 Wiedź i mądrze jedz

11.00 Niepodległa nieodległa (5): Ojców 11.15 Dla niesłyszących: Gen innowacyjności 2 (3) 11.25 Burza hormonów. Sekrety dorastania 12.20 Polska z Miodkiem (124): Wąchock 12.31 Kronika dnia 12.45 Muzealne opowieści 12.48 Gość dnia 13.00 W innym świetle 13.15 Dla niesłyszących: Co niesie dzień 13.35 Agrobiznes 13.55 Agropogoda 14.00 Telezakupy 14.30 Kronika dnia 14.48 Gość dnia 15.05 Pożyteczni.pl 15.35 Moja praca 16.00 Dla niesłyszących: Telekurier 16.25 Pogoda 16.30 Kryminalna siódemka 16.45 Dziennik regionów 17.01 Kronika – zapowiedź 17.06 Pogoda 17.08 Muzealne opowieści 17.10 Msza święta dla chorych 18.02 Dobrze, bo Polskie! 18.15 Karnet #NastawSieNaKulture 18.26 Pogoda 18.30 Kronika 18.52 Pogoda 18.55 Tematy dnia 19.05 Małopolska na rowery 19.14 Turystyczna jazda 19.25 Wiara i życie 19.45 Pod Tatrami 19.54 Pogoda 20.00 Moja praca 20.30 Wiatr od morza (129) 21.03 Kronika 21.17 Pogoda 21.19 Gorący temat 21.30 Tygodnik polityczny 21.50 Sport w Regionach 22.00 Dla niesłyszących: Dziennik regionów 22.20 Echo dnia 22.40 Pogoda 22.45 Kryminalna siódemka 23.00 Alarm! 23.20 Dla niesłyszących: Telekurier 23.50 Burza hormonów. Sekrety dorastania 0.40 Pod Tatrami 0.55 Wiatr od morza (129) – magazyn 1.35 Sprawa dla reportera



POLSAT

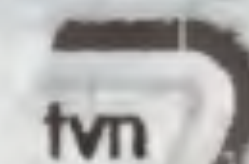
4.55 Disco Gramy 5.40 Telezakupy TV Okazje 6.00 Nowy dzień z Polsat News 9.00 Malanowski i partnerzy (694, 695) – serial fabularno-dokumentalny 10.00 Dzień, który zmienił moje życie – serial paradokumentalny 11.00 Dlaczego ja? – serial paradokumentalny 12.00 Gliniarze – serial paradokumentalny 13.00 Trudne sprawy – serial paradokumentalny 14.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy 14.45 Dlaczego ja? – serial paradokumentalny 15.50 Wydarzenia, sport, pogoda 16.15 Interwencja – magazyn reporterów 16.30 Na ratunek 112 – serial paradokumentalny 17.00 Gliniarze – serial paradokumentalny 18.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy 18.50 Wydarzenia, sport, pogoda 19.30 Świat według Kiepskich – serial komediowy Polska 20.05 World of Dance – Polska – program rozrywkowy 21.35 The story of my life. Historia naszego życia – talk-show 22.45 Immortals. Bogowie i herosi – film fantasy USA (2011) 1.05 Panaceum – thriller USA (2013) 3.20 Tajemnice losu



5.10 Uwaga! 5.35 Mango 6.50 Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy 7.50 Doradca smaku – magazyn kulinarny 8.00 Dzień Dobry TVN 11.00 Ukryta prawda – serial paradokumentalny Polska 12.00 Szpital – serial paradokumentalny Polska 13.00 Szkoła – serial paradokumentalny Polska 14.00 19+ – serial para dokumentalny 14.30 Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy Polska 15.30 Szkoła – serial paradokumentalny Polska 16.30 19+ – serial paradokumentalny 17.00 Szpital – serial paradokumentalny Polska 18.00 Ukryta prawda – serial paradoku-

mentalny 19.00 TVN Fakty 19.35 Sport, pogoda 19.50 Uwaga! – magazyn reporterów 20.00 Szybcy i wściekli 7 – film sensacyjny USA (2015) 22.55 Sęp – film sensacyjny Polska (2012) 1.40 Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy Polska 2.40 Uwaga 3.00 Moc magii

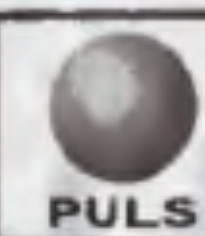
TVN 7



6.10 Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny Polska 7.05 Szpital – serial paradokumentalny Polska 8.05 Brzydula (39, 40) – serial obyczajowy 9.10 Kryminalni (1) – serial kryminalny 10.15 Mango 11.55 Ukryta prawda – serial paradokumentalny Polska 12.55 Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny Polska 13.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny Polska 14.55 Szpital – serial paradokumentalny Polska 15.55 Zagubieni 2 – serial przygodowy 16.50 Kryminalni – serial kryminalny 17.55 Brzydula (41, 42) – serial obyczajowy 19.00 Ukryta prawda – serial paradokumentalny Polska 20.00 Kopciuszek: Roztańczona historia – komedia romantyczna USA/Kanda (2008) 21.55 Nędznicy – musical USA/Wielka Brytania (2012) 1.15 Porwani – serial kryminalny 2.15 Moc magii

TV 4

6.00 Dragons'Den – jak zostać milionerem – reality show 7.05 Przygody Kota w Butach (1, 2) – serial animowany 8.00 Dzielną mysz – serial animowany 8.10 Nasz nowy dom – reality show 9.10 Septagon – serial kryminalny 10.10 Hell's Kitchen – Piekłna Kuchnia 11.25 Benny Hill 12.00 Detektywi w akcji (1) – serial fabularny 13.00 Galileo (708, 709) 15.00 Policjantki i policjanci – serial obyczajowy 16.00 Maria z przedmieścia – telenowela 16.55 Światło twoich oczu – telenowela 18.00 Septagon – serial kryminalny 19.00 Policjantki i policjanci – serial obyczajowy 20.00 Gwiazdy kabaretu – program rozrywkowy 21.00 Oko za oko (7, 8) – serial fabularny 23.05 Wzgórza mają oczy – horror USA (2006) 1.25 Galileo: Tajemnicze historie 2.25 Interwencja 3.00 Disco Polo Life



PULS

6.00 Kontrakt na miłość 2 – telenowela 7.00 Dziesięć przykazań – serial kostiumowy 8.00 Zbuntowany anioł – telenowela 9.00 Lombard. Życie pod zastaw 3 – serial obyczajowy Polska 10.00 Gliniarz i prokurator 5 – serial kryminalny 11.00 Nash Bridges – serial sensacyjny 12.00 Kobra – oddział specjalny – serial sensacyjny 13.00 Agenci NCIS: Los Angeles 9 (19, 20) – serial sensacyjny 15.00 Lombard. Życie pod zastaw 2 – serial obyczajowy 15.55 Kobra – oddział specjalny (8, 9) – serial sensacyjny 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 3 (135, 136) – serial obyczajowy Polska 20.00 Kroniki Rid-dicka – film s.f. USA (2004) 22.20 Con Air: Lot skazańców – film sensacyjny USA (1997) 0.50 Spartakus: Wojna potępionych (3, 4) – serial historyczny 3.05 Zobacz to!

GŁOS

TYGODNIK NOWOHUCKI

PROPOZYCJE NA PIĄTEK

TVN, GODZ. 20.00

● **SZYBCY I WŚCIEKLI VII** – Amerykańsko-chińsko-japoński film sensacyjny z 2015 roku. Rok po ułaskawieniu i powrocie zespołu Doma i Briana do USA życie jego członków toczy się leniwie. Po latach intensywnych działań spokojna egzystencja jest dla niektórych trudna. Daje się we znaki zwłaszcza Brianowi, który mieszka na przedmieściach z Miał i ich synem. Dom stara się odbudować związek z Letty. Tej i Roman korzystają z życia. Wszystko się zmienia, gdy pojawia się Deckard Shaw, szukający zemsty na tych, którzy usunęli jego młodszego brata Owena.

TVP II, GODZ. 22.25

● **ZIARNO PRAWDY** – Polski film kryminalny z 2015 roku. W Sandomierzu zostaje popełniona zbrodnia. W pobliżu synagogi zostaje znalezione ciało młodej kobiety, powszechnie lubianej działaczki społecznej. Prokurator Teodor Szacki rozpoczyna śledztwo. Spółw, w jaki ofiarę pozabawiono życia, przywodzi na myśl mord rytualny. Sprawa dostaje się do mediów, co uruchamia antysemitckie nastroje.

TVP I, GODZ. 22.35

● **ROZUMIEMY SIĘ BEZ SŁÓW** – Francusko-belgijska komedia z 2014 roku. W rodzinie Béliera 16-letnia Paula jest jedyną osobą słyszącą. Pełni rolę łącznika pomiędzy światem dźwięków i najbliższymi oraz niezastąpionego przewodnika w codziennym życiu matki, ojca i brata. Dziewczyna osiągnęła wiek, w którym zaczyna szukać swojego miejsca w świecie, a także miłości. Idąc za głosem serca, zapisuje się do szkolnego chóru. Nauczyciel muzyki odkrywa jej talent wokalny. Proponuje dziewczynie, by poszła do szkoły muzycznej w Paryżu. Paula nie wie, jak powiedzieć o tym rodzicom.

TVN, GODZ. 22.55

● **SEP** – Polski thriller z 2013 roku. Morderca, którego czeka dożywotnie więzienie, znika z sądu. To kolejny groźny zbieg w ostatnim czasie. Generał Krasucki powierza sprawę dwóm funkcjonariuszom – Bożkowi z CBA i Wolinowi o pseudonimie „Sep”. Istnieje podejrzenie, że za ucieczkami stoi ktoś z policji. „Sep” prowadzi śledztwo, ale przeciwnik wciąż wyprzedza go o krok. Nadkomisarz poznaje Nataszę, mistrzynię sportową po przeszczerpie serca. Wkrótce zaczyna łączyć ich uczucie.

lombard 4u.pl

SKUP

ZŁOTA, BIŻUTERIA, ZEGARKÓW, RTV, TELEF. KOMÓRKOWYCH LAPTOPÓW I INNYCH WARTOŚCIOWYCH PRZEDMIOTÓW

M1 Al. Pokoju 67

509-164-757, 12-682-58-85

GALERIA BRONOWICE

ul. Stawowa 61 724-448-044

GALERIA KRAKOWSKA

poziom -1 501-325-444

CH CZYŻYNY 12-297-30-48

PH ZAKOPIANKA

ul. Zakopiańska 62 503 993 203

KAUFLAND

Bratysławska 4 797-37-3614

7 dni w tygodniu od 9-21

www.lombard4u.pl

SOBOTA

27.10

TVP1

5.15 Klan (3358) – telenowela TVP
5.35 Klan (3359) 5.55 Klan (3360) 6.25
Sprawa dla reportera 7.20 Rok w ogrodzie
7.45 Rok w ogrodzie extra – magazyn
8.00 Las bliżej nas 2 (8) – magazyn
8.25 Pełnosprawni (273) – magazyn dla niepełnosprawnych 8.50 Studio
Raban 9.20 Rodzinny ekspres – magazyn
9.50 Fascynujący świat: Tajemnice
ludzkiego ciała. Nauka – serial doku-
mentalny, Wielka Brytania (2017); reż.:
Martin Johnson 10.55 Korona królów –
taka historia... (8) – telenowela histo-
ryczna TVP 11.25 Korona królów (113)
– telenowela historyczna TVP 11.55
Korona królów (114) 12.25 Korona
królów (115) 13.00 Korona królów
(116) 13.35 Okrasa łamie przepisy:
Chwasty na talerzu – magazyn kulinarny
14.10 Jak to działa (168): Pasożyty
– magazyn 14.40 Gen innowacyjności
(4) 14.55 Spis treści – rozmowy z An-
drzejem Doboszem (22) – felieton
15.05 Ojciec Mateusz 20 (258): Zabój-
czy instynkt – serial kryminalny TVP
16.00 Rolnik szuka żony 5 (6) – reali-
ty show 17.00 Teleexpress 17.20 Pogo-
da 17.30 Jaka to melodia? (3916) – te-
leturniej muzyczny 18.25 Drogi wolności
(8): Pojedynek 19.30 Wiadomości
20.05 Pogoda 20.10 Alarm! – magazyn
20.25 Sport 20.30 Dziewczyny ze Lwo-
wa 3 (35) – serial obyczajowy TVP
21.30 Hit na sobotę: Matylda – film
kostiumowy, Rosja/Niemcy (2017);
reż.: Aleksey Uchitel; wyk.: Michali-
na Olszkańska, Lars Eidinger, Luise
Wolfgram (dozwolone od lat 16) 23.30
Misja w czasie – film science fiction,
Luksemburg/Wielka Brytania/Włochy/USA
(2004); reż.: Christopher
Kulikowski; wyk.: Dolph Lundgren,
Gary Daniels, Silvia De Santis (do-
zwolone od lat 16) 1.05 Jaka to melo-
dia? (3916) – teleturniej muzyczny 1.55
Rozumiemy się bez słów – komedia,
Belgia/Francja (2014); reż.: Eric Lar-
tigau; wyk.: Louane Emera, Karin
Viard, Francois Damiens, Eric Elmo-
nismo 3.45 Spis treści – rozmowy z
Andrzejem Doboszem (22) – felieton
3.50 Zakończenie dnia

TVP2

5.20 Koło fortuny (17) 5.55 Barwy
szczęścia (1924) 6.25 Barwy szczęścia
(1925) 7.00 M jak miłość (1391) 7.55
Pytanie na śniadanie 11.10 Pytanie na
śniadanie extra (199) 11.40 To je Boro-
wicz. Podróże ze smakiem (5) 12.15
Przypadkowy mąż – komedia, Irlandia/USA
(2008); reż.: Hugh Wilson,
Griffin Dunne; wyk.: Uma Thurman,
Colin Firth, Jeffrey Dean Morgan,
Sam Shepard 14.00 Familiada (2486)
14.35 Koło fortuny (314) 15.15 T jak

TEY 16.25 Dla niesłyszących: Słowo
na niedzielę: Niesłaba wiara 16.35 Ro-
dzinka.pl (246) 17.10 O mnie się nie
martw 9 (713) 18.00 Panorama 18.20
Pogoda 18.25 Sport Telegram 18.35
Postaw na milion (190) – teleturniej
19.25 Postaw na milion (190) – kulisy
19.35 Lajk! 20.05 The Voice of Poland
IX: Bitwa (13) – widowisko muzyczne
22.15 Sierocki na sobotę (5) – program
rozrywkowy 23.30 Gotówka – thriller,
USA (2010); reż.: Stephen Milburn
Anderson; wyk.: Sean Bean, Chris
Hemsworth, Victoria Profeta, Mike
Starr (dozwolone od lat 16) 1.30
Ziarno prawdy – film kryminalny
Polska; reż.: Borys Lankosz; wyk.:
Robert Więckiewicz, Jerzy Trela,
Madalena Walach, Aleksandra Ham-
kało, Krzysztof Pieczyński, Andrzej
Zieliński, Modest Ruciński, Joanna
Sydor, Andrzej Konopka, Zbigniew
Konopka (dozwolone od lat 16) 3.25
Doktor Foster (4) – serial, Wielka Bry-
tania (2016) 4.25 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6.05 Barwy szczęścia (1858) 6.35
Barwy szczęścia (1859) 7.05 Barwy szczęścia
(1860) 7.35 Barwy szczęścia
(1861) 8.05 Polacy zmieniający świat:
Zaklinacz światła 8.25 Panna z moką
głową (3): Ostatnia walka Don Kicho-
ta 8.55 Panna z moką głową (4): Na
przekór losowi 9.30 Teleranek (71): Od
drewna do papieru 9.50 Baw się słowa-
mi 4 10.20 Studio Raban 10.50 Polonia
24 11.05 Halo Polonia 11.45 Okrasa łamie
przepisy: W neolitycznym garnku
12.15 Ojciec Mateusz 19 (239): Hipisi
13.10 Na dobre i na złe (715): Gdzie
nasz dom? 14.10 Najdłuższa wojna
nowoczesnej Europy (4): Bazar czy rewolucja
(2) 15.05 Na progu niepodległości:
100 lat temu na Lubelszczyźnie:
Bracia Pomarańscy – postscriptum do
biografii 15.40 Wolny Ekran (116)
16.00 Kulturalni PL (427) 17.00 Słowni-
k polsko@polski 17.30 Teleexpress
17.55 M jak miłość (1386) 18.50 Nie-
zapomniane koncerty: Opole 2018 na
bis: Ja to mam szczęście. Koncert pio-
senek literackich i kabaretowych stule-
cia (2) 19.45 Dobranocka: Rodzina Tre-
flików: Śmieci (32) 19.50 Dobranocka:
Cała Polska czyta dzieciom: Dziecięce
sprawy: O żarłaczach polakach 20.00
Wiadomości 20.30 Pogoda 20.35
Sport 20.45 Wojenne dziewczyny 2
(22) 21.40 Wielki Test o Polskim Par-
lamentaryzmie 23.05 Herbatka z kaba-
retem (10) 23.50 M jak miłość (1386)
0.45 Wiadomości 19.30 (w tłumaczeniu
na język angielski) 1.20 Powtórki pro-
gramów

TELEWIZJA
KRAKÓW

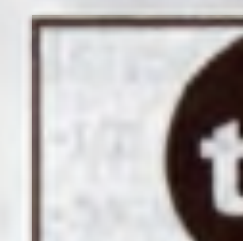
6.00 Sztuka z mięsa, czyli wół z wol-
na, ale porządnie (4/18) 6.30 Reportaż
7.05 Astronarium (37): Ekspansja

Wszelchwiata 7.25 Pogoda 7.35 Tury-
styczna jazda 7.50 Dla niesłyszących:
Spotkania w świecie ciszy 8.15 Żywa
lekcja historii (3): Żołnierze Bartka
8.35 Sekrety mnichów: Pokuta i kara
8.55 Szlakiem smaków (6) 10.00 Pogo-
da 10.02 Muzealne opowieści 10.05
Dobre, bo Polskie! 10.15 Wiara i życie
10.36 Na swoim 10.47 Turystyczna jaz-
da 11.00 Jedź bezpiecznie (718) 11.10
Niech zstąpi duch twój: Nowy Targ
11.30 Kalejdoskop regionalny 11.40
Małopolska na rowery 12.05 Niepokoni-
nani: Martin Jung 12.25 Ktokolwiek
widział, ktokolwiek wie 12.55 Ostoja
(188) 13.25 Pogoda 13.35 Jak to dzia-
ła (165): Port 14.00 Niepodległa nieod-
legła (6): Jurczyce 14.20 Telenowyny
14.50 Astronarium 15.15 Pogoda 15.25
Projekt woda 15.45 wojsko-polskie.pl
(33) 16.15 Dla niesłyszących: Spotka-
nia w świecie ciszy 16.45 Dziennik re-
gionów 17.00 Rok w ogrodzie 17.32
Pogoda 17.35 Muzealne opowieści
17.40 Pod Tatrami 17.50 Małopolska
na rowery 18.01 Kalejdoskop regional-
ny 18.10 Reporter 18.30 Kronika – pro-
gram informacyjny 18.52 Pogoda 18.55
Więcej kultury 19.12 Muzealne opo-
wieści 19.15 Jedź bezpiecznie (718)
19.30 Humanistyka ma przyszłość (10)
19.55 Pogoda 20.00 Piosenka dla Cie-
bie 21.03 Kronika 21.18 Pogoda 21.22
Speed 2 21.35 Reportaż 22.00 Dla nie-
słyszących: Dziennik regionów 22.25
Pogoda 22.35 Szlakiem smaków
(6) 23.45 Astronarium (37): Ekspansja
Wszelchwiata – magazyn 0.15 Ktoko-
wiek widział, ktokolwiek wie 0.45 Tu-
rystyczna jazda 0.55 Moja praca 1.30
Telenowyny



POLSAT

4.55 Disco Gramy – program muzycz-
ny 5.40 Telezakupy TV Okazje 6.00
Nowy dzień z Polsat News 9.15 My3
(65, 66) – program dla dzieci 10.10
Ewa gotuje – magazyn kulinarny 10.45
Nasz nowy dom – reality show 11.40
Śpiewajmy razem. All Together Now
(8-ost.) – program muzyczny Polska
(2018) 13.10 World of Dance – Polska
– program rozrywkowy 14.45 The story
of my life. Historia naszego życia –
talk-show 15.45 Kabaret na żywo we-
dług Pranie normalnych – program roz-
rywkowy 17.45 Chłopaki do wzięcia
(113, 114) – serial dokumentalny 18.50
Wydarzenia, sport, pogoda 19.30 Świat
według Kiepskich – serial komediowy
20.05 Shrek Forever – film animowa-
ny USA (2010) 22.00 Twoja Twarz
Brzmi Znamo 10 – program rozryw-
kowy 0.00 Życzenie śmierci 4: Poje-
dynek – film sensacyjny USA (1987)
2.20 Tajemnice losu



5.25 Uwaga! 5.45 Mango 8.00 Dzień
Dobry TVN 11.00 Na wspólnie (2766-
2769) 12.50 MasterChef – program roz-
rywkowy 14.20 Ameryka Express – re-
ality show 16.00 Drzewo marzeń – re-

ality show 17.00 Kuchenne rewolucje –
program rozrywkowy 18.00 36,6 °C –
program medyczny 19.00 Fakty, sport
19.45 Uwaga! – program publicystycz-
ny 20.00 Mam talent! – program roz-
rywkowy 21.55 Siostry – komedia
USA (2015) 0.20 Jako w piekle, tak i
na ziemi – horror USA (2014) 2.25
Uwaga! 2.45 Moc magii

TVN 7

5.45 Ukryta prawda – serial paradoku-
mentalny 6.50 Mango 8.55 Brzydula
(33–37) – serial kryminalny 11.35
Dziadek z przypadku (11, 12) – serial
komediowy 12.35 Wallace i Gromit:
Kłątwa królika – film animowany
Wielka Brytania (2005) 14.15 Zeus i
Roksana – film przygodowy USA
(1997) 15.55 Harry Potter i Insygnia
Śmierci: część 2 – film przygodowy
USA/Wielka Brytania (2011) 19.00
Cast Away: Poza światem – dramat
USA (2000) 22.00 Sztanga i cash –
komedia kryminalna USA (2013)
0.45 Mea maxima culpa: Milczenie
Łościa – film dokumentalny

TV 4

6.00 Dragons' Den – jak zostać milio-
nerem – reality show 7.05 Jeźdźcy smo-
ków na końcu świata – serial animowa-
ny USA 7.35 Turbo Fast – serial ani-
mowany 8.00 Tom i Jerry Show – se-
rial animowany 8.25 Dzielną mysz –
serial animowany 8.45 Pup Star – film
familijski Kanada (2016) 10.40 Poli-
cjantki i policjanci (465–467) – serial
obyczajowy 13.40 STOP Drogówka –
magazyn policyjny 14.45 Szczęśliwy
dzień – komedia romantyczna USA
(1996) 17.00 Policjantki i policjanci
(468, 469) – serial obyczajowy 19.00
Galileo – program popularnonaukowy
20.00 Gwiazdy kabaretu – program roz-
rywkowy 21.00 Sprawiedliwi – Wy-
dział Kryminalny (237, 238) – serial
kryminalny 23.05 Świt żywych trupów
– horror USA (2004) 1.10 STOP Dro-
gówka – magazyn policyjny 2.00
Strach na wielkie kły (5, 4) – program
rozrywkowy 3.00 Disco Polo Life 4.00
Top 10 – lista przebojów

PULS

6.00 Przygody Merlina 3 – serial fan-
tasy 7.00 Taki jest świat 7.50 Naste-
pny proszę! – program rozrywkowy 8.45
13 posterunek 2 (9, 10) – serial kome-
diowy 10.10 Lombard. Życie pod za-
staw 3 (132–136) – serial obyczajowy
14.50 Wielka zabawa TV Puls w Dol-
linie Charlotte – program rozrywkowy
15.45 Miłość, szmaragd i krokodyl –
film przygodowy USA (1984) 17.55
Sześć dni, siedem nocy – komedia
przygodowa USA (1998) 20.00 Skarb
narodów: Księga Tajemnic – film
przygodowy USA (2007) 22.35 Twier-
dza – thriller USA (1996) 1.10 Stras-
ny film 3 – horror komediowy USA
(2003) 2.00 Zobacz to!

PROPOZYCJE
NA SOBOTĘ

TVP I, GODZ. 21.30

● **MATYLDA** – Rosyjski dramat
historyczny z 2017 roku. Film opo-
wiada o burzliwym romansie Mikołaja
II Romanowa z tancerką polskiego
pochodzenia, Matyldą Krzesińską.

★★★

TVN, GODZ. 21.55

● **SIOSTRY** – Komedia produkcji
amerykańskiej z 2015 roku. Siostry
Kate i Maura Ellis przyjeżdżają do ro-
dzinnego domu, by zabrać rzeczy ze
swoich dawnych pokoi. Rodzice po-
stanowili sprzedać posiadłość, w któ-
rej kobiety spędziły dzieciństwo i mło-
dość. Kate i Maura nie zamierzają roz-
stać się z ukochanym miejscem bez
pożegnania. Postanawiają urządzić
wielką imprezę, którą zapamiętają do
końca życia.

★★★

TVP I, GODZ. 23.30

● **MISJA W CZASIE** – Film sensa-
cyjny wyprodukowany we współpracy
kinematografii Luksemburga, Włoch,
Wielkiej Brytanii i Stanów Zjednoczo-
nych w roku 2004. Los Angeles, rok
2204. Ludzkości grozi zagłada z po-
wodu rozprzestrzeniania się zabój-
czych mikroorganizmów pochodzą-
cych z meteorytów znalezionych w
Arktyce. Kapitan John Foster dowodzi
elitarnym oddziałem genetycznie zmo-
dyfikowanych żołnierzy, którzy mają
cofnąć się w czasie i zapobiec uwol-
nieniu wirusów. Okazuje się, że wśród
żołnierzy są zdrajcy. Dochodzi do
krwawej walki, w której John Foster
zostaje ranny. Kapitan wymyka się
napastnikom, jednak oni nie zamierza-
ją się poddać. Robią wszystko, by
przejąć kontrolę nad statkiem.

★★★

TVP II, godz. 23.30

● **GOTÓWKA** – Dramat kryminal-
ny produkcji amerykańskiej z 2010
roku. Młode małżeństwo z Chicago
boryka się z problemami finansowymi.
Pewnego dnia na samochód Sama spa-
da walizka pełna pieniędzy. Młodzi
splacają długi i wreszcie mogą pozwo-
lić sobie na kilka dodatkowych wydat-
ków. Dobra passa kończy się, gdy zja-
wia się u nich właściciel walizki. Jest
nim gangster, który nie zamierza za-
dowolić się tym, co zostało z pieniędzy.
Mężczyzna chce odzyskać całą kwotę.

Restauracja
„Piastowska”
Zaprasza!!!

pon.-czw. 12.00–22.00
pt.-sob. 12–24
niedz. 12.00–22.00

12 648 27 26, 606 205 558
os. Na Lotnisku 4
(dawna restauracja „Wanda”)

www.piastowska42.fm.interia.pl, http://piastowska42.fm.interia.pl

wesela ♦ komunie ♦ chrzty ♦ stypy itp.

Tanie obiady po 14 zł

Zapraszamy na Andrzejki w sobotę 24 listopada
przy muzyce DJ Marosa.

BIURO
OGŁOSZEŃ

Redakcja GTN:
NCK al. Jana Pawła II 232
TEL. 12 643-44-33

TVP1

4.20 Galeria (161) 4.45 Galeria (162) 5.15 Klan (3361) 5.35 Klan (3362) 6.05 Słownik polsko@polski – talk-show prof. Jana Miodka 6.35 wojsko-polskie.pl (34) 7.00 Transmisja mszy świętej z Sanktuarium Bożego Miłosierdzia w Łagiewnikach 8.00 Tydzień 8.35 Las bliżej nas 2 (9) 9.00 Ziarno – magazyn 9.35 Weterynarze z sercem (54) 10.00 Zakochaj się w Polsce (90): Hel 10.30 Leśniczówka (46) 11.00 Leśniczówka (47) 11.25 Leśniczówka (48) 11.55 Między ziemią a niebem 12.00 Anioł Pański 12.15 Między ziemią a niebem 12.45 Jezus w Afryce 13.25 BBC w Jedyńce: Sekretne życie psów (1) – film dokumentalny, Wielka Brytania (2017) 14.25 Sonda 2 (94): Wojna 14.55 Spis treści – rozmowy z Andrzejem Doboszem (23) 15.05 Big Music Quiz (19) – teleturniej muzyczny 16.05 The Wall. Wygraj marzenia (42) – teleturniej 17.00 Teleexpress 17.20 Pogoda 17.30 Dziewczyny ze Lwowa 3 (35) 18.35 Jaka to melodia? (3917) – teleturniej muzyczny 19.30 Wiadomości 20.00 Pogoda 20.05 Sport 20.10 Drogi wolności (9): Ślepy los – serial TVP 21.15 Rolnik szuka żony 5 (7) – reality show 22.15 Zakochana Jedynka: Między światami – dramat, USA (2010); reż.: John Cameron Mitchell; wyk.: Nicole Kidman, Aaron Eckhart, Dianne Wiest 24.00 Matylda – film kostiumowy, Rosja/Niemcy (2017); reż.: Aleksey Uchitel; wyk.: Michalina Olszańska, Lars Eidinger, Luise Wolfgram (dozwolone od lat 16) 1.55 Jaka to melodia? (3917) – teleturniej muzyczny 2.50 Misja w czasie – film science fiction, Luksemburg/Wielka Brytania/Włochy/USA (2004); reż.: Christopher Kulikowski; wyk.: Dolph Lundgren, Gary Daniels, Silvia De Santis (dozwolone od lat 16) 4.25 Spis treści rozmowy z Andrzejem Doboszem (23) – felieton 4.30 Zakończenie dnia

TVP2

5.10 Dla niesłyszących: Słowo na niedzielę: Nieślepą wiarą 5.20 Barwy szczęścia (1926) 5.55 Barwy szczęścia (1927) 6.25 Barwy szczęścia (1928) 7.00 M jak miłość (1392) 7.55 Pytanie na śniadanie 11.15 Rodzinne oglądanie: W poszukiwaniu nowej Ziemi (2): Podróż do Nowego Świata 12.20 Gwiazdy w południe: Pojedynek w Abilene – film fabularny, USA (1967); reż.: William Hale; wyk.: Bobby Darin, Emily Banks, Leslie Nielsen, Donnelly Rhodes 14.00 Familiada (2487) 14.35 Kolo fortuny (315) 15.15 Bake Off Junior (8) 16.10 Bake off. Ale przepis (8) 16.25 The Voice of Poland IX: Bitwa (13) – widowisko muzyczne 18.00 Panorama 18.20 Pogoda 18.25 Sport Telegram 18.35 Na dobre i na złe (717): Życie po życiu 19.35 Zakupy pod kontrolą 2 (7) – reality show 20.05 Śmierć nadejdzie jutro – film USA/Wielka Brytania (2002); reż.: Lee Tamahori; wyk.: Pierce Brosnan, Halle Berry, Judi Dench, John Cleese 22.25 Kino bez granic: Szlaban na wolność – komedia, Niemcy (2014); reż.: Christian Schwochow; wyk.: Charly Hübner, Milan Peschel, Ulrich Matthes 0.05 Szukając Kelly – dramat, Belgia/Francja (2015); reż.: Thomas Bidegain; wyk.: Agathe Dronne, Francois Damiens, Finnegan Oldfield (dozwolone od lat 16) 2.00 Śmierć nadejdzie jutro – film USA/Wielka Brytania (2002); reż.: Lee Tamahori; wyk.: Pierce Brosnan, Halle Berry, Judi Dench, John Cleese 4.15 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6.35 Czerdziestolatek (9/21): Rodzina, czyli obcy w domu 7.25 Leśniczówka – tajemnice filmowego planu 7.40 Turystyczna jazda 7.55 Krótki film o Warszawie: Spacer po Żabkowskiej

8.05 Lajk! 8.25 Tajemnica Sagali (5/14): Posłańcy ognia 8.55 Tajemnica Sagali (6/14): Zatoka mgieł 9.35 Supelkowe ABC (140) 9.50 Baśnie i bajki polskie (20): Zuzanka i Utopce 10.10 Baw się słowami 4 10.35 Ziarno 11.05 Wolny Ekran (116) 11.25 Moda na rodzinę (94) 11.55 Między ziemią a niebem 12.00 Anioł Pański 12.15 Między ziemią a niebem 12.50 Szlakiem miejsc niezwykłych: Pomniki Historii: Warszawa: Trakt Królewski 13.00 Transmisja mszy świętej z katedry w Irkucku 15.05 Czerdziestolatek (9/21): Rodzina, czyli obcy w domu 16.00 Zakochaj się w Polsce (91): Zamek w Malborku 16.30 Leśniczówka (1); reż.: Maciej Żak; wyk.: Marian Dziędziel, Beata Schimscheiner, Jolanta Fraszynska, Marek Bukowski, Agata Turkot, Julia Kostow, Dawid Ściupido, Michał Czernecki, Iwona Cichosz, Przemysław Bluszcz 16.55 Leśniczówka (2) 17.20 Portrety niepodległości (1): Roman Abraham (1891–1976) 17.30 Teleexpress 17.55 M jak miłość (1387) 18.50 Oczy w oczy (89) 19.25 Polacy zmieniający świat: Gracz 19.45 Dobranocka: Mami Fatale: Mega Prosilla (1) 20.00 Wiadomości 20.30 Pogoda 20.35 Sport 20.45 Blondynka 6 (71): Bryczką bez konia 21.35 Uwaga, Premiera!: Historia Roja, czyli w ziemi lepiej słyszeć – dramat, Polska (2015); reż.: Jerzy Zalewski; wyk.: Jerzy Świątło, Krzysztof Zalewski-Brejdygant, Wojciech Żołądkiewicz, Piotr Nowak, Mariusz Bonaszewski, Marcin Kwaśny, Magdalena Kuta, Piotr Bajor, Karolina Kominek, Tomasz Dedek (dozwolone od lat 16) 23.50 M jak miłość (1387) 0.45 Wiadomości 19.30 (w tłumaczeniu na język angielski) 1.20 Powtórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

6.00 Ktokolwiek widział, ktokolwiek wie – magazyn 6.25 Polska z Miodkiem (125): Sulechów, Sulejów, Sulejów, Sulejów – felieton 6.30 Reportaż 7.05 Wiatr od morza – magazyn 7.25 Pogoda 7.35 Rączka gotuje – magazyn kulinarny 7.55 Pod Tatrami 8.15 Nożem i widelcem – magazyn kulinarny 8.35 Agape – magazyn 9.00 Wiedeńskie bobry – film dokumentalny, Austria (2015) 10.00 Pogoda 10.02 Muzealne opowieści 10.05 Pod Tatrami 10.15 Reporter – magazyn 10.25 Magazyn medyczny 10.41 Mandaty/Omiń korki 10.45 Więcej kultury 11.01 Wołę dokument – dyskusja 12.05 Głos regionów 13.00 Zakochaj się w Polsce (88): Elk – magazyn 13.30 Pogoda 13.40 Ukryte skarby – cykl reportaży 14.10 Film dokumentalny 14.55 Gwarancja bezpieczeństwa – magazyn 15.10 Pogoda 15.15 Sekrety ojca (4) – serial, Turcja (2016) 16.10 Pod Tatrami 16.20 Dwie stolice 16.45 Dziennik regionów – tematy dnia 17.00 Reportaż 17.15 W innym świetle – talk-show 17.30 Pogoda 17.34 Muzealne opowieści 17.40 Film dokumentalny 18.25 Muzealne opowieści 18.30 Kronika – program informacyjny 18.53 Pogoda 18.56 Bliżej polityki 19.15 Dwie stolice 19.40 Humanistyka ma przyszłość (10) 20.00 Ocaleni 21.03 Kronika – program informacyjny 21.16 Pogoda 21.19 Kronika sportowa – magazyn sportowy 21.27 Golexpress (25) 21.35 Reportaż 22.00 Dla niesłyszących: Dziennik regionów 22.25 Pogoda 22.35 Sekrety ojca (4) – serial, Turcja (2016) 23.35 Dwie stolice 0.05 Wiatr od morza – magazyn 0.30 Pod Tatrami 0.45 W innym świetle – talk-show 1.05 Zakochaj się w Polsce (88): Elk – magazyn 1.40 Ocaleni 2.45 Głos regionów

POLSAT

4.55 Disco Gramy – program muzyczny 5.40 Telezakupy TV Okazje 6.00 Nowy dzień z Polsat News 9.20 Smerfy: Opowieść wigilijna – film animowany USA (2011) 9.50 101 dalmatyńczyków 2: Londyńska przygoda – film animowany USA (2003) 11.30

Dobra wróżka – film familijny USA/Kanada (2010) 13.40 Shrek Forever – film animowany USA (2010) 15.40 Twoja Twarz Brzmi Znajomo 10 – program rozrywkowy 17.35 Nasz nowy dom – reality show 18.40 Dom pełen życia – serial komediowy 18.50 Wydarzenia, sport, pogoda – program informacyjny 19.30 Państwo w państwie – program publicystyczny 20.00 W rytmie serca – serial obyczajowy 21.05 Kabaret na żywo według Paraniernormalnych – program rozrywkowy 23.05 Ślad (11, 12) – serial kryminalny Polska (2018) 1.05 Porwanie – film sensacyjny USA (2011) 3.30 Tajemnice losu

tvn

5.20 Uwaga! – magazyn reporterów 5.45 Mango – telezakupy 8.00 Dzień Dobry TVN 11.00 Drzewo marzeń – reality show 12.00 Co za tydzień? – magazyn informacyjny 12.45 Mam talent! – program rozrywkowy 14.40 Top Model – reality show 15.45 Lemoni Snicket: Seria niefortunnych zdarzeń – film familijny USA/Niemcy (2004) 18.00 Domowe rewolucje – program rozrywkowy 19.00 TVN Fakty, sport, pogoda – program informacyjny 19.45 Uwaga! – magazyn reporterów 20.00 MasterChef – program rozrywkowy 21.30 Pod powierzchnią – serial obyczajowy Polska 22.30 Batman: Początek – film sensacyjny USA (2005) 1.25 Szybcy i wściekli 7 – film sensacyjny USA (2015) 4.15 Moc magii

TVN 7

5.50 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 6.50 Mango – telezakupy 8.55 Kryminalni – serial kryminalny 10.00 Brzydula (38–42) – serial obyczajowy 12.55 Dziadek z przypadku (13–15) – serial komediowy 14.30 Miś Yogi – film familijny USA/Nowa Zelandia (2010) 16.10 Scooby-Doo 2: Potwory na gigancie – komedia USA (2004) 18.15 Kopciuszek: Roztańczona historia – komedia muzyczna USA/Kanada (2008) 20.00 Szeregowiec Ryan – dramat USA (1998) 23.30 Coś – horror s.f. USA (1982) 1.50 Sposób na morderstwo – serial kryminalny 2.50 Moc magii

TV 4

6.00 Dragons'Den – jak zostać milionerem – reality show 7.05 Jeźdźcy smoków na końcu świata – serial animowany USA 7.35 Turbo Fast – serial animowany USA 8.00 Tom i Jerry Show – serial animowany 8.25 Dzielnia mysz – serial animowany USA 8.45 Wicher 2: Na przekór wszystkiemu – film familijny Niemcy (2015) 11.00 Galileo (710) – program popularnonaukowy 12.00 Annie – komedia USA (2014) 14.35 Kuloodporny – film sensacyjny USA (2003) 16.45 Zmartwychwstały – dramat obyczajowy USA (2014) 19.00 Galileo – program popularnonaukowy 20.00 Telefon – thriller USA (2002) 21.40 Sprawiedliwi – Wydział Kryminalny (239, 240) – serial kryminalny 23.50 Tuż przed tragedią (6, 1) – serial dokumentalny 1.55 Strach ma wielkie kły – program rozrywkowy 3.00 Disco Polo Life

PULS

6.00 Flash 2 (21–23-ost.) – serial sensacyjny 8.50 Skorpion 2 (24, 25) – serial sensacyjny 10.30 Następny prosię! – program rozrywkowy 11.35 Kacper – film familijny USA (1995) 13.40 Najpiękniejsze baśnie braci Grimm: Sześciu zawsze sobie radę da – baśń filmowa Niemcy (2014) 14.55 Willow – film fantasy USA (1988) 17.30 Skarb narodów: Księga Tajemnic – film przygodowy USA (2007) 20.00 Szybcy i wściekli – film sensacyjny USA/Niemcy (2001) 22.10 Kroniki Riddicka – film s.f. USA (2004) 0.30 Ukryta tożsamość – serial szpiegowski 1.25 Zobacz to!

ZMIANA CZASU A ZEGARY SŁONECZNE

Każdego roku, w nocy z soboty na niedzielę w ostatni weekend marca i października, przestawiamy wskazówki naszych zegarów. W marcu przesuwamy je o godzinę do przodu, a w październiku cofamy je o godzinę do tyłu (śpiemy dłużej). W ten sposób wprowadzamy w marcu czas letni, a w październiku czas zimowy (nasz podstawowy czas). Zmianę czasu po raz pierwszy wprowadzili Niemcy 30 kwietnia 1916 r. przesuując wskazówki o godzinę do przodu i cofając je o godzinę 1 października 1916 r. Natomiast w Polsce zmianę czasu wprowadzono po raz pierwszy w latach 1946–1949, 1957–1964 i nieprzerwanie od 1977 roku.



Zegar w Branicach.

A jak dawniej mierzono czas? Czy była potrzeba jego zmiany? Przed wieloma tysiącami lat, kiedy ludzkość zaczęła świadomie obcować z czasem, zaszła potrzeba jego mierzenia. Obserwacja nieba, w tym Słońca przemieszczającego się na sklepieniu niebieskim i zależne od tego ruchu przesuwanie się cienia, doprowadziła do wynalezienia zegara słonecznego. Pierwsze konstrukcje zaczynają pojawiać się w starożytnej Babilonii, Indiach, Chinach, także w Egipcie i później w Grecji i Rzymie. Przez wiele tysięcy lat zegary słoneczne były dominującymi czasomierzami stając się wzorcem dla powstających w późniejszym okresie zegarów mechanicznych, w odniesieniu do kształtu tarczy i zdobień (wskazówki i tarczy zegarowej). Początkowo zegary słoneczne wskazywały godziny nierówne (z łac. horae inaequales) inaczej od obecnie używanych jednostek czasu, godzin równych (z łac. horae aequales). W systemie godzin nierównych dzień dzielono na 8 lub 12 godzin liczonych od wschodu do zachodu Słońca, zimą godziny są krótsze niż latem, a jedynie dwa razy w roku podczas równonocy długość dnia i nocy się wyrównywały. Z ich mierzeniem radzono sobie na wiele sposobów konstruując przy tym zegary wertykalne, horyzontalne, na półkuli czy też zegary przenośne. Od XIV w., wraz z rosnącą popularnością zegarów mechanicznych stopniowo przechodzono na system godzin równych (godziny zachowują tę samą długość przez cały rok) w zegarach słonecznych. Pomimo przechodzenia na nowy system w niektórych miejscach tj. klasztorach czy kościołach, porządek liturgiczny wciąż opierał się na starym systemie godzin kanonicznych (z łac. horae canonicae), których było siedem, matutina (jutrznia), hora prima (o wschodzie), hora tertia, hora sexta (w południe), hora nona, vespera (przed zachodem) i completorium. Gdy duchowni zaczęli z czasem doceniać zalety zegarów mechanicznych, mierzających jednostajny upływ czasu, nastąpił wzrost ich popularności. Wymusiły one też zmiany w konstrukcjach zegarów słonecznych – odmierzanie godzin równych. Sytuacja ta wpłynęła pozytywnie na rozwój gnomoniki (nauki o konstruowaniu zegarów słonecznych), bowiem wprowadzono wskazówkę ustawioną równoległą do osi ziemi. O ile mieszkańcy miast mogli sprawdzić godzinę na zegarze mechanicznym lub słonecznym to na wsi zazwyczaj nie mieli takiej możliwości. Rolnicy zmuszeni byli określać porę dnia na podstawie położenia Słońca na niebie, gdyż

nie posiadali zegara słonecznego a tym bardziej drogiego zegara mechanicznego. Inaczej sytuacja wyglądała na gospodarstwie w Branicach należącym do rodu Branickich. Na znajdującym się tam spichlerzu wykonano dwa zegary słoneczne, pierwszy wykreślony empirycznie na początku wieku XVIII, a drugi naukowo obliczony prawdopodobnie pod koniec XVIII w., gdy zdano sobie sprawę, że ten pierwszy nie działa poprawnie (jedyne znane spichlerze w Polsce z zegarami słonecznymi).

Zegary słoneczne wskazują czas lokalny tzw. prawdziwy czas słoneczny, który jest czasem płynącym nieregularnie, wynikającym z niejednostajności ruchu obiegowego Ziemi wokół Słońca po eliptycznej orbicie i jej nachylenia względem osi wirowania Ziemi. Kiedy na przełomie XVIII i XIX w. wprowadzono czas średni słoneczny niwelujący niejednostajność czasu prawdziwego, należało przystosować zegary słoneczne do odczytu czasu według nowego systemu. Odbijało się to na różne sposoby, ale zazwyczaj dodawano tabelę z danymi lub wykres równania czasu, z których odczytywano poprawkę korygującą wskazania zegara do czasu średniego. Innym rozwiązaniem było konstruowanie nowych zegarów słonecznych w taki sposób aby od razu bez potrzebnych przeliczeń wskazywał poprawną godzinę. Wówczas pojawiły się zegary analemmatyczne, które w swej konstrukcji posiadają analemę (krzywą w kształcie cyfry 8). Jej kształt jest charakterystyczny dla danej szerokości geograficznej i pokazuje różnicę między czasem słonecznym prawdziwym a średnim.

Wraz z rozwojem kolei pojawił się problem ze wskazaniem zegarów mechanicznych w sąsiednich miastach. Ich chód był regulowany poprzez zegary słoneczne, które wskazywały lokalny średni czas słoneczny. Trudność tą rozwiązano poprzez wprowadzenie stref czasowych na danym obszarze, na którym obowiązywał jednolity czas urzędowy, a nie lokalny czas słoneczny. Dalszy postęp, rozwój telekomunikacji, radio, większa dokładność i niezawodność mechanizmów zegarów spowodowały ostateczne odstąpienie od używania zegarów słonecznych jako przyrządów pomiarowych. Zegary słoneczne po tysiącach lat służenia ludzkości za mierniki czasu stały się zabytkami prezentującymi myśl ludzką i postęp.

Rafał Zaczekowski
Fot. Janusz Bober

TVP1

5.00 Telegazety 5.35 Elif 2 (353) 6.35 Wieczna miłość (45) 7.25 Jaka to melodia? (3915) 7.55 Agropogoda 8.00 Wiadomości 8.10 Pogoda poranna 8.15 Kwadrans polityczny 8.30 Alarm! 8.55 Ranczo 6 (74): Sztuka translacji 9.50 Komisarz Alex 9 (139): Kocie oczy 10.50 Jeden z dziesięciu (19/108) 11.30 Korona królów – taka historia... (8) 12.00 Wiadomości 12.15 Agrobiznes 12.35 Agropogoda 12.35 Magazyn rolniczy: Siegnij po wołowinę 12.55 BBC w Jedynce: Sekretne życie psów (1) – film dokumentalny, Wielka Brytania (2017) 13.50 The Wall. Wygraj marzenia – teleturniej 14.00 Elif 2 (354) 14.50 The Wall. Wygraj marzenia – teleturniej 15.00 Wiadomości 15.10 Pogoda 15.15 Alarm! 15.35 Okrasa łamie przepisy: Chwały na talerzu 16.05 Wieczna miłość (46) 17.00 Teleexpress 17.15 Ojcowie niepodległości (6) 17.19 Pogoda 17.30 Jaka to melodia? (3918) 18.00 Klan (3363) 18.30 Korona królów (117) 18.55 Jeden z dziesięciu (20/108) – teleturniej 19.30 Wiadomości 20.05 Pogoda 20.10 Alarm! – magazyn 20.25 Sport 20.30 Leśniczówka (49) 21.00 Teatr Telewizji: Człowiek, który zatrzymał Rosję – spektakl teatralny Polska 22.35 Dekalog. Trzy – film Polska (1988); reż.: Krzysztof Kieślowski; wyk.: Daniel Olbrychski, Maria Pakulnis, Joanna Szczepkowska, Artur Barciś, Dorota Stalińska, Krystyna Drochocka 23.45 Bohaterowie z Jamestown – film dokumentalny, USA/Polska (2017) 0.50 100#Wolność – koncert 1.45 Między światami – dramat, USA (2010); reż.: John Cameron Mitchell; wyk.: Nicole Kidman, Aaron Eckhart, Dianne Wiest 3.25 Syria. Legiony świętej wojny – film dokumentalny, Francja (2015); reż.: Yacine Benrabia, Farouk Atig (dozwolone od lat 16) 4.35 Notacje: Maria Prorok. My się nie baliśmy – cykl dokumentalny 4.45 Zakończenie dnia

TVP2

5.30 Kolo fortuny (18) 6.00 O mnie się nie martw 9 (7/13) 6.55 Coś dla Ciebie 7.20 Na sygnale (144): Na ostrzu noża 7.55 Pytanie na śniadanie 11.00 Panorama 11.05 Pogoda flesz 11.10 Pytanie na śniadanie extra (200) 11.25 Rodzinka.pl 2 (41): Kryzys 11.55 Barwy szczęścia (1928) 12.30 Kolo fortuny (19) 13.15 Cena miłości (66) 14.10 Bake Off Junior (8) 15.10 O mnie się nie martw 9 (7/13) 16.00 Kolo fortuny (316) 16.35 Familiada (2458) 17.10 Łzy Cennet (43) – serial obyczajowy, Turcja (2017) 18.00 Panorama 18.25 Pogoda 18.30 Sport Telegram 18.35 Rodzinka.pl 9 (190): Aukcja marzeń – serial komediowy TVP 19.05 Wszystko przed nami (75) – telenowela TVP 19.35 Barwy szczęścia (1928) – serial obyczajowy TVP 20.10 Barwy szczęścia (1929) 20.40 Kulisy serialu „Barwy szczęścia” (55) – felieton 20.55 M jak miłość (1393) – serial TVP 21.45 Kulisy serialu „M jak miłość” (1126) 21.55 Syn (6) – serial, USA (2017) (dozwolone od lat 16) 22.50 Dzielnica bankowa (6/6) – serial sensacyjny, Francja (2017) 23.55 Trzeci oficer (3/13): Handel ludźmi – serial sensacyjny TVP (dozwolone od lat 16) 0.50 Szlaban na wolność – komedia, Niemcy (2014); reż.: Christian Schwochow; wyk.: Charly Hübner, Milan Peschel, Ulrich Matthes 2.30 Szukając Kelly – dramat, Belgia/Francja (2015); reż.: Thomas Bidegain; wyk.: Agathe Dronne, Francois Damens, Finnegan Oldfield (dozwolone od lat 16) 4.15 Zakończenie programu

TV POLONIA

6.20 Na progu niepodległości: 100 lat temu na Lubelszczyźnie: Bracia Pomarańscy – postscriptum do biografii 6.55 Zakończaj się w Polsce (91): Zamek w

Malborku 7.25 Supelkowe ABC (141) – magazyn 7.40 Moliki książkowe (19): Teraz już wiem 7.55 Pytanie na śniadanie 11.00 Kulturalni PL (427) 12.00 Racja stanu (126) 12.25 Krótka historia (519) 12.35 Wiadomości 12.50 Gen innowacyjności 13.10 Barwy szczęścia (1862) 13.45 Blondynka 6 (71): Bryczka bez konia 14.40 Oczy w oczy (89) 15.10 Reportaż 15.45 Wiadomości 15.55 Korona królów (97) 16.25 1200 Muzeów (26): Ceramika 16.55 Supelkowe ABC (14) 17.10 Moliki książkowe (19): Teraz już wiem 17.20 Krótka historia (520) 17.30 Teleexpress 17.55 Niedziela z... Borysem Szycem 18.40 Pod Tatrami 18.55 Barwy szczęścia (1862) 19.25 Nad Niemnem – magazyn Polaków na Białorusi 19.45 Dobranoc: Przypadek kilka wróbla Ćwirka 20.00 Wiadomości 20.30 Pogoda 20.35 Sport 20.45 O mnie się nie martw 8 (9/13) 21.35 Ojcowie niepodległości (6) 21.45 Polonia 24 22.05 Rozmowa Polonii (336) 22.20 Halo Polonia 23.00 Obywatel poeta: Zbigniew Herbert 0.20 Korona królów (97) 0.45 Wiadomości 19.30 (w tłumaczeniu na język angielski) 1.20 Powtórki programów



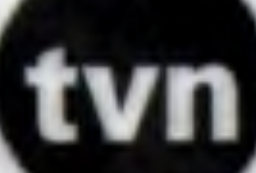
TELEWIZJA KRAKÓW

6.00 Wiatr od morza 6.30 Agape 7.00 Telegazety 7.31 Kronika dnia 7.45 Pogoda 7.50 Gość dnia 8.00 Bliżej polityki 8.15 Kronika sportowa 8.30 Kronika dnia 8.45 Muzealne opowieści 8.48 Gość dnia 9.05 O!Polskie na żywo 10.15 Pod Tatrami 10.25 Pogoda 10.30 Dla niesłyszących: Co niesie dzień 10.45 Nożem i widelcem 11.00 Nożem i widelcem (135) 11.15 W innym świecie 11.30 Sposób na kryzys 12.31 Kronika dnia 12.45 Muzealne opowieści 12.48 Gość dnia 13.00 Rolnik z pasją (7) 13.15 Dla niesłyszących: Co niesie dzień 13.35 Agrobiznes 13.55 Agropogoda 14.00 Telegazety 14.30 Kronika dnia 14.48 Gość dnia 15.05 Agape 15.35 Tygodnik polityczny 16.00 Dla niesłyszących: Telekurier 16.25 Pogoda 16.30 Kryminalna siódemka 16.45 Dziennik regionów 17.00 Sonda 2 4 (60): Mity w medycynie 17.31 Kronika – zapowiedź 17.37 Pogoda 17.39 Muzealne opowieści 17.41 Parafia z sercem 18.05 Jedź bezpiecznie (719) 18.14 Kalejdoskop regionalny 18.25 Pogoda 18.30 Kronika 18.52 Pogoda 18.56 Tematy dnia 19.05 Nowohucka Kronika Filmowa (589) 19.15 Niedziennik 19.26 Magazyn medyczny 19.45 Na rynku pracy 19.55 Pogoda 20.00 Tygodnik polityczny 20.30 Onkocuzni 21.03 Kronika 21.16 Pogoda 21.19 Gorący temat 21.35 Agape 22.00 Dla niesłyszących: Dziennik regionów 22.20 Echa dnia 22.40 Pogoda 22.45 Kryminalna siódemka 23.00 Alarm! 23.20 Dla niesłyszących: Telekurier 23.50 Białe-Czerwoni z Chrzastawy 0.55 Onkocuzni 1.35 O!Polskie na żywo 2.40 Rolnik z pasją (7)



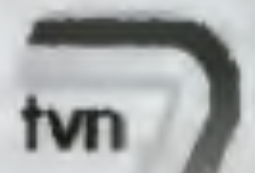
POLSAT

4.55 Disco Gramy 5.40 Telegazety TV Okazje 6.00 Nowy dzień z Polsat News 9.00 Malanowski i partnerzy (696, 697) – serial fabularno-dokumentalny 10.00 Dzień, który zmienił moje życie – serial paradokumentalny 11.00 Dlaczego ja? – serial paradokumentalny 12.00 Gliniarze – serial paradokumentalny 13.00 Trudne sprawy – serial paradokumentalny 14.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy 14.45 Dlaczego ja? – serial paradokumentalny 15.50 Wydarzenia, sport, pogoda 16.15 Interwencja – magazyn reporterów 16.30 Na ratunek 112 – serial paradokumentalny 17.00 Gliniarze – serial paradokumentalny 18.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy 18.50 Wydarzenia, sport, pogoda 19.30 Świat według Kiepskich – serial komediowy Polska 20.10 Porwanie – film sensacyjny USA (2011) 22.35 Sprawiedliwość ulicy – film sensacyjny USA (2007) 0.40 Suma wszystkich strachów – thriller Niemcy/USA (2007) 3.20 Tajemnice losu



5.50 Uwaga! 6.20 Mango 7.25 Nowa Maja w ogrodzie 7.55 Akademia ogrodnika 8.00 Dzień Dobry TVN 11.00 Ukryta prawda – serial paradokumentalny Polska 12.00 Szpital – serial paradokumentalny 13.00 Szkoła – serial paradokumentalny Polska 14.00 19+ – serial paradokumentalny 14.30 Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy 15.30 Szkoła – serial paradokumentalny Polska 16.30 19+ – serial paradokumentalny 17.00 Szpital – serial paradokumentalny 18.00 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 19.00 Fakty, sport, pogoda 19.50 Uwaga! 20.10 Doradca smaku – magazyn kulinarny 20.15 Na Wspólnej – serial obyczajowy 20.55 Milionerzy – teleturniej 21.30 Top Model – reality show 22.30 Ślub od pierwszego wejrzenia – reality show 23.35 Last Minute – komedia Polska (2013) 1.20 Co za tydzień 2.00 Biuro – serial komediowy 2.35 Uwaga! 3.00 Moc magii

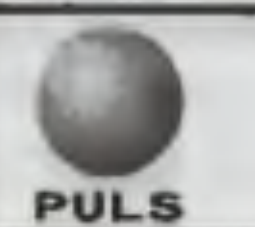
TVN 7



6.10 Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny Polska 7.05 Szpital – serial paradokumentalny Polska 8.05 Brzydula (41, 42) – serial obyczajowy Polska 9.10 Kryminalni – serial kryminalny 10.15 Mango 11.55 Ukryta prawda – serial paradokumentalny Polska 12.55 Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny Polska 13.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny Polska 14.55 Szpital – serial paradokumentalny Polska 15.55 Zagubieni 2 – serial przygodowy 16.50 Kryminalni – serial kryminalny 17.55 Brzydula (43, 44) – serial obyczajowy Polska 19.00 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 20.00 Lawina – film katastroficzny Niemcy/Francja/Austria/Belgia/Polska (2008) 22.00 Kości 12 – serial sensacyjny 22.55 Szeregowiec Ryan – dramat USA (1998) 2.25 Lista klientów (1/10) – serial obyczajowy 3.30 Moc magii

TV 4

6.00 Dragons'Den – jak zostać milionerem – reality show 7.05 Przygody Kota w Butach (2, 3) – serial animowany 8.00 Nasz nowy dom – reality show 9.00 Septagon – serial kryminalny 10.00 Hell's Kitchen – Piekielna Kuchnia 3 11.25 Benny Hill – serial komediowy 12.00 Detektywi w akcji (2, 3) – serial fabularny Polska 14.00 STOP Drogówka – magazyn policyjny 15.00 Policjantki i policjanci – serial obyczajowy 16.00 Maria z przedmieścia – telenowela 16.55 Światło twoich oczu – telenowela 18.00 Septagon – serial kryminalny 19.00 Policjantki i policjanci – serial obyczajowy 20.00 Sprawiedliwi – Wydział Kryminalny (241, 242) – serial kryminalny 21.05 Śmierć na 1000 sposobów (11, 12) – serial dokumentalny 22.00 Galileo (710, 711) – program popularnonaukowy 0.00 Dragons'Den – jak zostać milionerem (1, 2) – reality show 2.05 Interwencja 2.45 Cafe Futbol



PULS

6.00 Kontrakt na miłość 2 – telenowela 7.00 Dziesięć przykazań – serial kostiumowy 8.00 Zbuntowany anioł – telenowela 9.00 Lombard. Życie pod zastaw 3 – serial obyczajowy 10.00 Gliniarz i prokurator 5 – serial kryminalny 11.00 Nash Bridges – serial sensacyjny 12.00 Kobra – oddział specjalny – serial sensacyjny 13.00 Agenci NCIS: Los Angeles 9 (20, 21) – serial sensacyjny 15.00 Lombard. Życie pod zastaw 2 – serial obyczajowy 15.55 Kobra – oddział specjalny (9, 10) – serial sensacyjny 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 3 (136, 137) – serial obyczajowy 20.00 Pocalunek smoka – dramat sensacyjny USA/Francja (2001) 21.55 Anatomia strachu – thriller USA (2011) 23.30 Lockout – dramat s.f. Francja (2012) 1.40 Zobacz to!

PO WYBORACH

Jesteśmy w Krakowie już po pierwszej turze wyborów i to nas różni się od wielu innych gmin i miast, w których wyniki zostały rozstrzygnięte już w minioną niedzielę. Zgodnie z przewidywaniami, w drugiej turze zmierzą się obecny prezydent Jacek Majchrowski, niegdyś wywodzący się z lewicy, dziś niezależny, ale w koalicji z Platformą, Nowoczesną i PSL, oraz Małgorzata Wassermann, kandydatka Prawa i Sprawiedliwości. Oznacza to, że będziemy musieli wybrać między rutyną i zastojem z jednej strony, a świeżością i nowymi śmiałymi planami z drugiej. Mamy szansę uwolnić się od wszechwładzy deweloperów, od betonowania każdego skrawka wolnej jeszcze miejskiej przestrzeni, od komunikacyjnej beznadziei, od duszącego i zatrującego nas smogu, coraz częściej wiszącego nad miastem. Czy to się uda? Wszysko zależy od tego, czy pójdziemy za tydzień zagłosować za dobrą zmianą.

Tak jak zapowiadały sondaże, wybory wygrało Prawo i Sprawiedliwość, zdobywając ponad dwa miliony głosów więcej, niż poprzednio wyborach. W porównaniu z wyborami samorządowymi z 2014 roku tylko PiS zyskał, podczas gdy wszystkie pozostałe partie straciły. To dobra prognoza przed przyszłorocznymi wyborami parlamentarnymi. Najważniejszą stawką obecnych wyborów były sejmiki województw, które posiadają najwięcej władzy i dysponują największymi funduszami. Dotąd w 15 sejmikach rządziły wspólnie PO i PSL, a PiS tylko w jednym. Teraz PiS wygrał w 9 (sejmiki małopolski, podkarpacki, lubelski, podlaski, świętokrzyski, łódzki, mazowiecki, śląski i dolnośląski), w tym w sześciu rządzić będzie samodzielnie, bez konieczności pozyskiwania koalicjantów. W pozostałych 7 uzyskał też bardzo dobry wynik i być może tam możliwa będzie współpraca z częścią dotychczasowej opozycji. Platforma zdobyła kilka największych miast, m.in. Warszawę, Poznań, Wrocław, Rzeszów i Łódź. Zaskakujący jest wynik w Warszawie, gdzie rządząca Platforma uwikłała się w gigantyczną aferę „reprivatyzacyjną”, polegającą na ordynarnej grabieży kamienic, połączonej z wyrzucaniem ich lokatorów. Widocznie większości warszawiaków ten proceder wcale nie przeszkadza. W kilku innych dużych miastach odbędzie się drugie tury wyborów, m.in. w Gdańsku, Szczecinie, Kielcach, Bytomiu, Zabrzu, Elblągu, no i w Krakowie. Kandydat popierany przez Prawo i Sprawiedliwość zwyciężył w Katowicach, ponadto w pierwszej turze PiS uzyskał sukces m.in. w Zamościu, Stalowej Woli, Zakopanem. W Małopolsce drugie tury wyborów odbędzie się także w Tarnowie, Nowym Sączu, Bochni, Olkuszu, Wadowicach. PiS w pierwszej turze wygrał m.in. w Myślenicach i Skawinie.

Zwycięstwo w sejmikach zmienia całkowicie polityczny krajobraz Polski. Dotąd Prawo i Sprawiedliwość, które trzy lata temu wygrało wybory do Sejmu i Senatu, a także wybory prezydenckie, rządziło na poziomie państwa, podczas gdy samorządy (poza Podkarpaciem) pozostawały w rękach antyrządowej opozycji. Teraz sytuacja zmienia się całkowicie, co będzie miało oczywisty wpływ na rozwój tych regionów, które podejmą intensywną współpracę z rządem. Zyska też na tym Małopolska, przez ostatnie kilkanaście lat pozostająca pod władzą PO i PSL. Gdyby jeszcze udało się dokonać zmian w Krakowie, można by uznać, że opozycja została rozgromiona i za rok nie będzie mogła nawet marzyć o liczącym się wyniku w wyborach parlamentarnych.

RYSZARD TERLECKI

Sprawy duże i małe

PO PROSTU DZIEKUJĘ

Za nami I tura wyborów samorządowych. Wzięta w nich udział rekordowa liczba mieszkańców, co świadczy o tym, że coraz bardziej zdajemy sobie sprawę z siły swojego głosu. Na tym polega demokracja, że potrafimy się zmobilizować i wybrać do władz lokalnych ludzi, którzy przez najbliższe lata będą nas reprezentować i zabiegać o sprawy, które nas dotyczą.

W Krakowie do Rady Miasta wybraliśmy 43 radnych. Jak wynika już z oficjalnych danych wygrał Komitet Wyborców Jacka Majchrowskiego – Obywatelski Kraków uzyskując 23 mandaty. Cieszę się, że byłem w jego składzie i w Okręgu nr 7 obejmującym Dzielnice Nowa Huta i Bieńczyce istotnie przyczyniłem się do tego zwycięstwa, zajmując drugie miejsce na liście za liderem prof. Jackiem Majchrowskim.

Niestety nie udało się rozstrzygnąć w I turze wyborów na prezydenta miasta. Co prawda zdecydowanie wygrał obecny prezydent Jacek Majchrowski, ale do drugiej tury weszła kandydatka Prawa i Sprawiedliwości Małgorzata Wassermann, która liczy na zwycięstwo. Ponoć zdecydowały wyborcy Łukasza Gibały, który w tych wyborach uzyskał trzeci wynik – kilkunastu procentowy. Co prawda sam lider zapowiada, że za nikim się nie opowie i nie będzie popierał żadnego kandydata, który znalazł się w II turze i pośrednio zachęca do niebrania udziału w wyborach. Jednak ta grupa wyborców może odegrać istotną rolę w ostatecznym wyborze prezydenta miasta. I tutaj liczę na mądrość tych ludzi, którzy powinni pójść do wyborów, bo nieobecni nie mają racji i z reguły przegrywają. Zachęcam tych wyborców do rozejrzenia się wokół siebie i zauważania tego jak w ostatnich latach Kraków się zmienił. Jeśli chcemy utrzymać tę pozytywną tendencję, to nie tylko trzeba wziąć udział w wyborach, ale zagłosować na dobrego Gospodarza jakim jest Jacek Majchrowski.

Ja bardzo ucieszyłem się z poparcia nowohucian w wyborach samorządowych i uzyskanie tak dobrego rezultatu, który pozwala mi zasiąść w ławach wszystkich krakowskich na nadchodzącą kadencję. Za to bardzo serdecznie dziękuję wszystkim, którzy oddali na mnie głos. Zapewniam, że czuję się zobowiązany i będę do Państwa dyspozycji, aby realizować zadania na miarę oczekiwań. W miarę swoich możliwości będę się starał realizować to czego ode mnie oczekujecie.

Nie jestem w stanie w krótkim felietonie wymienić wszystkich którym zawdzięczam swój sukces, ale naprawdę serdecznie dziękuję, każdemu z osobna, kto na mnie oddał swój głos i zapewniam, że postaram się nikogo nie zawieść.

Na koniec chcę podziękować członkom komisji wyborczych za wykonanie niezwykle ciężkiego zadania. Sam nie raz w takich komisjach pracowałem i wydawało mi się, że wiem na czym to polega. To co zgotowała obecna władza członkom Komisji Wyborczych przechodzi ludzkie pojęcie. Stworzenie dwóch komisji wyborczych i uciążliwych przepisów wcale nie miało wpływu na poprawę pracy komisji, tylko odwrotnie utrudniło ich pracę. Już samo przekazywanie protokołów i um wyborczych pomiędzy komisjami było tak utrudnione, że trwało tak długo iż dawne komisje dokonałyby już przeliczenia głosów. Upodleni ludzie z drugiej komisji czekali w kolejkach, aby przyjeżdżo do nich protokoły. Jestem przekonany, że te wszystkie utrudnienia nie miały żadnego wpływu na akt wyborczy poza jego skomplikowaniem. Ponadto jak można tak nie wierzyć ludziom, którzy są uczciwi i wiem, że naprawdę sobie patrzyli na ręce w dobrym tego słowa znaczeniu.

ŚLAWOMIR PIETRZYK

TVP1

5.00 Teleszkapy **5.35** Elif 2 (354)
6.30 Wieczna miłość (46) **7.25** Jaka to melodia? (3918) **7.55** Agropogoda **8.00** Wiadomości **8.10** Pogoda poranna **8.15** Kwadrans polityczny **8.30** Alarm! **8.55** Ranczo 6 (75): Kontrewolucja **9.55** Komisarz Alex 9 (140): Zespół gra rocka **10.50** Jeden z dziesięciu (20/108) – teleturniej **11.30** Korona królów (117) **12.00** Wiadomości **12.15** Agrobiznes **12.35** Agropogoda **12.39** To się opłaca: Współpraca **12.55** Natura w Jedynce: Cudaczne stroje zwierząt – film dokumentalny, Niemcy (2014) **14.00** Elif 2 (355) **15.00** Wiadomości **15.10** Pogoda **15.15** Alarm! – magazyn **15.35** Leśniczówka (49) **16.05** Wieczna miłość (47) – serial obyczajowy, Turcja (2015) **17.00** Teleexpress **17.15** Ojcowie niepodległości (7) – felieton **17.18** Pogoda **17.30** Jaka to melodia? (3919) – teleturniej muzyczny **18.00** Klan (3364) – telenowela TVP **18.30** Korona królów (118) – telenowela historyczna TVP **18.55** Jeden z dziesięciu (21/108) (wielki finał) – teleturniej **19.30** Wiadomości **20.05** Pogoda **20.10** Alarm! – magazyn **20.25** Sport **20.30** Leśniczówka (50) **21.00** Te Deum – koncert **22.15** Kompania X (8) – serial, Kanada (2015) **23.00** Otchłań – film science fiction, USA (1989); reż.: James Cameron; wyk.: Ed Harris, Mary Elizabeth Mastrantonio, Michael Biehn, Leo Burmester **1.55** Czy świat oszalał?: Ciemne słońce – film dokumentalny, Wielka Brytania (2015); reż.: Joanna Potts (dozwolone od lat 16) **3.00** Amok – film obyczajowy, Polska (1998); reż.: Natalia Koryncka-Gruz; wyk.: Rafał Maćkowiak, Mirosław Baka, Magdalena Cielecka, Ewa Gorzelak, Krzysztof Majchrzak (dozwolone od lat 16) **4.50** Zakończenie dnia

TVP2

5.30 Koło fortuny (20) **6.05** M jak miłość (1393) **7.00** Program ekumeniczny **7.20** Na sygnale (145): Pomyłka **7.55** Pytanie na śniadanie **11.00** Panorama **11.05** Pogoda flesz **11.10** Pytanie na śniadanie extra (201) **11.25** Rodzinka.pl 2 (42): Ty, ja i spa **11.55** Barwy szczęścia (1929) **12.30** Koło fortuny (21) **13.15** Cena miłości (67) **14.10** Postaw na milion (190) – teleturniej **15.10** Dla niesłyszących: M jak miłość (1393) – serial TVP **16.00** Koło fortuny (317) – teleturniej **16.35** Familiada (2459) – teleturniej **17.15** Lzy Cennet (44) – serial obyczajowy, Turcja (2017) **18.00** Panorama **18.25** Pogoda **18.30** Sport Telegram **18.35** Rodzinka.pl 9 (191): Gielda wspomnień – serial komediowy TVP **19.05** Wszystko przed nami (76) – telenowela TVP **19.35** Barwy szczęścia (1929) – serial obyczajowy TVP **20.10** Barwy szczęścia (1930) **20.40** Kulisy serialu „Barwy szczęścia” (56) – felieton **20.55** M jak miłość (1394) – serial TVP **21.45** Kulisy serialu „M jak miłość” (1127) **21.55** Magazyn Ekspresu Reporterów **23.00** Świat bez fikcji: Tu się żyje – film dokumentalny, Polska (2018); reż.: Kinga Dębalska **0.05** Rodzinka.pl (246) – serial komediowy TVP **0.40** Syn (6) – serial, USA (2017) (dozwolone od lat 16) **1.35** Defekt (1/9) – serial sensacyjny Polska (2003); reż.: Maciej Dutkiewicz; wyk.: Magdalena Cielecka, Piotr Fronczewski, Zbigniew Zapasiewicz, Andrzej Chyba, Krzysztof Wakuliński, Agnieszka Krukówna, Dorota Landowska **2.40** Magazyn Ekspresu Reporterów **3.40** Sól Ziemi – film dokumentalny, Brazylia/Francja/Włochy (2014); reż.: Wim Wenders, Juliano Ribeiro Salgado **5.25** Zakończenie programu

TV POLONIA

6.05 Niezapomniane koncerty: Opole 2018 na bis **7.05** Pozyteczni.pl **7.35** Margolcia i Miś zapraszają dziś (84)

7.55 Pytanie na śniadanie **11.00** Polonia 24 **11.25** Rozmowa Polonii (336) **11.40** Halo Polonia **12.25** Krótka historia (520) **12.35** Wiadomości **12.50** Nad Niemnem **13.10** Barwy szczęścia (1863) **13.45** Wojenne dziewczyny 2 (22) **14.40** Obywatel poeta: Zbigniew Herbert **16.00** Wiadomości **16.10** Korona królów (98) **16.40** Sonda 2 (93): Szyfrowanie **17.05** Margolcia i Miś zapraszają dziś (84) **17.20** Krótka historia (521) **17.30** Teleexpress **17.55** Szlakiem Kolberga: Marcin Wyrostek **18.25** wojsko-polskie.pl (34) **18.55** Barwy szczęścia (1863) **19.25** Magazyn z Wysp (44) **19.45** Dobranocka: Miś Uszatek: Nowy kolega (57) **20.00** Wiadomości **20.30** Pogoda **20.35** Sport **20.45** Ojciec Mateusz 19 (240): Bezpieczna odległość **21.35** Ojcowie niepodległości (7) **21.45** Polonia 24 **22.05** Rozmowa Polonii (338) **22.20** Halo Polonia **23.10** Te Deum – koncert **0.15** Korona królów (98) **0.45** Wiadomości **19.30** (w tłumaczeniu na język angielski) **1.20** Powtórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

6.00 Zakochaj się w Polsce (88): Elk **6.30** Było, nie minęło **7.00** Teleszkapy **7.31** Kronika dnia **7.45** Pogoda **7.49** Gość dnia **8.00** Parafia z sercem **8.30** Kronika dnia **8.45** Muzealne opowieści **8.48** Gość dnia **9.05** Ostoja (188) **9.35** Las bliżej nas 2 (7) **9.55** Legendy regionalne: San Francisco w Ozimku **10.10** Turystyczna jazda **10.25** Pogoda **10.30** Dla niesłyszących: Co niesie dzień **10.45** Rok w ogrodzie **11.15** Rolnik z pasją (7) **11.20** Kulisy rosyjskiej wojny informacyjnej **12.31** Kronika dnia **12.45** Muzealne opowieści **12.48** Gość dnia **13.00** Niepokonani: Martin Jung **13.15** Dla niesłyszących: Co niesie dzień **13.35** Agrobiznes **13.55** Agropogoda **14.00** Teleszkapy **14.30** Kronika dnia **14.48** Gość dnia **15.05** Było, nie minęło **15.35** Telenowiny **16.00** Dla niesłyszących: Telekurier **16.25** Pogoda **16.30** Kryminalna siódemka **16.45** Dziennik regionów **17.00** Pozyteczni.pl **17.31** Kronika – zapowiedź **17.37** Pogoda **17.38** Muzealne opowieści **17.41** Niecodziennik **17.55** Nowohucka Kronika Filmowa (589) **18.05** Na rynku pracy **18.15** Strefa zdrowia (4) **18.25** Pogoda **18.30** Kronika **18.51** Pogoda **18.54** Tematy dnia **19.05** Śladami historii **19.57** Pogoda **20.00** Telenowiny **20.30** Zakupy pod kontrolą 2 (5) **21.03** Kronika **21.16** Pogoda **21.19** Gorący temat **21.35** Było, nie minęło **22.00** Dla niesłyszących: Dziennik regionów **22.20** Echa dnia **22.40** Pogoda **22.45** Kryminalna siódemka **23.00** Alarm! **23.20** Dla niesłyszących: Telekurier **23.50** Kulisy rosyjskiej wojny informacyjnej **0.55** Zakupy pod kontrolą 2 (5) **1.35** Ostoja (188) **2.00** Las bliżej nas 2 (7) **2.20** Niepokonani: Martin Jung **2.40** Turystyczna jazda **3.00** Rok w ogrodzie – magazyn

POLSAT

6.00 Nowy dzień z Polsat News **9.00** Malanowski i partnerzy (698, 699) – serial fabularno-dokumentalny **10.00** Dzień, który zmienił moje życie – serial paradokumentalny **11.00** Dłaczego ja? – serial paradokumentalny **12.00** Gliniarze – serial paradokumentalny **13.00** Trudne sprawy – serial paradokumentalny **14.00** Pierwsza miłość – serial obyczajowy **14.45** Dłaczego ja? – serial paradokumentalny **15.50** Wydarzenia, sport, pogoda **16.15** Interwencja – magazyn reporterów **16.30** Na ratunek 112 – serial paradokumentalny **17.00** Gliniarze – serial paradokumentalny **18.00** Pierwsza miłość – serial obyczajowy **18.50** Wydarzenia, sport, pogoda **19.30** Świat według Kiepskich – serial komediowy Polska **20.05** Ślad (13, 14) – serial kryminalny Polska **22.05** Suma wszystkich strachów – thriller Niemcy/USA (2002) **0.45** Zła kobieta – komedia USA (2011) **2.45** Tajemnice losu

tvn

7.50 Doradca smaku – magazyn kulinarny **8.00** Dzień Dobry TVN **11.00** Ukryta prawda – serial paradokumentalny Polska **12.00** Szpital – serial paradokumentalny Polska **13.00** Szkoła – serial paradokumentalny Polska **14.00** 19+ – serial paradokumentalny **14.30** Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy Polska **15.30** Szkoła – serial paradokumentalny Polska **16.30** 19+ – serial para dokumentalny **17.00** Szpital – serial paradokumentalny Polska **18.00** Ukryta prawda – serial paradokumentalny **19.00** TVN Fakty, sport, pogoda **19.50** Uwaga! – magazyn reporterów **20.10** Doradca smaku – magazyn kulinarny **20.15** Na Wspólnej – serial obyczajowy **20.55** Milionerzy – teleturniej **21.30** Diagnoza – serial obyczajowy **22.30** Kuba Wojewódzki – talk-show **23.30** Superwizjer – magazyn reporterów **0.05** Ślub od pierwszego wejrzenia – reality show **1.05** 36,6°C – program medyczny **2.05** Masters of Sex – serial obyczajowy **3.15** Uwaga! **3.40** Moc magii

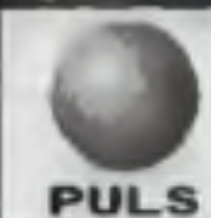
TVN 7

tvn

5.25 W-11 – Wydział Śledczy **6.10** Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny Polska **7.05** Szpital – serial fabularno-dokumentalny **8.05** Brzydula (43, 44) – serial obyczajowy **9.10** Kryminalni – serial kryminalny Polska **10.15** Mango **11.55** Ukryta prawda – serial paradokumentalny **12.55** Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny Polska **13.55** Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny **14.55** Szpital – serial fabularno-dokumentalny **15.55** Zagubieni 2 – serial przygodowy **16.50** Kryminalni – serial kryminalny Polska **17.55** Brzydula (45, 46) – serial obyczajowy **19.00** Ukryta prawda – serial paradokumentalny **20.00** Wyspa tajemnic – thriller USA (2010) **22.55** Ojciec chrzestny 3 – dramat sensacyjny USA (1990) **2.25** Sposób na morderstwo – serial **3.30** Moc magii

TV 4

7.05 Przygody Kota w Butach (3, 4) – serial animowany **8.00** Nasz nowy dom – reality show **9.00** Septagon – serial kryminalny **10.00** Hell's Kitchen – Piekielna kuchnia **3 11.25** Benny Hill – serial komediowy Wlk. Brytania **12.00** Detektywi w akcji (4, 5) – serial fabularny **14.00** STOP Drogówka – magazyn policyjny **15.00** Policjantki i policjanci – serial obyczajowy Polska **16.00** Maria z przedmieścia – telenowela **16.55** Światło twoich oczu – telenowela **18.00** Septagon – serial kryminalny **19.00** Policjantki i policjanci – serial obyczajowy **20.00** Sprawiedliwi – Wydział Kryminalny Wydział Kryminalny – serial kryminalny **21.00** Gwiezdne wrota – film s.f. Francja/USA (1994) **23.40** Taina broń – film sensacyjny USA (1996) **1.50** STOP Drogówka **2.50** Polityka na ostro – program publicystyczny



PULS

6.00 Kontrakt na miłość 2 – telenowela **7.00** Dziesięć przykazań – serial kostiumowy **8.00** Zbuntowany anioł – telenowela **9.00** Lombard. Życie pod zastaw 3 – serial obyczajowy **10.00** Gliniarz i prokurator 5 – serial kryminalny **11.00** Nash Bridges – serial sensacyjny **12.00** Kobra – oddział specjalny – serial sensacyjny **13.00** Agenci NCIS: Los Angeles 9 (21, 22) – serial sensacyjny **15.00** Lombard. Życie pod zastaw 2 – serial obyczajowy **15.55** Kobra – oddział specjalny (10, 11) – serial sensacyjny **18.00** Lombard. Życie pod zastaw 3 (137, 138) – serial obyczajowy **20.00** Czerwony smok – thriller USA/Niemcy (2002) **22.25** Szybcy i wściekli – film sensacyjny USA/Niemcy (2001) **0.45** Polowanie na drubów – komedia USA (2015) **2.50** Zobacz to!

Zapiski Jakuba Klenia

W SUMIE KAWAŁ SUMA

O potężnych i wielkich sumach żyjących w ciepłych wodach Hiszpanii krąży legenda. Ale na pewno do światowej legendy przejdzie też sum złowiony w czwartek w ubiegłym tygodniu w Zalewie Rybnickim przez Szymona Nowowiejskiego z Tychów. Jak doniósł portal rybnik.naszemiasto.pl złowiony przez niego sum ważył 102 kilogramy i miał 260 cm długości. To najdłuższy sum złowiony do tej pory w Polsce.



Szymon Nowowiejski i jego rekordowy sum.

– Z rybą walczyłem kilkanaście minut przy pomocy profesjonalnego sprzętu. Po zmierzeniu, zważeniu i kilku pamiątkowych zdjęciach ryba wróciła do wody. W Zalewie Rybnickim pływają rekordy Polski, jak nie świata. Dzień wcześniej kolega złowił w nim suma, który mierzył 180 cm i ważył 45 kilogramów – opowiadał dziennikarzom Szymon Nowowiejski.

Cóż, okazuje się, że ciepła woda w zbiorniku dzięki tamtejszej elektrowni sprzyja łowieniu gigantycznych okazów. A Zalew Rybnicki, po takiej reklamie, może stać się miejscem dużej presji poławiaczy sumów... i nie tylko. W rybnickich wodach występują bowiem również duże karpie, leszcze, sandacze, szczupaki, okonie, płocie, tolpygi i amury.

JAKUB KLEŃ

Za kierownicą

KARA ZA „NIEMANIE”

Jest taka znana opowieść o milicjancie obywatelskim (nie mylić z Koalicją Obywatelską), który nakładał kierowcom mandaty za „niemanie” świateł. Było to w czasach na tyle odległych, że jeszcze nikt nie zdążył wymyślić ani punktów karnych, ani taryfikatora mandatów. Ot, po prostu w czasach PRL. Zanim jeszcze za sprawą dwóch panów Kaczyńskich (premiera i prezydenta RP) wprowadzono w 2007 roku obowiązek jazdy ze światłami mijania lub światłami do jazdy dziennej przez całą dobę i rok cały. Był to taki trik zapewniający wpływ dodatkowych pieniędzy do państwowej kasy. Bo przecież te światła świecą nie za sprawą trudu górników fedrujących i dzielnych załóg elektrowni węglowych, lecz po dodatkowe złotówki sięga się do kieszeni właścicieli aut, nie bacząc, że w niektórych miesiącach zapalone światła w samochodzie mają niewielki wpływ na bezpieczeństwo jazdy, zaś znacznie większy na wzrost zanieczyszczeń powietrza. Ale nawet ekologom nie chce się teraz walczyć o zniesienie nakazu jazdy z włączonymi światłami. Podobnym trikiem posłużono się ostatnio w Krakowie podczas wyborów samorządowych. Zostały zmienione tradycyjne miejsca siedzib niektórych komisji wyborczych, ale na poprzednich siedzibach nie było informacji o tym, ani nikt nie informował zainteresowanych mieszkańców. Wiadomo – mniejsza frekwencja na wyborach sprzyja rządzącym, ale nawet starsze osoby maszerowały te pół kilometra dalej, by spełnić swój obywatelski obowiązek.

Przed niemal 30 laty zachłysłniśmy się wolnością i od tego czasu w naszym kraju wprowadzane jest coraz bardziej represyjne prawo. Przejawem tego choćby fakt, iż w taryfikatorze mandatów znajduje się nadal pozycja zabraniająca kierowania pojazdem bez posiadania przy sobie ważnych dokumentów. Za brak każdego z nich płaci się po 50 zł. Co prawda niedawno władza łaskawie wycofała się z obowiązku okazywania podczas kontroli dowodu rejestracyjnego pojazdu i jego polisy ubezpieczeniowej, a coraz głośniej mówi się o możliwości zniesienia nakazu posiadania prawa jazdy podczas jazdy samochodem, ale przez lata obowiązywania tych przepisów spora suma pieniędzy trafiła od kierowców do państwowej kasy. Żadnych zwrotów opłaconych już kar nie będzie, czego przykładem perypetie tzw. frankowiczów, którym w kampanii wyborczej obiecywano daleko idącą pomoc. Jeżeli z poziomu przychodni wdrożeniu na najbardziej zapadłej wsi można sprawdzić uprawnienia pacjenta do leczenia za pomocą systemu EWUŚ to tym bardziej policjant kontrolujący na drodze kierowcę może sprawdzić czy kontrolowany ma uprawnienia do prowadzenia pojazdu, czy pojazd ma aktualny przegląd techniczny, czy wreszcie ma aktualną polisę ubezpieczeniową. I coraz częściej tak się dzieje.

Przed kilku laty podczas pobytu na Cyprze wynajmowałem samochód, by zwiedzić wyspę. Okazało się, że zapomniałem wziąć z hotelu prawo jazdy, co wyszło na jaw podczas kontroli drogowej, która przydarzyła mi się mimo, że auto miało czerwoną tablicę z białymi literami i cyframi, znamionującą pojazd z wypożyczalni. Cypryjski policjant grzecznie wytknął mi ów brak dokumentu i poprosił, bym następnego dnia przyjechał do niego na posterunek i okazał prawo jazdy, co też uczyniłem. Cypr wyspa niewielka, więc nie musiałem daleko jechać. W Polsce po opłaceniu 50 zł, albo 250 zł, jak ktoś nie ma szczęścia i zapomni wszystkich dokumenty można jechać dalej nawet bez prawa jazdy, ważnego dowodu rejestracyjnego i braku ubezpieczenia. Najważniejsza jest bowiem kasa. Ale Polska w XXI wieku z internetem niemal w każdym zakątku lasu i siecią telefonii komórkowej to naprawdę „dziki kraj”, zarówno w odniesieniu do zachowania kierowców na drogach, jak i kontrolujących ich.

WOJCIECH MACHNICKI

TVP1

5.00 Teleszkupy 5.35 Elif 2 (355)
6.35 Wieczna miłość (47) 7.25 Jaka to melodia? (3919) 7.55 Agropogoda 8.00 Wiadomości 8.10 Pogoda poranna 8.15 Kwadrans polityczny 8.30 Alarm! 8.55 Ranczo 6 (76): Technienie Las Vegas 9.50 Komisarz Alex 9 (141): Amnezja 10.50 Jeden z dziesięciu (21/108) (wielki finał) 11.30 Korona królów (118) 12.00 Wiadomości 12.15 Agrobiznes 12.35 Agropogoda 12.40 Rok w ogrodzie extra 12.55 Natura w Jedyńce: Żyjąc wśród wilków 14.00 Elif 2 (356) – serial, Turcja (2014) 15.00 Wiadomości 15.10 Pogoda 15.15 Alarm! – magazyn 15.35 Leśniczówka (50) 16.05 Wieczna miłość (48) – serial obyczajowy, Turcja (2015) 17.00 Teleexpress 17.15 Ojcowie niepodległości (8) – felieton 17.19 Pogoda 17.30 Jaka to melodia? (3920) – teleturniej muzyczny 18.00 Klan (3365) – telenowela TVP 18.30 Korona królów (119) – telenowela historyczna TVP 18.55 Jeden z dziesięciu (1/109) – teleturniej 19.30 Wiadomości 20.00 Oredzie Abpa Stanisława Gądeckiego na uroczystość Wszystkich Świętych 20.05 Pogoda 20.10 Alarm! – magazyn 20.25 Sport 20.30 Leśniczówka (51) 21.00 Wielki Test o Powietrzu 22.25 Na własne oczy: Między światami – film dokumentalny, Polska (2016); reż.: Katarzyna Dąbkowska - Kulacz 23.25 Sztandary niepodległości 0.25 Bez tożsamości (2) – serial, Hiszpania (2016) (dozwolone od lat 16) 1.15 Kompania X (8) – serial, Kanada (2015) 2.05 wojsko-polskie.pl (34) – reportaż 2.30 Warszawa – film obyczajowy, Polska (2003); reż.: Dariusz Gajewski; wyk.: Łukasz Garlicki, Dominika Ostalowska, Lech Mackiewicz, Agnieszka Grochowska, Sławomir Orzechowski, Katarzyna Bujakiewicz, Bartosz Żukowski, Witold Wielński, Sławomir Grzymkowski 4.25 Notacje: Edward Krasiński. Dlaczego zostałem polonistą – cykl dokumentalny 4.40 Zakończenie dnia

TVP2

5.30 Koło fortuny (22) 6.00 M jak miłość (1394) 6.55 Pozyteczni.pl – magazyn 7.20 Na sygnale (146): Opowiem ci bajkę 7.55 Pytanie na śniadanie 11.00 Panorama 11.05 Pogoda flesz 11.10 Pytanie na śniadanie extra (202) 11.25 Rodzinka.pl 2 (43): Narada rodzinna 11.55 Barwy szczęścia (1930) 12.30 Koło fortuny (23) 13.15 Cena miłości (68) 14.10 Postaw na milion (158) 15.10 Dla niesłyszących: M jak miłość (1394) 16.00 Koło fortuny (318) 16.35 Familiada (2460) 17.00 Nabożeństwo na Święto Reformacji w Ożorkowie 18.00 Panorama 18.25 Pogoda 18.30 Sport Telegram 18.35 Rodzinka.pl 9 (192): Braterska kasa 19.05 Wszystko przed nami (77) 19.35 Barwy szczęścia (1930) 20.10 Barwy szczęścia (1931) 20.40 Kulisy seriali „Na dobre i na złe” i „Na sygnale” (21) – felieton 20.55 Na dobre i na złe (718) – serial TVP 21.55 Na sygnale (204): Happy End – serial fabularny TVP 22.35 Kino relaks: Dotyk miłości – dramat, USA (1999) 0.55 O mnie się nie martw 9 (7/13) – serial komediowy TVP 1.50 Dzielnica bankowa (6/6) – serial sensacyjny, Francja (2017) 2.50 Świat bez tajemnic: Ostatnia podróż Diany. Tydzień, który zmienił monarchię (2) – esej dokumentalny, Wielka Brytania (2016) 3.45 Codzienna 2 m. 3 (16) – serial komediowy TVP 4.15 Codzienna 2 m. 3 (17) 4.40 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6.10 Czas honoru (51): Dziewczyna z perłą 7.00 Program ekumeniczny 7.25 Baw się słowami 4 7.55 Pytanie na śniadanie 11.00 Polonia 24 11.25 Rozmowa Polonii (338) 11.40 Halo Polonia 12.25 Krótka historia (521) 12.35

Wiadomości 12.50 Magazyn z Wysp (44) 13.10 Barwy szczęścia (1864) 13.45 O mnie się nie martw 8 (9/13) 14.40 Lwów pod okupacją (2): 1941–1944 15.45 Wiadomości 15.55 Korona królów (99) 16.25 Astronarium (69): Astrofotografia 16.55 Baw się słowami 4 17.20 Krótka historia (522) 17.30 Teleexpress 17.55 Pojedynki stulecia: Władysław Broniewski–Julian Tuwim 18.25 Na progu niepodległości: 100 lat temu na Lubelszczyźnie: Bracia Pomarańcy – postscriptum do biografii 18.55 Barwy szczęścia (1864) 19.25 Wilnoteka 19.45 Dobranocka: Podróże do bajek (6): Okulary króla 20.00 Wiadomości 20.30 Oredzie Abpa Stanisława Gądeckiego na uroczystość Wszystkich Świętych 20.35 Pogoda 20.40 Sport 20.50 Za marzenia (9) 21.35 Ojcowie niepodległości (7) 21.45 Polonia 24 22.05 Rozmowa Polonii (338) 22.20 Halo Polonia 23.10 Lwów pod okupacją (2): 1941–1944 0.15 Korona królów (99) 0.45 Wiadomości 19.30 (w tłumaczeniu na język angielski) 1.20 Powtórki programów



TELEWIZJA KRAKÓW

6.00 Pozyteczni.pl 6.30 Polski sukces gospodarczy 7.00 Teleszkupy 7.31 Kronika dnia 7.45 Pogoda 7.55 Gość dnia 8.05 Jedź bezpiecznie (719) 8.15 Magazyn medyczny 8.30 Kronika dnia 8.45 Muzealne opowieści 8.48 Gość dnia 9.05 Głos regionów 10.00 Antenne remanenty 10.15 Wypadek w plener 10.25 Pogoda 10.30 Dla niesłyszących: Co niesie dzień 10.45 Rączka gotuje 11.15 Antenne remanenty 11.25 Tajemnice początków Polski: Droga do Królestwa 12.31 Kronika dnia 12.45 Muzealne opowieści 12.48 Gość dnia 13.00 Rolnik z pasją (8) 13.15 Dla niesłyszących: Co niesie dzień 13.35 Agrobiznes 13.55 Agropogoda 14.00 Teleszkupy 14.30 Kronika dnia 14.48 Gość dnia 15.05 Polski sukces gospodarczy 15.35 Ukryte skarby 16.00 Dla niesłyszących: Telekurier 16.25 Pogoda 16.30 Kryminalna siódemka 16.45 Dziennik regionów 17.00 Ktokolwiek widział, ktokolwiek wie 17.31 Kronika – zapowiedź 17.37 Pogoda 17.40 Muzealne opowieści 17.42 Na swoim 17.55 Na rynku pracy 18.05 Kalejdoskop regionalny 18.15 Karnet #NastawSieNaKulture 18.25 Pogoda 18.30 Kronika 18.51 Pogoda 18.55 Tematy dnia 19.06 Niecodziennik 19.20 Jedź bezpiecznie (719) 19.30 Kwartet 19.53 Pogoda 20.00 Ukryte skarby 20.30 Ktokolwiek widział, ktokolwiek wie 21.03 Kronika 21.16 Pogoda 21.19 Gorący temat 21.35 Polski sukces gospodarczy 22.00 Dla niesłyszących: Dziennik regionów 22.20 Echa dnia 22.40 Pogoda 22.45 Kryminalna siódemka 23.00 Alarm! 23.20 Dla niesłyszących: Telekurier 23.50 Tajemnice początków Polski: Droga do Królestwa 0.55 Ktokolwiek widział, ktokolwiek wie

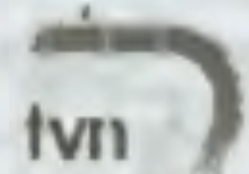


POLSAT

4.55 Disco Gramy 5.40 Teleszkupy TV Okazje 6.00 Nowy dzień z Polsat News 9.00 Małanowski i partnerzy (700, 701) – serial fabularno-dokumentalny 10.00 Dzień, który zmienił moje życie – serial dokumentalny 11.00 Dlaczego ja? – serial paradokumentalny 12.00 Gliniarze – serial paradokumentalny 13.00 Trudne sprawy – serial paradokumentalny 14.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy 14.45 Dlaczego ja? – serial paradokumentalny 15.50 Wydarzenia, pogoda 16.15 Interwencja – magazyn reporterów 16.30 Na ratunek 112 – serial paradokumentalny 17.00 Gliniarze – serial paradokumentalny 18.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy 18.50 Wydarzenia, sport, pogoda 19.30 Świat według Kiepskich (58, 537) – serial komediowy Polska 20.40 Zła kobieta – komedia USA (2011) 22.40 Jutro będzie futro – komedia USA (2010) 0.50 Obsesja – thriller USA (2009) 3.05 Tajemnice losu

7.50 Doradca smaku – magazyn kulinarny 8.00 Dzień Dobry TVN 11.00 Ukryta prawda – serial paradokumentalny Polska 12.00 Szpital – serial paradokumentalny Polska 13.00 Szkoła – serial paradokumentalny Polska 14.00 19+ – serial paradokumentalny 14.30 Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy Polska 15.30 Szkoła – serial paradokumentalny Polska 16.30 19+ – serial para dokumentalny 17.00 Szpital – serial paradokumentalny Polska 18.00 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 19.00 TVN Fakty, sport, pogoda 19.50 Uwaga! – magazyn reporterów 20.10 Doradca smaku – magazyn kulinarny 20.15 Na Wspólnej – serial obyczajowy 20.55 Milionerzy – teleturniej 21.30 Ameryka Express – reality show 23.05 Wojownicze żółwie ninja – film przygodowy USA (2014) 1.15 Osuści – serial obyczajowy USA 2.15 Sęp – film sensacyjny Polska (2012)

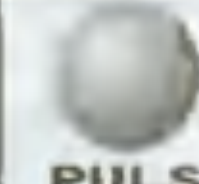
TVN 7



5.10 Ukryta prawda 6.10 Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny Polska 7.05 Szpital – serial fabularno-dokumentalny 8.05 Brzydula (45, 46) – serial obyczajowy 9.10 Kryminalni – serial kryminalny Polska 10.15 Mango 11.55 Ukryta prawda – serial paradokumentalny Polska 12.55 Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny Polska 13.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny Polska 14.55 Szpital – serial fabularno-dokumentalny 15.55 Zagubieni 2 – serial przygodowy 16.50 Kryminalni – serial kryminalny Polska 17.55 Brzydula (47, 48) – serial obyczajowy 19.00 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 20.00 Wyścig po życie – film sensacyjny USA/Bulgaria (2013) 21.55 Family: Dzieci psy chodźciej septy – film dokumentalny Australia/USA/Wielka Brytania (2016) 0.05 Coś – horror s.f. USA (1982) 2.25 Na żywo – dramat sensacyjny USA (1995)

TV 4

8.00 Nasz nowy dom – reality show 9.00 Septagon – serial kryminalny 10.00 Hell's Kitchen – Piekelnia Kuchnia 3 11.25 Benny Hill – serial komediowy Wlk. Brytania 12.00 Detektywi w akcji (6, 8) – serial fabularny 14.00 STOP Drogówka – magazyn policyjny 15.00 Policjantki i policjanci – serial obyczajowy 16.00 Maria z przedmieścia – telenowela 16.55 Światło twoich oczu – telenowela 18.00 Septagon – serial kryminalny 19.00 Policjantki i policjanci – serial obyczajowy 20.00 Sprawiedliwi – Wydział Kryminalny – serial kryminalny 21.00 Oko za oko – serial fabularny Polska (2018) 22.00 Wzgórza mają oczy – horror USA (2006) 0.20 Trampolina – program rozrywkowy 1.20 Tuż przed tragedią – serial dokumentalny 2.25 Interwencja – program publicystyczny



PULS

8.00 Lombard. Życie pod zastaw 3 – serial obyczajowy 9.00 Gliniarz i prokurator 4 – serial kryminalny USA 10.00 Gliniarz i prokurator 5 – serial kryminalny USA 11.00 Nash Bridges 2 – serial sensacyjny 12.00 Kobra – oddział specjalny – serial sensacyjny 13.00 Agenci NCIS: Los Angeles 9 (22, 23) – serial sensacyjny USA 15.00 Lombard. Życie pod zastaw 3 – serial obyczajowy 15.55 Kobra – oddział specjalny 11, 12) – serial sensacyjny Niemcy 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 3 (138, 139) – serial obyczajowy Polska 20.00 Noe: Wybrany przez Boga – dramat przygodowy USA (2014) 22.50 Życzenie śmierci 2 – film sensacyjny USA (1982) 0.35 Następnym jesteś ty – thriller USA (2011) 2.30 Wikingowie 4 – serial historyczny 3.25 Flash 2 – serial akcji 4.20 Zobacz to!

OBIETNICE WYBORCZE

W obecnych wyborach samorządowych jeden z kandydatów pewnej partii zobowiązał się w akcie notarialnym do obniżenia opłat w mieście, jeśli zostanie jego prezydentem. Akt ten opublikował na swojej stronie internetowej. Czy ktośkolwiek, a w szczególności wyborcy, mogą tego kandydata z tych obietnic rozliczyć? Czy jak ich nie dotrzyma, to będzie musiał zrezygnować ze stanowiska, albo z własnych pieniędzy zapłacić za niedotrzymanie obietnic?

W naszej ocenie złożenie obietnic wyborczych w formie notarialnej jest zabiegiem czysto „marketingowym” – równie dobrze ów kandydat może je złożyć, grawerując je na kamiennych tablicach, albo utrwalając na garbowanej skórze (czy w jakiegokolwiek innej formie), a i tak na gruncie prawa wyborca, który będzie chciał realizacji tychże roszczeń dochodzić, nie będzie miał na to szans. Przedstawiane w ramach kampanii politycznych obietnice spełnienia programów wyborczych nie stanowią przyrzeczenia publicznego, co potwierdza między innymi orzecznictwo sądowe – przykładowo w uchwale z dnia 20 września 1996 r. (sygn. III CZP 72/96) Sąd Najwyższy orzekł, iż „nie jest dopuszczalne dochodzenie na drodze sądowej spełnienia obietnic wyborczych”. Inaczej sprawa mogłaby wyglądać, gdyby dotrzymanie powyższych obietnic kandydat poparł możliwością prowadzenia bezwarunkowej egzekucji z jego prywatnego majątku (co umożliwiłoby jego rzeczywiste, a nie tylko polityczne rozliczenie). Z treści opublikowanego aktu notarialnego nie wynika jednak taka możliwość, co może świadczyć z jednej strony o zapobiegliwości tegoż kandydata (który w ten sposób zabezpieczył się przed realną możliwością dochodzenia przez rozczarowanych wyborców jakichkolwiek roszczeń), a także o jego stosunku do świadomości prawnej ludzi, którzy mieliby na niego głosować. (sp)

Nowohucka Akademia Seniora zaprasza na wykład

PROFILAKTYKA RAKA PIERSI

W najbliższy poniedziałek, 29 października br., Nowohucka Akademia Seniora (os. Centrum A 6a) zaprasza na wykład pt.: „Profilaktyka raka piersi”. W Nowohuckiej Akademii Seniora gościć będziemy realizatorów projektu pn. *Zrób mamografię dla siebie i swoich bliskich!* z Krakowskiego Szpitala Specjalistycznego im. Jana Pawła II. Projekt skoncentrowany jest na eliminowaniu najistotniejszych barier w dostępie do badań diagnostycznych oraz na zwiększeniu świadomości zdrowotnej mieszkańców Małopolski poprzez szeroko zakrojone działania edukacyjne. Podczas spotkania informacyjno-edukacyjnego zaprezentowane zostaną wykład i film *Profilaktyka raka piersi*. Organizatorzy zaplanowali także dyskusję, konkurs wiedzy z nagrodami oraz drobny poczęstunek. Wykład rozpocznie się o godz. 15.00. Wstęp wolny. (f)

PROFILAKTYKA RAKA PIERSI

WYKŁAD
KATARZYNA OLBRYCH
Szpital im. Jana Pawła II

29 października 2018 r.
godz. 15:00
os. Centrum A 6a

Wstęp wolny!

KONTAKT:
os. Centrum A 6a
pon.-pt. w godz. 9-15
tel. 12 644 68 10 wew. 26
stowarzyszenie@przyjacielenowejhuty.pl

www.przyjacielenowejhuty.pl

TVP1

5.15 Elif 2 (356) 6.10 Wieczna miłość (48) 7.00 Msza Święta 8.00 Nasz biały wielebny – film obyczajowy, Rosja (2015); reż.: Yuri Feting 9.40 Biegnij, Amelio – film obyczajowy, Włochy/Niemcy (2017); reż.: Tobias Wiemann 11.30 Korona królów (119) 11.55 Żołnierze z Monte Cassino (1) 12.05 Natura w Jedynce: Las Bawarski – rozległy, mroczny, czarodziejski 12.55 Żołnierze z Monte Cassino (2) 13.05 Znachor – dramat, Polska (1981); reż.: Jerzy Hoffman 15.25 Leśniczówka (51) 15.50 Żołnierze z Monte Cassino (3) 16.00 Pejzaż bez Ciebie 16.45 Żołnierze z Monte Cassino (4) 17.00 Teleexpress 17.15 Ojcowie niepodległości (9) 17.18 Pogoda 17.25 Żołnierze z Monte Cassino (5) 17.35 Trędowata – melodramat, Polska (1976); reż.: Jerzy Hoffman; wyk.: Elżbieta Starostecka, Leszek Teleszyński, Jadwiga Barańska, Czesław Wollejko, Lucyna Brusikiewicz, Irena Malkiewicz, Anna Dymna, Gabriela Kownacka, Mariusz Dmochowski, Piotr Fronczewski 19.15 Żołnierze z Monte Cassino (6) 19.30 Wiadomości 20.05 Pogoda 20.10 Alarm! 20.25 Sport 20.35 Ojciec Mateusz 20 (259): Zły los 21.30 Sprawa dla reportera 22.30 Program publicystyczny 22.55 Magazyn kryminalny 997 (dozwolone od lat 16) 23.45 Ocaleni (dozwolone od lat 16) 0.50 Tanie dranie: Moroz i Kłopotowski komentują świat 1.35 Bez tożsamości (2) (dozwolone od lat 16) 2.25 Sprawa dla reportera 3.25 Rysa – dramat Polska (2008); reż.: Michał Rosa; wyk.: Jadwiga Jankowska-Cieślak, Krzysztof Stroiński, Teresa Marczevska, Ryszard Filipiński, Stanisław Radwan, Jerzy Schejbal, Jerzy Nowak, Kinga Preis 4.55 Notacje: Jadwiga Lesiecka. Sztuka i smutek – cykl dokumentalny 5.15 Zakończenie dnia

TVP2

4.55 Na dobre i na złe (718) 5.55 Mała dama – film obyczajowy, Austria (2012) 7.45 Wspomnienie: Zostawili swój ślad (1) 7.55 Pytanie na śniadanie 10.30 Panorama 10.35 Pogoda flesz 10.40 Pytanie na śniadanie extra (203) 10.55 Gwiazdy w południe: W 80 dni dookoła świata – film przygodowy, USA (1956) 13.50 Wspomnienie: Zostawili swój ślad (2) 14.00 Familiada (2488) 14.35 Koło fortuny (319) 15.10 Wspomnienie: Zostawili swój ślad (3) 15.15 Na sygnale (204): Happy end 15.50 Dotyk miłości – dramat, USA (1999) 17.55 Wspomnienie: Zostawili swój ślad (4) 18.00 Panorama 18.25 Pogoda 18.30 Sport Telegram 18.35 Wspomnienie: Zostawili swój ślad (5) 18.40 Wszystko przed nami (78) 19.05 Wszystko przed nami (79) 19.30 Wspomnienie: Zostawili swój ślad (6) 19.35 Barwy szczęścia (1931) 20.10 Barwy szczęścia (1932) 20.45 Niebo istnieje naprawdę – dramat, USA (2014) 22.35 Bez przedawnienia – dramat, USA (2002) 0.35 W 80 dni dookoła świata – film przygodowy, USA (1956) 3.35 Mała dama – film obyczajowy, Austria (2012) 5.15 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6.05 Czas honoru (52): Złoty konwój 7.00 Las bliżej nas 2 (9) 7.30 Zwierzątki Czytaki (36): Stefan 7.45 Podwodne ABC: Tajemnice rafy koralowej 7.55 Pytanie na śniadanie 10.30 Wspomnienie: Zostawili swój ślad (1) 10.35 Krótka historia (522) 10.50 Dama Kameliowa – melodramat, Polska (1994); reż.: Jerzy Antczak; wyk.: Anna Dymna, Jan Frycz, Anna Radwan, Stanisława Celińska, Jerzy Kamas 12.35 Felietony z Monte Cassino 12.45 Wilnoteka 13.05 Barwy szczęścia (1865) 13.30 Felietony z Monte Cassi-

no 13.45 M jak miłość (1386) 14.40 Za marzenia (9) 15.30 Wspomnienie: Zostawili swój ślad (2) 15.40 Muzeum Polskiej Piosenki (19): „Zegarmistrz światła” Tadeusz Woźniak 15.55 Korona królów (100) 16.20 Pierwsza Dama 17.20 Felietony z Monte Cassino 17.30 Teleexpress 17.50 Wspomnienie: Zostawili swój ślad (3) 17.55 Felietony z Monte Cassino 18.05 Pejzaż bez Ciebie 18.50 Wspomnienie: Zostawili swój ślad (4) 18.55 Felietony z Monte Cassino 19.05 Barwy szczęścia (1865) 19.30 Wspomnienie: Zostawili swój ślad (5) 19.35 Felietony z Monte Cassino 19.45 Dobranocka: Pomysłowy wnuczek 20.00 Wiadomości 20.30 Pogoda 20.35 Sport 20.45 Prokurator (7/10) 21.30 Wspomnienie: Zostawili swój ślad (6) 21.35 Ojcowie niepodległości (9) 21.45 Dama Kameliowa – melodramat, Polska (1994); reż.: Jerzy Antczak; wyk.: Anna Dymna, Jan Frycz, Anna Radwan, Stanisława Celińska, Jerzy Kamas 23.30 Wspomnienie: Zostawili swój ślad (1) 23.40 Program publicystyczny 24.00 Wspomnienie: Zostawili swój ślad (2) 0.15 Korona królów (100) 0.45 Wiadomości 19.30 (w tłumaczeniu na język angielski) 1.15 Powtórki programów


TELEWIZJA KRAKÓW

6:00 Sztuka z mięsa, czyli wół z wolna, ale porządnie 6:30 Dla niesłyszących: Spotkania w świecie ciszy 7:10 Na granicy życia i śmierci 8:15 Kresowe nekropolie: Wileńskie tajemnice 8:30 Pogoda 8:30 Muzyka i cisza 9:40 71 dni szczęścia 10:00 Pogoda 10:02 Muzealne opowieści (168) 10:05 Karnet #NastawSieNaKulture 10:17 Filmoteka Małopolska: Oto człowiek 11:15 Filmoteka Małopolska: Bohaterowie tatrzańskich szlaków 12:00 Życie raz jeszcze 13:30 Bramy ciszy 13:45 Kamień, nożyce, papier: Oliwskie krypty 13:55 Nie tylko Rossa 14:25 Wileńskie tajemnice 14:45 Groby naszych przodków 15:05 Dla niesłyszących: Spotkania w świecie ciszy 15:35 wojsko-polskie.pl (34) 15:55 Cmentarz Obrońców Lwowa 16:40 Pogoda 16:45 Dziennik regionów 17:00 Astronarium 17:32 Pogoda 17:35 Muzealne opowieści (168) 17:40 Krakowskie portrety literackie 18:05 Pod Tatrami 18:15 Niezłomny samarytanin 18:26 Pogoda 18:30 Kronika 18:52 Pogoda 18:55 Tematy dnia 19:05 Karnet #NastawSieNaKulture 19:17 Parafia z sercem 19:45 Niepodległa nieodległa (2): Dzwon Zygmunta 19:56 Pogoda 20:00 wojsko-polskie.pl (34) 20:30 Astronarium 21:03 Kronika 21:17 Pogoda 21:19 Niepodległa nieodległa (1): Muszyna – reportaż 21:35 Dla niesłyszących: Spotkania w świecie ciszy 22:00 Dla niesłyszących: Dziennik regionów 22:20 Nie tylko Rossa 22:50 Pogoda 22:55 Bramy ciszy 23:15 Kamień, nożyce, papier: Oliwskie krypty 23:30 Groby naszych przodków 23:50 Wszystko jest możliwe


POLSAT

4.55 Disco Gramy – program muzyczny 5.40 Telezakupy TV Okazje 6.00 Nowy dzień z Polsat News 8.45 Potwory kontra Dynie-mutanty z kosmosu – film animowany USA (2009) 9.15 Shrek ma wielkie oczy – film animowany USA (2010) 9.50 Dzwonnik z Notre Dame 2 – film animowany USA (2002) 11.20 Alicja w Krainie Czarów – film fantasy USA (2010); reż.: Tim Burton 13.50 Alicja po drugiej stronie lustra – film fantasy USA/Wielka Brytania (2016); reż.: James Bobin 16.20 Spadkobiercy – komediodramat USA (2011) 18.50 Wydarzenia, sport, pogoda 19.30 Świat według Kiepskich – serial komediowy Polska 20.05 Nasz nowy dom – reality show 21.10 Przyjaciółki – serial obyczajowy 22.10 Obsesja – thriller USA (2009); reż.: Steve Shill 0.30 Chirurdzy (116, 117) – serial obyczajowy 2.30 Tajemnice losu

tvn

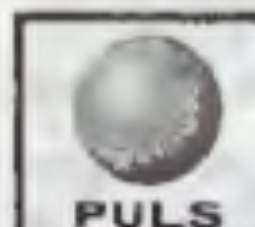
7.50 Doradca smaku – magazyn kulinarny 8.00 Dzień Dobry TVN 11.00 Pudłaki – film animowany USA (2014) 13.00 Diagnoza (8, '9) – serial obyczajowy Polska 14.55 To magia! – film animowany USA (2015); reż.: Gary Rydstrom 16.55 Wojownicze żółwie ninja – film przygodowy USA (2014); reż.: Jonathan Liebesman 19.00 TVN Fakty, sport, pogoda 19.50 Uwaga! 20.10 Doradca smaku 20.15 Na Wspólnej – serial obyczajowy 20.55 Milionerzy – teleturniej 21.30 Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy 22.35 Jack Strong – film biograficzny Polska (2013); reż.: Władysław Pasikowski 1.10 Pod powierzchnią – serial obyczajowy Polska 2.10 Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy 3.15 Uwaga!

TVN 7


5.30 Ukryta prawda – serial paradokmalny Polska 6.40 Mango 8.50 Kryminalni – serial kryminalny 9.45 Wallace i Gromit: Kłątwa królika – film animowany Wielka Brytania (2005); reż.: Steve Box, Nick Park 11.35 Scooby-Doo 2: Potwory na gigantcie – komedia USA (2004); reż.: Raja Gosnell 13.35 Loch Ness – film przygodowy USA/Wielka Brytania (1996); reż.: John Henderson 15.45 Agenci Cody Banks – komedia sensacyjna USA/Kanada (2003); reż.: Harald Zwart 17.55 Młode szpady – film przygodowy Francja (2001); reż.: Mario Andreacchio 20.00 Zbuntowana księżniczka – komedia USA/Wielka Brytania/Francja (2008); reż.: Nick Moor 22.10 Porwani – serial kryminalny USA 23.10 Strzelec 2 (8-ost.) – serial sensacyjny USA 0.05 Zanim zasną – thriller Wielka Brytania/USA/Francja/Szwecja (2014); reż.: Rowan Joffe 1.55 Wyścig po życie – film sensacyjny USA/Bulgaria (2013); reż.: Courtney Solomon 3.50 Druga strona medalu: Henryka Krzywonos, Maja Włoszczowska

TV 4

6.00 Dragons' Den – jak zostać milionerem 7.05 Mała Syrenka: Dzieciństwo Ariel – film animowany USA (2008); reż.: Peggy Holmes 8.45 Asterix podbija Amerykę – film animowany Niemcy/Francja (1994); reż.: Gerhard Hahn 10.35 Flintstonowie – komedia USA (1994); reż.: Brian Levant 12.30 Siedem dusz – dramat obyczajowy USA (2008); reż.: Gabriele Muccino 15.00 Czarna ryba – film dokumentalny USA (2013) 16.45 Kuloodporny – film sensacyjny USA (2003); reż.: Paul Hunter 19.00 Policjantki i policjanci – serial obyczajowy 20.00 Sprawiedliwi – Wydział Kryminalny Wydział Kryminalny – serial kryminalny 21.00 Oko za oko – serial fabularny 22.00 Telefon – thriller USA (2002); reż.: Joel Schumacher 23.45 Diabeł – horror USA (2010); reż.: John Erick Dowdle 1.25 Tuż przed tragedią (1) – serial dokumentalny 2.30 Interwencja 2.50 Graffiti 3.00 Disco Polo Life


PULS

7.00 Zbuntowany anioł – telenowela 7.55 Lombard. Życie pod zastaw 3 8.55 Księga dżungli. Opowieść Mowgliego – film familijny USA (1998); reż.: Nick Marck 10.30 Willow – film fantasy USA (1988); reż.: Ron Howard 13.00 Sześć dni, siedem nocy – komedia przygodowa USA (1998); reż.: Ivan Reitman 15.05 Noe: Wybrany przez Boga – dramat przygodowy USA (2014); reż.: Darren Aronofsky 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 3 (140) – serial obyczajowy 20.00 Zielona miła – dramat USA (1999); reż.: Frank Darabont 23.55 Czerwony smok – thriller USA/Niemcy (2002); reż.: Brett Ratner 2.20 Zobacz to!

Grażyna Brodzińska w Teatrze im. Juliusza Słowackiego

PIERWSZA DAMA PONOWNIE W KRAKOWIE

Grażyna Brodzińska od lat zajmuje na polskim rynku muzycznym pozycję wyjątkową. Obdarzona talentem aktorskim i głosem o charakterystycznej sopranowej barwie, porusza się z łatwością po wielu gatunkach i stylach muzycznych. Każdy Jej koncert spaja niepowtarzalną osobowość sceniczną, tworząc kolorowe, pełne kontrastów, brawurowe show.



Tym razem 25 listopada o godzinie 19.00 w Teatrze im. Juliusza Słowackiego w Krakowie zaprezentuje się w innej odsłonie, ale jakże pięknej – klasyc lat 20. i 30.

Dwudziestolecie międzywojenne to czas, kiedy Polska budzi się po odzyskaniu niepodległości. Prężnie rozwija się kultura, także film. Do powstających na ogromną skalę kin, schodzą się widzowie spragnieni rozrywki. Sale wypełniają się po brzegi, brakuje miejsc. Wszyscy chcą zobaczyć ulubionych aktorów i podziwiać kunszt.

A my zapraszamy Państwa na niezwykłą podróż w czasie. Podróż po ciepłych i elektryzujących dźwiękach oraz niezapomnianych melodiach, które na stałe zapisały się w historii muzyki.

Ada, to nie wypada, Miłość Ci wszystko wybaczy, Każdemu wolno kochać, Sex appeal, Już nie zapomnisz Mnie... Mimo upływu lat szlagiery dwudziestolecia międzywojennego są ciągle popularne, mają swoich wiernych słuchaczy i miłośników i to nie tylko wśród starszego pokolenia. Piosenki Jerzego Petersburskiego, Henryka Warsa, Zygmunta Karasińskiego ze znakomitymi tekstami Jerzego Jurandota, Juliana Tuwima czy Andrzeja Własta wykonywali cieszący się wielką

popularnością artyści kabaretowi oraz aktorzy grający w komediach i melodramatach: Eugeniusz Bodo, Tola Mankiewiczówna, Zula Pogorzelska, Hanka Ordonówna i Adolf Dymsza. W widowisku pt.: Powróćmy jak za dawnych lat artyści: Grażyna Brodzińska, Marcin Jajkiewicz, Marcin Wortmann oraz tancerze, orkiestra Krakowska Młoda Filharmonia pod dyrekcją Tomasza Chmiela przypomną te znakomite piosenki w nowych, ale jakże pięknych aranżacjach.

Podczas widowiska powrócimy do tych pięknych chwil, a na ekranie prawie jak w „Małym Kinie” wyświetlone będą fragmenty z najbardziej znanych i popularnych polskich filmów tego okresu. Dla starszego pokolenia – powrót do wspomnień, dla młodego widza lekcja „historii”.

Bilety w cenach od 95 zł do 290 zł (łoża cesarska) są dostępne w kasie Teatru im. J. Słowackiego (tel. 12 424 45 25/424 45 28) lub w Filmotechnice (tel. 12 421 23 43) oraz na stronach: www.teatrkrakow.pl, www.ebilet.pl, www.eventim.pl i www.kupbilecik.pl.

Informacje i zamówienia grupowe: 660 502 113 (poniedziałek–piątek od godziny 9 do 17).

BIURO OGŁOSZEŃ

TEL. 12 643-44-33



POZIOMO: 6. wyjątkowy pochlebca i lizus, 9. skacze na antypodach, 10. siedzi w niewoli, 12. nasz obraz w oczach innych, wizerunek, 14. urząd od pobierania haraczu, 15. szychta, 18. dostarczyciel, 19. mały model, zmniejszenie, 20. człowiek wyprzedzający epokę, zapowiadający nowe kierunki, 22. nauka o skorupie ziemskiej, 25. bryła z okręgiem i wierzchołkiem, 29. sposób wymowy, 30. krwiozerczy owad, 31. dziedzictwo, 32. talizman, 33. żywe usposobienie.

PIONOWO: 1. uchodzi deltą w Kalkucie, 2. gra światła i barw, 3. wnyki, 4. judasz, 5. jesienny płaszcz, 7. najgłębsze jezioro na świecie, 8. pierwszy występ publiczny, 11. obłudnik, 13. chorobliwy brak łaknienia, 16. stolica sąsiadów, 17. załącznik do pisma, 21. wierzchnia, stężała warstwa pynu, 23. srebrzystobiałe metal, pierwiastek o l.a. 28, 24. miasto u ujścia Łaby, 26. okrągły pieróg, 27. stromy stok, 28. wybitny kompozytor niemiecki (1833–1897), 29. towarzyska panny młodej.

Rozwiązanie krzyżówki nr 41:

POZIOMO: 5. brusznic, 8. pasażer, 9. apetyt, 12. Mozeła, 13. intruz, 14. fason, 15. skryba, 17. Tamiza, 19. aforyzm, 20. Gagarin, 23. plecak, 25. ananas, 27. Inari, 28. Medyka, 30. truizm, 31. rygiel, 32. szuler, 33. Macedonia.

PIONOWO: 1. errata, 2. usterka, 3. gniazdo, 4. ścieki, 6. karesy, 7. system, 10. Rockefeller, 11. rusznikar, 16. bryła, 18. argon, 21. gondolier, 22. komiszon, 24. czyżyk, 26. amulet, 29. animal, 30. humik.

HUTA SZTUKI

557 wydanie Nowohuckiej Kroniki Filmowej poświęcone będzie w całości galerii „Huta Sztuki” – nowemu miejscu na artystycznej mapie Krakowa. „Huta Sztuki” powstała w Ośrodku Kultury im. C.K. Norwida i nawiązuje do pierwszej Galerii „Rytm”, działającej tu w latach 60. i 70., kiedy organizowano cykliczne wystawy „Plastycy Nowej Huty”. Obecnie prezentowane są tu prace pochodzące z lat 50., 60. i 70. Odwiedzający wystawę mają więc okazję poznać obrazy z okresu socrealizmu, by dalej poprzez malarstwo materii dotrzeć do sztuki współczesnej.

Szczególne miejsce zajmuje zbiór prac artystów Grupy Nowohuckiej, którzy tworzyli malarstwo materii. Należeli do niej Danuta Urbanowicz, Witold Urbanowicz, Jerzy Wroński, Julian Jończyk i Janusz Tarabula. Ekspery-

mentowali z fakturą, wykorzystywali surowe materiały, w farbie zatapiaли przedmioty z drewna, blachy, fragmenty tkanin. Grupa Nowohucka, choć uważana za jedno z najważniejszych krakowskich ugrupowań okresu „odwilży”, nie miała do tej pory stałego miejsca ekspozycji.

Oprócz tego w Hucie Sztuki można zobaczyć prace m.in. Mariana Kruczka, Eugeniusza Muchy, Józefa Szajny, Janusza Trzebiatowskiego, a także należących do najwybitniejszych przedstawicieli grafiki artystycznej lat 60. Jerzego Panka czy Stanisława Wójtowicza.

Do oglądania 557 odcinka NKF zapraszamy do kina Sfinks od piątku 26 X oraz na antenę TVP Kraków w poniedziałek 29 X o godz. 19.15 i wtorek o godz. 17.55.

W minionym tygodniu w oddziale Nowa Huta przyjęto 400 zgłoszeń, sporządzono 13 notatek pod wnioskiem o ukaranie do sądu, ukarano mandatami 75 sprawców wykroczeń, pouczone 240 osób, odwieziono 13 osób do MCPU.

NA STRAŻY MIASTA

15.10. o godz. 14.15 do dyżurnego wpłynęło zgłoszenie, że na jednej z działek przy ul. Powstańców pali się ognisko. Wysłany na miejsce patrol zlokalizował ognisko, w którym spalane były odpady roślinne. Osoba odpowiedzialna została ukarana mandatem z art. 191 ustawy o odpadach. Ognisko zgaszono.

16.10 o godz. 16.25 dyżurny przyjął zgłoszenie o spalaniu odpadów roślinnych na działkach w rejonie ulicy Petöfiego. Wysłany na miejsce zgłoszenia patrol napotkał dwie osoby spalające odpady roślinne w ogniskach. Strażnicy ukarali je mandatami z art. 191 ustawy o odpadach. Ogniska zostały zgaszone.

20.10. o godz. 17.10 patrolujący rejon służbowy strażnicy zauważyli młodego mężczyznę, którego wygląd wskazywał, że jest to osoba nieletnia. Chłopiec zataczał się, przewracał na jezdni drogi wewnętrznej w strefie zamieszkania przy bloku przy ul. Okulickiego. Sposób zachowania oraz charakterystyczna woń wskazywały na silne odurzenie alkoholem. Nie potrafił powiedzieć nic na temat okoliczności, w jakich spożył alkohol. Okazało się, że ma tylko 13 lat. Strażnicy wezwali patrol policji i pogotowie. Nieletni został zabrany do szpitala, a sprawa przekazana do dalszego postępowania przez VII KP.

20.10. o godz. 19.20 patrol pełniący służbę zauważył zdarzenie drogowe, do którego doszło chwilę wcześniej na skrzyżowaniu ul. Centralnej/Al. Pokoju. Według świadków jeden z uczestników wymusił pierwszeństwo na skrzyżowaniu, w wyniku czego doszło do zderzenia dwóch pojazdów. Uczestnicy wypadku skarżyli się na ból kręgosłupa, ręki oraz nogi. Na miejsce były już wezwane przez inspektora nadzoru ruchu MPK Policja, Straż Pożarna i Pogotowie. Do czasu przybycia służb strażnicy zabezpieczali miejsce zdarzenia oraz opiekowali się poszkodowanymi osobami.

21.10. o godz. 19.08 patrolujący rejon os. Oświecenia funkcjonariusze zostali poinformowani przez przechodnia, że w rejonie ulic Bohomolca i Żaluskich doszło do potrącenia pieszego przez samochód osobowy. Zastano starszego mężczyznę leżącego na jezdni za przejściem dla pieszych. Na samym przejściu stał samochód fiat. Poszkodowany mężczyzna skarżył się na ból nogi. Wezwano pogotowie oraz policję. Wg świadków zdarzenia kierująca faterm kobieta potrąciła mężczyznę, kiedy ten przechodził przejściem dla pieszych przez ulicę. Ona sama nie potrafiła wytłumaczyć jak doszło do zdarzenia. Do czasu przyjazdu wezwanych służb zabezpieczono miejsce wypadku, poszkodowanemu udzielono niezbędnej pomocy, wyłegitimowano świadka. O godz. 19.20 mężczyzna był już pod opieką ratowników. Został zabrany do szpitala. Sprawę przejął patrol drogówki. (mp)

Z KRONIKI POLICYJNEJ

TAKSÓWKARZ „PRZYWŁĄCICIEL”

Pod koniec marca 2018 r. funkcjonariusze z Komisariatu Policji VIII w Krakowie przyjęli zawiadomienie o utracie iPhone’a o wartości 1000 zł. Zgłaszając, pokrzywdzony nie był pewien, w jakich okolicznościach doszło do zdarzenia. Podejrzał jednak, że telefon komórkowy mógł pozostawić w taksówce, ale nie pamiętał, w której korporacji zamawiał usługę. Sprawą zajęli się kryminalni z „ósemki”. W wyniku żmudnych, czasochłonnych czynności operacyjnych, kilka dni temu policjanci ustalili i zatrzymali taksówkarza, który przewoził pokrzywdzonego. Przy kierowcy policjanci znaleźli poszukiwany telefon. 21-letni mężczyzna usłyszał zarzut przywłaszczenia (art. 284 §1 KK), za co grozi do 3 lat pozbawienia wolności.

CHCIAŁ ZADZWONIĆ – ZABRAŁ TELEFON

Do nowohuckich policjantów przyszedł mężczyzna prosząc o pomoc. Z jego relacji wynikało, że kilka dni wcześniej spotkał znanego mu z widzenia mężczyznę. Przechodząc poprosił go wówczas możliwość wykonania połączenia telefonicznego z jego telefonu. Właściciel komórki przystał na prośbę i pożyczył mężczyźnie telefon. Po wykonanym połączeniu dzwoniący mężczyzna oświadczył, że nie odda pożyczanego telefonu, gdyż właściciel komórki winien mu jest gotówkę (co nie było prawdą) i odszedł. Właściciel próbował na własną rękę odzyskać telefon – umawiając się ze złodziejem w wyznaczonym miejscu. Złodziej wyznaczył warunki spotkania – właściciel telefonu miał mu zapłacić za zwrocenie komórki 100 złotych. Gdy doszło do przekazania pieniędzy – złodziej oświadczył, że to jednak za mało i w wyznaczony dzień na przekazanie kolejnej zapłaty. Zdenerwowany właściciel telefonu zamiast pojawić się na spotkanie z szantażystą udał się do komisariatu i zgłosił zawiadomienie o przestępstwie. Policjanci bardzo szybko namierzali sprawcę przywłaszczenia mienia. Okazał się nim 27-letni mieszkaniec Krakowa. W jego mieszkaniu funkcjonariusze zabezpieczyli poszukiwany telefon, jak również do-

kumenty nie należące do zatrzymanego. Okazało się również, że mężczyzna był poszukiwany do sprawy uszkodzenia mienia – kilka miesięcy wcześniej dwukrotnie wybił szybę w drzwiach do jednego z bloków w Nowej Hucie.

27-latek usłyszał w sumie 6 zarzutów: przywłaszczenia telefonu, dwa zarzuty żądania korzyści majątkowej w zamian za zwrot bezprawnie zabranej rzeczy oraz dwa zarzuty uszkodzenia mienia oraz przywłaszczenia dokumentów. Grozi mu 8 lat pozbawienia wolności.

POSZUKIWANIA 94-LATKA ZAKOŃCZONE SUKCESEM

Wczoraj (14 października 2018 r.) o godz. 20.30 dyżurny Komisariatu VII Policji w Krakowie otrzymał powiadomienie o zaginięciu 94-letniego krakowianina. Według zgłoszenia w godzinach popołudniowych, pod nieobecność pozostałych domowników, mężczyzna wyszedł z mieszkania, do którego powinien już dawno wrócić. Wysoce prawdopodobne było, że cierpiący na demencję starszy pan, który posiada problemy z poruszaniem się, nie będzie w stanie samodzielnie odnaleźć drogi powrotnej, a panująca w nocy niska temperatura, może stanowić dla niego śmiertelne zagrożenie. W takich przypadkach czas odgrywa kluczową rolę, dlatego mundurowi niezwłocznie podjęli czynności poszukiwawcze. Do działań zaangażowani zostali zarówno policjanci ogniwa patrolowego KP VII w Krakowie, plutonu alarmowego Oddziałów Prewencji Policji, jak również funkcjonariusze służby kryminalnej oraz Państwowej Straży Pożarnej. Na miejsce skierowano także przewodnika z psem tropiącym oraz specjalną grupę poszukiwawczo-ratowniczą z Górszczy. W wyniku profesjonalnie przeprowadzonych działań, doskonalej współpracy służb biorących udział w akcji, mężczyzna w ciągu kilku godzin został odnaleziony. Leżał w zaroślach prowadzących do nieczynnej kopalni. Był wyziebiony i wyczerpany. Starszemu panu udzielono pierwszej pomocy, okryto kocem i przekazano wezwanym na miejsce ratownikom medycznym. Następnie załoga karetki pogotowia przewiozła 94-latka do szpitala.

(jdz)

POŻYCZKI POZABANKOWE

do 25.000 – do 48 miesięcy

KREDYTY BANKOWE

do 350.000 – do 144 miesięcy

Oferta wielu banków i firm w kilka minut

EuroFin, ul. św. Filipa 23/1
Kraków tel. 12 311 04 04

RRSO = 13,2% Szczegóły Oferty u Doradcy

lombard 4u.pl

Pożyczki pod zastaw wszystkiego SKUP

ZŁOTA, BIŻUTERIA, ZEGARKÓW, TELEFONÓW I WIELU INNYCH.

SKUPUJEMY WSZYSTKO CO MA WARTOŚĆ.

M1 Al. Pokoju 67

509-164-757, 12-682-58-85

GALERIA BRONOWICE

ul. Stawowa 61 724-448-044

GALERIA KRAKOWSKA

poziom -1 501-325-444

CH CZYŻYNY 12-297-30-48

PH ZAKOPIANKA

ul. Zakopiańska 62 503 993 203

KAUFLAND

Bratysławska 4 797-37-3614

7 dni w tygodniu od 9-21

PSYCHOLOG

- psychoterapia dzieci i młodzieży
- poradnictwo seksuologiczne.

Tel. 696-620-705

TANIEJ Z „GŁOSEM”

Księgarnia „ZŁOTY WIEK” Grażyny Tabor w os. Złotego Wieku 19, pawilon, zaprasza Czytelników „Głosu – Tygodnika Nowohuckiego” na zakupy z 5-procentową bonifikatą książki promowanej w tym numerze.

Kupon jest ważny do 1 listopada 2018 roku.

Imię i nazwisko:

Adres:

Księgarnia ZŁOTY WIEK poleca książkę Harlana Cobena pt. „W domu” (wyd. Albatros). 10 lat temu nieznanymi sprawcy porwali dwóch chłopców z zamożnych rodzin. Zażądali okupu, a potem zamilkli. Nie odnaleziono śladu po porwanych, przez całą dekadę ich rodziny pozostawały w bolesnej niewiedzy aż do dnia, kiedy jeden z nich niespodziewanie się odnalazł. Co wie o losie swego zaginionego przyjaciela?

Uczcili pamięć bohaterów Września 1939

Święto patrona w Szkole Podstawowej nr 144

Minęły prawie dwa miesiące od kiedy korytarze w Szkole Podstawowej z Oddziałami Integracyjnymi nr 144 zapelnili się rosnącymi ósmoklasistami, a dolne piętra wypełniła roześmiana gromada „zerówkowiczów i pierwszaków”. W tym roku naukę w szkole rozpoczęła niemal setka nowych uczniów. Pierwszy miesiąc nauki społeczność szkolna „zamknęła” wyjątkowym świętem.

Wrzesień to szczególny miesiąc w SP 144. Oprócz typowej atmosfery towarzyszącej inauguracji nowego roku pojawiły się także dodatkowe emocje. Powodem były galowe obchody Święta Patrona Szkoły – Bohaterów Września 1939. W tym roku uroczystości zorganizowane zostały w piątek 28 września. Świętowanie szkolne rozpoczęła uroczysta Msza odprawiona w Kościele Matki Bożej Nieustającej Pomocy. W odpowiedni nastrój wprowadzi

wzięli udział uczniowie starszych klas wraz z rodzicami i nauczycielami. Wejście na podium zarezerwowane było dla tych uczniów, którzy oprócz dobrego wyniku w biegu sprawnie odpowiedzieli na quiz patriotyczny. Po podsumowaniu wyników wyłoniono zwycięzców na poszczególnych poziomach nauczania. Choć wyniki biegu były zróżnicowane, to wszyscy uczestnicy mieli świadomość wygranej, ponieważ rozgrywkom towarzyszyły

medal odebrali nauczyciele wychowania fizycznego.

Najmłodsi uczniowie szkoły rywalizowali na torze przeszkód zorganizowanym pod nazwą „Polygon malucha”. Próbowali sił w rzucie do celu oraz w zadaniach plastycznych: „Kotyliny” i „Drzewa patriotyczne”. Z zaciekawieniem zwiędzali wóz strażacki.

Na terenie boisk szkolnych rozlokowano stanowiska przygotowane przez nauczycieli szkoły: „BohaterOn - Kartka dla Powstańcy”, „Historyczne czytanie”, „Księga pamiątkowa”, „Kredkobranie – sto uśmiechów na stulecie”, wystawy „Za mundurem panny sznurem” oraz „To jest szkoła z historią”.

Wszyscy miłośnicy słodkości i wojskowych specjalów szturmowali stanowiska gastronomiczne.

W „Cafe Bohater” popularnością cieszyły się ciasta przygotowane przez uzdolnione mamy uczniów. W cieniu szkolnych drzew rozstawiono kawiarniane stoliki, które przyciągały wszystkich miłośników domowych wypieków. Szkolna stołówka, „Domowy obiad”, częstowała doskonałą grochówką.

To był niezwykle dzień. Cieszymy się, że pogoda okazała się dla nas łaskawa, a goście dopisali. Święto Patrona Szkoły Podstawowej z Oddziałami Integracyjnymi nr 144 im. Bohaterów Września 1939 przeszło już do historii. Pozostało wspomnienie niezwykle uroczystości, której nie udało się zorganizować bez zaangażowania ludzi wielkiego serca – rodziców i nauczycieli SP144. Dziękujemy!

Katarzyna Ząbkowska-Kruczek
Fot. Renata Dziecie



dził uczestników chór szkolny pod batutą Sebastiana Cygana – nauczyciela muzyki oraz uczniowie, którzy z namaszczeniem recytowali piękne fragmenty poezji. Zainteresowanie wzbudziło wystąpienie Katarzyny Rusin, nauczycielki SP 144, która przejmująco odśpiewała pieśń patriotyczną. Całość zamknął Apel Poległych oraz wzruszające wystąpienie kapitana w stanie spoczynku, pana Franciszka Baryły, prezesa Koła Światowego Związku Armii Krajowej. Po zakończeniu Mszy, wyprowadzono sztandary oraz złożono kwiaty i znicze przed tablicą pamiątkową.

Kolejnym punktem obchodów były uroczystości na terenie szkoły. Spotkanie „Polska Niepodległa” otworzyły występy szkolnego chóru, który zainicjował wspólne śpiewanie znanych i lubianych pieśni patriotycznych. Uczniowie, rodzice, nauczyciele oraz goście wypełnili całe boisko szkolne, a gromki śpiew niósł się jeszcze długo echem po nowohuckim osiedlu. Szczególne zainteresowanie uczestników imprezy wzbudziły pokazy grupy rekonstrukcyjnej Oddziału Kawalerii Ochotniczej im. 4 Pułku Ułanów Zaniemeńskich. Przystojni miłośnicy historii z wielką pasją opowiadali historię 4. Pułku. Z ogromną zwinnością prezentowali żołnierskie popisy. Następnie prowadzili indywidualne rozmowy z zainteresowanymi oraz oprowadzali dzieci na koniach, tłumacząc specyfikę trudnej żołnierskiej misji.

Sporo emocji wzbudził szkolny, patriotyczny bieg sztafetowy, w którym

słowa twórcy nowożytnych igrzysk, barona Pierre de Coubertina: „Istotą igrzysk nie jest zwyciężać, ale wziąć udział. Nie musisz wygrać, bylebyś walczył dobrze.” Wśród nauczycieli





Z PIEŚNIĄ NA USTACH... DLA NIEPODLEGŁEJ



W słoneczny piątkowy poranek na nowohuckich osiedlach pojawiły się setki rozśpiewanych dzieci. To delegacje wszystkich mistrzejowickich placówek „z pieśnią na ustach” świętowały 100 lat odzyskania niepodległości.

O godzinie 10.00 w Parku Tysiąclecia uczestnicy utworzyli z helowych balonów piękną żywą flagę białą-czerwoną.

– Te balony jak marzenia o wolnej Polsce wypuściliśmy w górę, by oznajmić światu radość z Niepodległej – mówił prowadzący oraz wykonawca imprezy, Radosław Omieciński.

Wszyscy przy dźwiękach zespołu folklorystycznego Krakusy bawili się, tańcząc i śpiewając pieśni patriotyczne czy piosenki o Niepodległej.

– Od nas zależy, czy potrafimy przekazać następnym pokoleniom nasze patriotyczne emocje, patriotyczne pojmowanie Polski – mówiła radna Dzielnicy XV Anna Trzoniec.

Po odegraniu hejnału mariackiego uczestnicy imprezy za trzy i półmetrowym pneumatycznym smokiem ustawili się w kolorowy pochód. W rytm piosenki „Flaga białą-czerwona na wietrze roztańczona...” załopotowało 700 białą-czerwonych chorągiewek. Przedszkolaki i uczniowie przemaszzerowali mistrzejowickimi alejkami „Z pieśnią na ustach... dla Niepodległej”.

– To hasło imprezy, w której uczestniczyły wszystkie przedszkola oraz szkoły podstawowe z Dzielnicy XV Mistrzejowice, która zainicjowała i sfinansowała przedsięwzięcie. Jesteśmy przekonani, że te działania wnoszą wiele radości w świętowanie 100. rocznicy Niepodległości – podsumowała dyrektor Samorządowego Przedszkola nr 125 Aneta Stachyra, pomysłodawczyni i organizatorka pochodu.

PRZYSTANEK MISTRZEJOWICE – KONCERT

Siedem lat temu, „nowo powoływany do życia” przez Radę Dzielnicy XV imprezom, postanowiono dodawać określenie od historycznej nazwy Mistrzejowice, stąd PRZYSTANEK MISTRZEJOWICE dla projektu muzycznego, czy BITWA O MISTRZEJOWICE dla zawodów deskorolkowych. Nazwy przyjęły się, służą imprezom i są swoistą promocją naszej Dzielnicy.

W sobotę, 13 października odbyła się kolejna edycja PRZYSTANKU MISTRZEJOWICE. O kilka słów poprosiliśmy, uczestniczącego we wszystkich edycjach Tomasza Bysiewicza, basistę zespołu Empty Ashtray – zwycięzcę pierwszej edycji PRZYSTANKU MISTRZEJOWICE w 2012 roku. W roku 2013 Tomasz zgodnie z regulaminem zasiadał w Łoży Ekspertów jako przedstawiciel laureatów z poprzedniego roku. Od 2014 uczestniczy w imprezie „z urzędu”, jest redaktorem naczelnym portalu krakowskascenamuzyczna.pl, patrona medialnego PRZYSTANKU.

„PRZYSTANEK MISTRZEJOWICE” to przegląd młodych zespołów mający już swoich wiernych fanów. Tym razem na scenie Młodzieżowego Domu Kul-

tury im. A. Bursy, po kwalifikacjach, zaprezentowało się pięć młodych kapel, chociaż zgłoszeń nadeszło ponad trzy razy tyle. Poziom artystyczny był wyjątkowo wysoki, a stylistyka bardzo różnorodna, ciężko więc było wyłonić zwycięzców. Łoża Ekspertów po burzliwych obradach postanowiła przyznać pierwszą nagrodę zespołowi THE PERFUMES (na zdjęciu) doceniając ich teksty, ekspresję sceniczną i intrygujące brzmienie. Druga nagroda powędrowała do zespołu INŻYNIERIA ŚRODOWISKA, który ujął muzyką okraszona tekstami zawierającymi rzadko spotykane poczucie humoru, dystans do świata i do samych siebie. Zespołom gratulujemy i mamy nadzieję, spotkamy się w przyszłym roku!”



RADA I ZARZĄD DZIELNICY MISTRZEJOWICE: Przewodnicząca: Grażyna Janawa, zastępcy przewodniczących: Konrad Maciejowski, członkowie Zarządu: Anna Trzoniec, Sławomir Dymacz, Maciej Olszański. Biuro Rady, Dzielnicy: ul. Młocińska 58 osiedle Tysiąclecia, tel. 12 648-96-41, przyjmowanie i nie zgłoszeń: wtorek i czwartek w godz. 11.00–15.30 oraz środa od 12.00 do 16.00, piątek bez przyjmowania stron. Dyżur Przewodniczącej lub zastępcy – każdy czwartek w godz. 14.00–16.00, członkowie Zarządu: Anna Trzoniec – I wtorek miesiąca 15.00–16.00, Sławomir Dymacz – II piątek miesiąca 16.00–17.00, Maciej Olszański – II wtorek miesiąca 18.00–19.00. Oficjalna strona internetowa: www.dzielnica15.krakow.pl, e-mail: rada@dzielnica15.krakow.pl. Dyżur Policji: pierwszy czwartek miesiąca w godz. 15.00–16.00.

Jubileusz Szkoły Podstawowej nr 78

To już pół wieku istnienia...

W dniu 19 października 2018 roku Szkoła Podstawowa nr 78 im. Piotra Michałowskiego obchodziła jubileusz 50-lecia. Z tej okazji w szkole odbyła się podniosła i wzruszająca uroczystość, którą uświetnili swoją obecnością członkowie Rady Dzielnicy XVII: Katarzyna Frankiewicz, Stanisław Madej, Stanisław Rajska oraz Jerzy Wójcik. Z ramienia Rady Miasta przybyli Agata Tatar, Andrzej Mazur i Kazimierz Chrzanowski. W imieniu Prezydenta Miasta Krakowa – prof. Jacka Majchrowskiego głos zabrał zastępca dyrektora Wydziału Edukacji Dariusz Domalewski oraz Piotr Kempf, dyrektor Zarządu Zieleni Miejskiej.

Przewodniczący Rady Dzielnicy XVII Stanisław Madej wręczył list gratulacyjny oraz podzielił się refleksjami na temat współpracy Rady Dzielnicy XVII z Dyrekcją Szkoły Podstawowej nr 78.

Przygotowany specjalnie na ten dzień program artystyczny łączył w sobie poruszające odwołania do historii i tradycji szkoły z wizją przyszłości. Jubileusz był okazją do wspomnienia, dziękowania, snucia planów, składania życzeń i wielu spotkań ludzi, którzy tworzyli i tworzą wyjątkową atmosferę tej szkoły, gdzie uczniowie rozwijają skrzydła niczym barwne motyle.



Serdecznie zapraszamy na...

WIDOWISKO PATRIOTYCZNO-HISTORYCZNE „A TO POLSKA WŁAŚNIE”

Kiedy? 8 listopada 2018. **Gdzie?** W MDK Fort 49 „Krzesławice” os. Na Stoku 27b.

Z okazji wyjątkowego jubileuszu, jaki w tym roku świętuje nasza Ojczyzna, Młodzieżowy Dom Kultury Fort 49 „Krzesławice” po raz kolejny włącza się w radosne upamiętnienie 100-lecia odzyskania przez Polskę wolności. Tym razem, w dniu 8 listopada br. zapraszamy na widowisko patriotyczno-historyczne „A TO POLSKA WŁAŚNIE...” adresowane do mieszkańców Nowej Huty oraz uczniów Szkół Podstawowych z terenu Dzielnicy XVII Wzgórze Krzesławickie. W repertuarze: widowisko oparte na scenach z „Wesela” Stanisława Wyspiańskiego; rekonstrukcje

historyczne: scena przedstawiająca Józefa Piłsudskiego; pieśni patriotyczne oraz recytacja wierszy upamiętniających wydarzenia z historii Polski; inscenizacja fragmentów Bełtemem Polskiego L. Rydla. Wstęp bezpłatny. Szczegóły na: www.mdkfort49.krakow.pl.

Obowiązują zapisy (od 29 października): tel. 12-645-27-14, imprezy@mdkfort49.krakow.pl. Liczba miejsc ograniczona. Organizator: Młodzieżowy Dom Kultury Fort 49 „Krzesławice”.

Patronat honorowy: Rada Dzielnicy XVII Wzgórze Krzesławickie.

ESKADRYLLA

NIEPODLEGŁEJ RZECZYPOSPOLITEJ

Muzeum Lotnictwa Kraków
al. Jana Pawła II 39

30 października 2018 r.
od godz. 9.30

Program imprezy:

- 9.30 – otwarcie kwater przed pomnikiem Polnych Lotników
- 10.00 – powitanie gości
- 10.10 – koncert Orkiestry Katolickiej Niepodległej
- 10.25 – występ Zespołu Pieśni i Tańca „Nowa Huta”
- 10.40 – pokaz taneczny Zespołu Pieśni i Tańca „Dobrycy”
- 11.15 – koncert pieśni patriotycznych
- 12.15 – zwiedzanie muzeum
- 12.40 – pokaz zabytkowej samoloty
- 13.00 – zakończenie eskadrylla
- 13.30 – zlot i poczęstunek

Wystawy fotograficzne, pokazy filmów dokumentalnych

Projekt realizowany w ramach projektu „Kultura i Dziedzictwo”

Organizatorzy:

Partnerzy:

Patronat medialny:

RADA I ZARZĄD DZIELNICY XVII, os. Na Stoku 15. Tel. 12 645 30 09, tel./faks 12 645 14 17. **Przewodniczący** – Stanisław Madej, **zastępca przewodniczącego** – Andrzej Dziedzic, **członkowie Zarządu** – Jan Kawa, Wiesław Wojnarski, Stanisław Rajska. **Dyżury członków Zarządu**: przewodniczący – czwartek 11.00–13.00 po wcześniejszym telefonicznym uzgodnieniu terminu w biurze dzielnicy, zastępca przewodniczącego – poniedziałek 14.30–17.00, członkowie Zarządu (odpowiednio w podanej kolejności): środa 11.00–13.00, piątek 11.00–12.00, wtorek 10.00–12.00.

REMONTY JEZDNI

Na przestrzeni ostatnich lat w dawnej dzielnicy Nowa Huta, a obecnie pięciu dzielnicach: XIV Czyżyny, XV Mistrzejowice, XVI Bieńczyce, XVII Wzgórza Krzesławickie i XVIII Nowa Huta wykonywanych jest wiele remontów i napraw jezdni i chodników. Oczekiwania mieszkańców są pod tym względem duże, a zadania wykonywane są w ramach różnych programów; Nowa Huta Dziś, jako zadania powierzone dzielnic i finansowane z budżetu miasta, ewentualnie przy wykorzystaniu środków zewnętrznych tzn. rządowych, czy prywatnych inwestorów. Tak np. dofinansowany był remont ul. Bieńczyckiej i jest obecnie prowadzona inwestycja przy remoncie al. Jana Pawła II na odcinku od pl. Centralnego do ul. Kłasztornej (na zdjęciach). Najważniejsze, że w przypadku napraw jezdni nie jest to już kiedyś znane „latanie”, ale jest to kompleksowy remont z reguły nakładkowy.

Poniżej przybliżamy remonty jezdni i miejsc postojowych wykonane w ostatnich dwóch latach w naszych nowohuckich dzielnicach od XIV do XVIII zlecone i nadzorowane przez Zarząd Infrastruktury Komunalnej i Transportu w Krakowie. Ukazujemy zakres powierzchniowy wykonanych prac i poniesione z tego tytułu koszty. Oczywiście tych prac tylko w tej kadencji prezydenta Jacka Majchrowskiego było zdecydowanie więcej, ale uważni mieszkańcy zapewne je dostrzegli. Ze względu na szczupłość miejsca pokazujemy prace tylko z ostatnich 2 lat. Obecny prezydent kandydujący na kolejną kadencję zapowiedział szeroki zakres prac w tej dziedzinie m.in. w programie remontu 70 ulic wraz z pobocznymi na 70-lecie Nowej Huty, która to rocznica przypada w przyszłym roku. I co ważne to mieszkańcy w bezpośrednich konsultacjach będą decydować jakie ulice będą poddane tej modernizacji.

Wykaz robót w Dzielnicy XIV

Prace wykonane w 2017 r.

Ul. Hynka – remont miejsc postojowych na odcinku od nr 11 do ul. Braci Schindlerów w ramach zadania powierzonego 922 m² – 180 317,95 zł; ul. Stella-Sawickiego – remont nawierzchni jezdni na odcinku od wjazdu do Politechniki Krakowskiej do al. JP II 7603 m² – 1 776 951,09 zł; ul. Stella-Sawickiego – remont jezdni od skrzyżowania z ul. Florera do zjazdu na teren PK 2887 m² – 985 591,88 zł; ul. Wężyka – remont nawierzchni parkingu w rejonie bloku nr 15a w ramach zadania powierzonego 120 m² – 23 610,16 zł; ul. Kwiatów Polskich – remont nawierzchni na odcinku od ul. Tuwima do nr 7 w ramach zadania powierzonego 464,88 m² – 35 966,82 zł; remont ul. Kłosowskiego w ramach zadania powierzonego 170 m² – 55 860,12 zł.

Prace wykonane w 2018 r.:

Ul. Gałczyńskiego zadanie NH Dziś – naprawa jezdni asfaltowej w trakcie realizacji; ul. Gałczyńskiego zadanie powierzone – remont nawierzchni dróg i chodników – w trakcie realizacji; ul. Nowohucka od ronda Dywizjonu 308 do mostu na Wiśle – 11 141 m² – 2 081 338,40 zł + 3 200 m² – 281 461,20 zł; ul. Bieńczycka od ronda Kocmyrzwoskiego do ronda Czyżyńskiego – remont nawierzchni i chodników 4 000 m² – 1 055 985,64 zł; remont ul. Marii Dąbrowskiej i Medweckiego wraz z rondem im. Lewandowskiej 6035 m² 1189704,35 zł + 9656,4 m² – 2 068 823,05 zł + 1050 m²

w ramach programu nakładkowego 6 800,0 m² – 1 047 000,00 zł; ul. Andersa – remont nawierzchni w ramach programu nakładkowego 3 500,0 m² – 414 000,00 zł; ul. Broniewskiego – remont nawierzchni w ramach programu nakładkowego 6 700,0 m² – 770 000,00 zł; ul. Nad Dłubnią – remont nawierzchni w ramach programu nakładkowego 3 413,0 m² – 178 000,00 zł; ul. Morcinka od Kocmyrzwoskiej przy Kantorowickiej – remont nawierzchni 6 212,0 m² – 299 645,19 zł; Splawy – remont nawierzchni 3499,0 m² – 2 180 531,0 zł; Węgrzynowska od Barwnej – remont nawierzchni 2 123,0 m² – 104 722,9 zł; Kocmyrzska Od Nad Dłubnią do Obr. Krzyża – remont nawierzchni 3 499,0 m² – 205 578,1 zł; Lawendowa – remont nawierzchni 1 440,0 m² – 99 808,0 zł; Urszulki – remont nawierzchni 1 022,3 m² – 81 594,2 zł; Pokrzywki – remont nawierzchni 2 115,0 m² – 114 237,78 zł; Łopackiego – remont nawierzchni 1 358,7 m² – 96 659,0 zł; Sybiraków 1550 /Stefczyka 1285 – remont nawierzchni 2 836,2 m² – 148 696,2 zł; Łucznanowska – remont nawierzchni 3 367,0 m² – 190 330,8 zł; Petofiego pętla nakładka 1311,6 m² – 78 256,0 zł; Kantorowicka za mostem – remont nawierzchni 659,5 m² – 39 951,3 zł; Do Fortu od Dmowskiego do Korfatego – remont nawierzchni 416,0 m² – 39 951,3 zł; Sosnkowskiego 64 – remont nawierzchni 1 224,8 m² – 107 543,1 zł; Morcinka zalew do Jezioran – remont nawierzchni 4039,0 m² – 254 302,4 zł; Węgrzynowska od 38 w str. Splawy – remont nawierzchni 2 757,7 m² – 136 978,86 zł; Makuszyńskiego od Nowolipki do Nad Dłubnią 5 081,8 m² – 365 781,61 zł; Kruszwicka – remont nawierzchni i parkingu w ramach zadania powierzonego 450 m² 2 985,0 m² – 376 755,4 zł; Zabłockiego remont nawierzchni w ramach zadania powierzonego 5 777,5 m² – 454 327,9 zł; Jancarza od petli aut. do Parnickiego remont nawierzchni w ramach zadania powierzonego 1 992,9 m² – 143 812,9 zł; Świdnicka NHd remont nawierzchni w ramach zadania powierzonego 1 277,3 m² – 113 505,80 zł; Sapiehy 51 NHd remont nawierzchni w ramach zadania powierzonego 327,6 m² – 24 999,26 zł; Łopackiego remont nawierzchni w ramach zadania powierzonego 91,0 m² – 10 755,0 zł; Alertyńskie 25 remont nawierzchni w ramach zadania powierzonego /m.post/ chod. 220 m²/277 m²/ 130 m² – 109 178,4 zł; Kalinowe 14-16 remont nawierzchni w ramach zadania powierzonego 1450,0 m² – 108 386,0 zł; Kazimierzowskie 18 Łokietkówny NHd remont nawierzchni w ramach zadania powierzonego jezd/park 3 487,0 m² – 367 476,5 zł; Soczyny remont nawierzchni w ramach zadania powierzonego 566,0 m² – 30 345,00 zł; Godebskiego remont nawierzchni w ramach zadania powierzonego od Br. Polskich do Bruśnickiej 1 321,5 m² – 68 754,46 zł; Morcinka pętla aut. remont nawierzchni w ramach zadania powierzonego 585,0 m² – 29 647,00 zł; Petofiego 139 remont nawierzchni w ramach zadania powierzonego 626,0 m² – 43 865,30 zł; Architektów przy Bacewiczówny remont nawierzchni w ramach zadania powierzonego 514,25 m² – 38 795,53 zł; Gerlaha remont nawierzchni w ramach zadania powierzonego 282,0 m² – 21 412,30 zł; Darwina 29a boczna remont nawierzchni w ramach zadania powierzonego 384,0 m² – 27 137,00 zł; Wadowska remont nawierzchni w ramach zadania powierzonego 235,0 m² – 15 420,00 zł; Jagiełły remont nawierzchni w ramach zadania powierzonego od Janczarskiego 1 359,0 m² – 96 025,00 zł; Darwina 91 BO pobocze remont nawierzchni w ramach zadania powierzonego 548,0 m² – 53 381,25 zł; Darwina 1-7 NHd remont nawierzchni w ramach zadania powierzonego 1040,0 m² – 51 829,00 zł; Mycielskiego NHd remont nawierzchni w ramach zadania powierzonego 1 084,0 m² – 59 057,89 zł; Petofiego 10-20 NHd remont nawierzchni w ramach zadania powierzonego 985,0 m² – 48 811,00 zł; Petofiego wodoc. NHd remont nawierzchni w ramach zadania powierzonego 339,0 m² – 45 497,30 zł; Jaskrowa remont nawierzchni w ramach zadania powierzonego 690,0 m² – 51 688,95 zł; Poległych w Krzesławicach 51 remont nawierzchni w ramach zadania powierzonego 850,0 m² – 90 242,00 zł.

– 77 172,51 zł + 1 542 m² – 107 541,77 zł; ul. Wężyka zadanie powierzone – remont zatoczki parkingowej 141,81 m² – 14 436,73 zł; ul. Hynka zadanie powierzone – remont jezdni wraz z miejscami parkingowymi – 1136,70 m² – 219 870,29 zł; ul. Włodarczyka zadanie powierzone – remont zatoczek parkingowych 212 m² – 24 970,49 zł; ul. Habina remont nawierzchni 670 m² – 26 053,56 zł.

Wykaz robót w Dzielnicy od XV do XVII

W roku 2017

Ul. Wawelska – remont nawierzchni w ramach programu nakładkowego 5047,0 m² – 339 000,00 zł; ul. Kleeberga – remont nawierzchni w ramach programu nakładkowego 2 230,0 m² – 138 000,00 zł; ul. Bitwy nad Bzurą – remont nawierzchni w ramach programu nakładkowego 3 969,0 m² – 241 000,00 zł; ul. Jancarza – remont nawierzchni w ramach programu nakładkowego 4 016,0 m² – 311 000,00 zł; ul. Nagłowicka – remont nawierzchni w ramach programu nakładkowego 3 156,0 m² – 215 000,00 zł; ul. Szajnówicza – remont nawierzchni w ramach programu nakładkowego 2 632,0 m² – 209 000,00 zł; ul. Dąbrowskiej – remont nawierzchni

– 77 172,51 zł + 1 542 m² – 107 541,77 zł; ul. Wężyka zadanie powierzone – remont zatoczki parkingowej 141,81 m² – 14 436,73 zł; ul. Hynka zadanie powierzone – remont jezdni wraz z miejscami parkingowymi – 1136,70 m² – 219 870,29 zł; ul. Włodarczyka zadanie powierzone – remont zatoczek parkingowych 212 m² – 24 970,49 zł; ul. Habina remont nawierzchni 670 m² – 26 053,56 zł.

W roku 2018

Ul. Kocmyrzwoska – remont nawierzchni 1 870 m² – 127 164,12 zł; ul. Kolbego – remont nawierzchni 932,58 m² w ramach programu nakładkowego – 69 028,89 zł; Rondo Piastowskie – remont nawierzchni 1791,2 m² w ramach programu nakładkowego – 130 394,24 zł; ul. Łowińskiego – remont nawierzchni 7 439,29 m² – 615 000,00 zł; ul. Kocmyrzwoska – remont nawierzchni 4 758,66 m² – w ramach Budżetu Obywatelskiego 309 131,69 zł; ul. Soczyny – remont nawierzchni 736,1 m² w ramach zadania powierzonego

go – 48 929,69 zł; ul. Jaskrowa – remont nawierzchni 1 830 m² w ramach zadania powierzonego – 111 193,99 zł; ul. Lubocka sięgacz – remont nawierzchni 219,6 m² w ramach zadania powierzonego – 14 872,92 zł; ul. Uniwersału Połanieckiego – remont nawierzchni 1 797 m² – 155 176,35 zł; ul. Morcinka boczna – remont nawierzchni 636 m² – 61 116,6 zł; ul. Próchnika – remont nawierzchni 2 703 m² – 366 532,92 zł; ul. Hołdu Pruskiego – remont nawierzchni 2 646 m² – 226 541,56 zł; ul. Swarowicza – remont nawierzchni 1



360,9 m² – 105 831,06 zł; ul. Łęczycka – remont nawierzchni i parkingu w ramach zadania powierzonego 656,0 m² parking i 1038 m² nawierzchnia – 265 965,30 zł; ul. Kocmyrzwoska ślimak – remont nawierzchni 2446 m² – 151 733,08 zł; ul. Jancarza – remont nawierzchni w ramach programu nakładkowego 1917,94 m² – 109 929,30 zł; ul. Bohomolca – remont nawierzchni w ramach programu nakładkowego 5366,76 m² – 366 990,46 zł; ul. Popielidów – remont nawierzchni w ramach zadania powierzonego 1 276,1 m² – 297 757,38 zł; ul. Godebskiego – remont nawierzchni w ramach programu NH Dziś 707,4 m² – 115 567,06 zł; ul. Skoczylasa – remont nawierzchni w ramach zadania powierzonego 1510 m² – 146 450,53 zł.

Wykaz robót w Dzielnicy XVIII

W roku 2017

Ul. Kłasztorna remont nawierzchni jezdni (odcinkowo) w rejonie przejścia dla pieszych przy klasztorze – 27 084,78 PLN; ul. Dymarek remont nawierzchni / odtworzenie wjazdu wraz z remontem poboczy – 69 762,97 PLN; ul. Równa remont ulicy etap 2 zakończenie prac – 81 693,62 PLN; ul. Trzciniowa nakładka asfaltowa, kolejny etap – 51 418,01 PLN; ul. Tokarzewskiego boczna, nakładka asfaltowa kolejny etap – 52 977,46 PLN; ul. Giedroycia remont nawierzchni i poboczy – 87 566,28 PLN; ul. Ujastek Mogiński naprawa nawierzchni jezdni – 435 797,59 PLN; ul. Ptaszyckiego naprawa nawierzchni jezdni – 971 083,37 PLN; ul. Wojciechowskiego remont nawierzchni jezdni wraz z przystankiem wraz z chodnikiem po stronie os. Szkolnego – 701 448,94 PLN; ul. Podbięty od ronda przy moście Wandy do ul. Zagłoby remont nawierzchni jezdni – 312 139,92 PLN; ul. Podbięty remont nawierzchni jezdni na odcinku od Kłasztornej do Giedroycia – 2 353 808,11 PLN; ul. Struga remont nawierzchni jezdni i zatok parkingowych wraz z krawężnikami – 1 007 808,74 PLN; ul. Ludźmierska remont nawierzchni jezdni i chodnika – 1 243 559,61 PLN; ul. Wojciechowskiego remont nawierzchni jezdni wraz z przystankiem wraz z chodnikiem po stronie os. Szkolnego – 268 237,83 PLN; ul. Ułanów, Bulwarowa remont nawierzchni dróg – 1 410 797,7 PLN; ul. Narcyza Wiatra remont nawierzchni jezdni – 866 119,32 PLN; ul. Pysocice remont nawierzchni jezdni – 893 068,35 PLN; Rondo Kocmyrzwoskie przywrócenie przejeźdnosci przy skrzyżowaniu z al. Andersa – 37 306,12 PLN.

W roku 2018

Ul. Bulwarowa remont nawierzchni jezdni i chodnika na odcinku od ul. Kocmyrzwoskiej do ul. Andersa – 171 374,17 PLN; ul. Czuchajowskiego remont nawierzchni jezdni i chodnika – 668 597,43 PLN; ul. Bieńczycka remont nawierzchni jezdni od ronda Czyżyńskiego do ronda Kocmyrzwoskiego – 1 968 364,08 PLN; os. Handlowe 8 remont nawierzchni jezdni wraz z chodnikiem – 305 741,49 PLN; ul. Branicka remont nawierzchni parkingu przed szkołą – 7 517,82 PLN; ul. Rzepakowa remont nawierzchni bitumicznej pętli w rejonie ul. Trzciniowej – 45 790,00 PLN; ul. Ostrów remont nawierzchni z recykliny – 40 727,04 PLN; ul. Sawy – Calńskiego remont nawierzchni bitumicznej na odcinku od cmentarza w kierunku ulicy – 100 000 PLN; al. Jana Pawła II – w trakcie realizacji koszt około – 5 000 000,00 PLN; os. Sportowe – remont nawierzchni jezdni koszt – 30 000,00 PLN; ul. Wiatraczna remont nawierzchni – 55 000,00 PLN.

Za tydzień przybliżymy remonty chodników wykonane w naszych nowohuckich dzielnicach od XIV do XVIII w latach 2017–2018.

Do druku przygotował:

MARCIN PIETRZYK

Fot. autor

Rozmowa z Pauliną Sewińto-Madej kierownikiem jednostki realizującej projekt rozbudowy ul. Igołomskiej

Rozbudowa ul. Igołomskiej na odcinku ok. 7,5 kilometrów od skrzyżowania z ul. Giedroycia do Cła to bardzo strategiczna inwestycja dla Krakowa i Nowej Huty. To wyjazd z naszego miasta w kierunku na Nowe Brzesko, Koszyce, Nowy Korczyn z odbiciem na Busko Zdrój i dalej Sandomierz, a bliżej do Niepołomic. Od lat czekaliśmy na tę inwestycję, aby sprawnie wyprowadzić ruch z centrum Nowej Huty. Część prac związanych z obwodnicą Krakowa i budową nowego mostu przez Wisłę została już wykonana, ale było to w znacznej gestii GDDKiA. Teraz Gmina Kraków poprzez Zarząd Infrastruktury Komunalnej i Transportu realizuje rozbudowę ul. Igołomskiej. O aktualnym stanie zaawansowania prac rozmawiamy z Pauliną Sewińto-Madej kierownikiem jednostki realizującej projekt.

- Jak jest stan zaawansowania prac rozbudowy ul. Igołomskiej?

- Aktualnie jest wykonanych ok. 30 procent zaplanowanych robót związanych z inwestycją.

- Z tego co wiem, mamy opóźnienie do przyjętych wcześniej harmonogramów realizacji tej inwestycji.

- Niestety prace przy rozbudowie ul. Igołomskiej uległy wydłużeniu w stosunku do zakładanych harmonogramów, z przyczyn niezależnych od Inwestora oraz Wykonawcy. W trakcie prowadzonych robót stwierdzono, że grunt w miejscu inwestycji wymaga dodatkowego odwodnienia i wzmocnienia. Nie było to ujęte w przygotowanej dokumentacji, a tym samym w zawartej umowie z Wykonawcą. Niezbędne było wykonanie uzupełniających badań i aktualizacja dokumentacji, co trwało od października 2017 r. do marca 2018 r. W wyniku przeprowadzonych ekspertyz podłoża okazało się, że należy wykonać dodatkowe warstwy wzmocnienia pod zaprojektowanymi konstrukcjami nawierzchni, a co za tym idzie zwiększyć środki finansowe na inwestycję o ok. 70 mln zł. Kolejne kilka miesięcy do lipca br. trwały starania o pozyskanie tej dodatkowej kwoty. Obecnie uruchomiliśmy wstrzymane fronty robót i prace przebiegają bez zakłóceń.

- Faktycznie obecnie widać, że prace się posuwają i nawet zmotoryzowani mogą już korzystać z jednego nowego odcinka wykonanej nitki w ul. Igołomskiej za ul. Giedroycia. Jednak zostało sporo pracy.

- Rozbudowa ul. Igołomskiej jest przedsięwzięciem skomplikowanym, gdyż wymaga koordynacji wielu branż. Oprócz wspomnianych prac dodatkowych w zakresie wzmocnień i odwodnienia zadanie przewiduje, przebudowę kolidującej infrastruktury technicznej, budowę tunelu oraz estakady, a także przebudowę istniejących przepustów pod ul. Igołomską i dwóch wiaduktów kolejowych. W zakresie wiaduktów Arcelor Mittal SA ustalenia przebiegają sprawnie i ten wiadukt jest przebudowywany. Zaistniały problemy z rozpoczęciem przebudowy wiaduktu PKP, z uwagi na bardzo rozbudowany front prac prowadzonych na infrastrukturze kolejowej w Krakowie, ale jestem przekonana, że z naszym narodowym przewoźnikiem dojdziemy do porozumienia, aby rozpocząć prace na tym obiekcie w jak najszybszym możliwym terminie.

- Mimo prowadzenia dość skomplikowanych prac przy rozbudowie ul. Igołomskiej udaje się zachować na niej ruch ciągły i w miarę sprawną przejeżdżność.

- Faktycznie wykonawca pracuje nie tylko sprawnie, ale stara się zachować jak najmniejszą uciążliwość dla użytkowników tej istotnej dla krakowiaków arterii. Samochody mogą jeździć w obydwóch kierunkach po swoich pasach, a ruch wahadłowy zostanie wprowadzony w ostateczności. Oczywiście ruch jest spowolniony ograniczeniami szybkości i koniecznością wyprowadzania go na drogi technologiczne, ale odbywa się to w miarę płynnie. W razie pilnej potrzeby wykonawca wykonuje prace w porze nocnej, gdy ruch jest stosunkowo mały.

- Reasumując jakie są nowe terminy zakończenia tej inwestycji tak istotnej dla nowohucian?

Nowo przyjęty harmonogram robót wymuszonych przez konieczność wykonania robót dodatkowych zakłada oddanie do ruchu ul. Igołomskiej do dnia 31 grudnia 2019 roku. Już wówczas zmotoryzowani pojadą nową arterią bez przeszkód. Jednak pozostaną jeszcze do wykonania prace wykończeniowe związane z poboczami, ekranami, a także porządkowe. Inwestycja będzie kompletnie zakończona w maju 2020 roku.

- Na koniec zapytam o tramwaj biegnący wzdłuż ul. Igołomskiej. Mieszkańcy z tych okolic, jak również pracownicy okolicznych firm pytają kiedy pojadą tramwajem do Pleszowa?

- Modernizacja torowiska wydłużyła się również z uwagi na konieczność wykonania robót dodatkowych. Jednak w porozumieniu z generalnym wykonawcą rozbudowy ul. Igołomskiej złożyliśmy komplet dokumentów do Wojewódzkiego Inspektoratu Nadzoru Budowlanego w Krakowie celem pozyskania decyzji na użytkowanie torowiska. Otrzymaliśmy warunkowe pozwolenie na użytkowanie i dzięki temu mogliśmy uruchomić stały ruch tramwajowy na Pętli Pleszów.

Dziękuję za rozmowę.



Projekt współfinansowany przez Unię Europejską ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Operacyjnego Infrastruktura i Środowisko na lata 2014-2020.

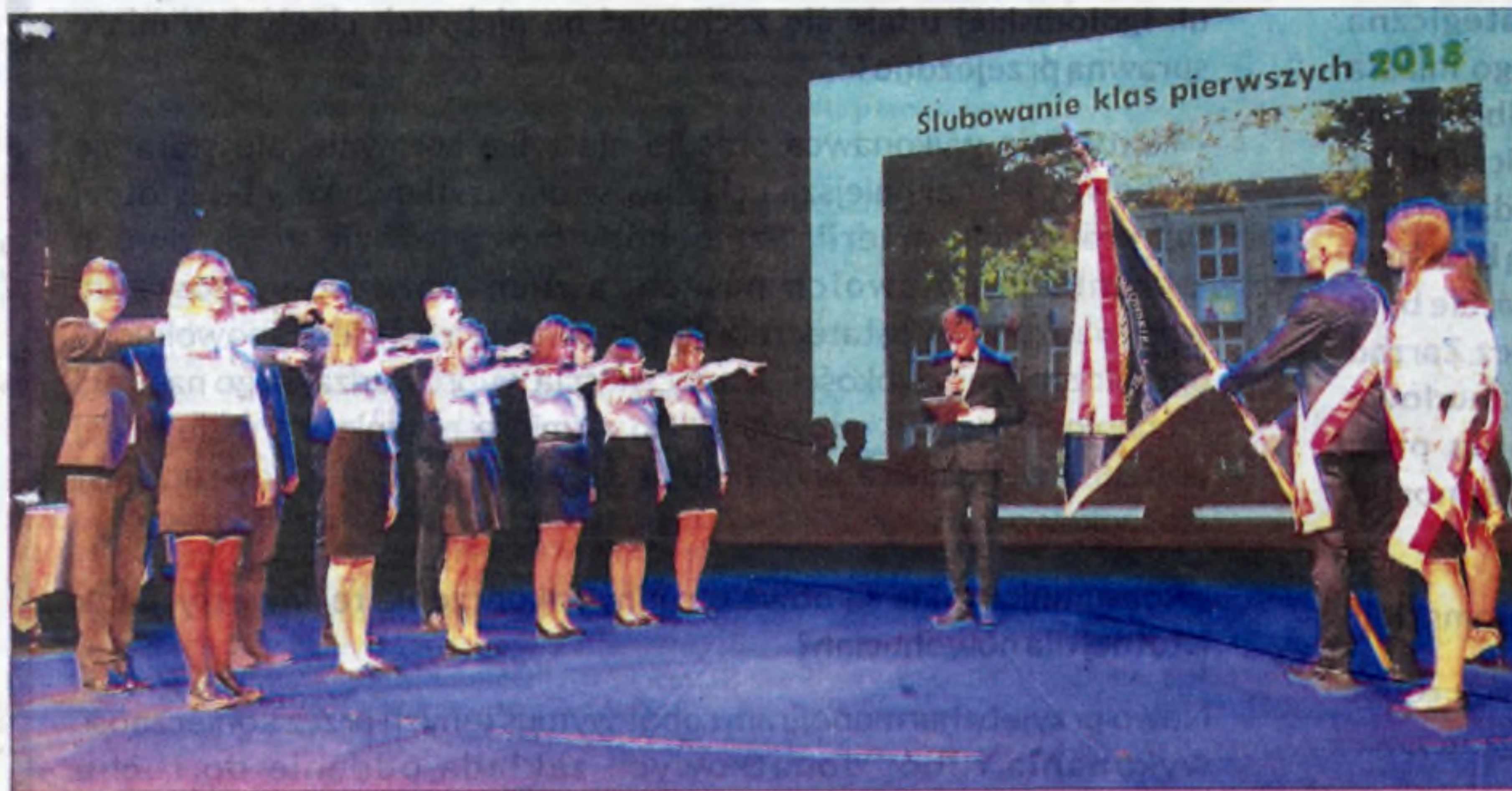
W XI LO ŚWIĘTOWANO JUBILEUSZ 65-LECIA

Najstarsze nowohuckie liceum świętowało 65-lecie szkoły. Oficjalna część jubileuszu odbyła się w Teatrze Ludowym, a kameralne spotkanie z emerytowanymi nauczycielami w budynku szkoły.

Uroczystość rozpoczęła mszą świętą w kościele p.w. Najświętszego Serca Pana Jezusa w os. Teatralnym. Mszę św. koncelebrowali: proboszcz parafii Ba-

wa Sławomir Pietrzyk, przewodniczący Rady Dzielnic XVIII Stanisław Moryc, radni Mariusz Woda i Beata Poszwa (jednocześnie przewodnicząca

najlepszej zawodniczek Kindze Oglódek z klasy 3e. Nagrody Prezydenta otrzymali: Barbara Galas, Regina Jagoda, Magdalena Janiszewska, Dorota Tokarska. Nagrodę Prezydenta i certyfikat Nauczyciel z Pasją otrzymała Zofia Dębicka. Nagrody Dyrektora otrzymali nauczyciele: Mirosława



zyliki Mariackiej, ks. infułat dr Dariusz Raś – absolwent XI LO (głosił kazanie), proboszcz parafii Najświętszego Serca Pana Jezusa, ks. Stanisław Puzniak, przemawiał pod koniec mszy św. i katecheta w XI Liceum, ks. Krzysztof Sasuła.

Szkoła świętowała stulecie odzyskania przez Polskę niepodległości, 65-lecie XI Liceum Ogólnokształcącego im. Marii Dąbrowskiej w Krakowie, Święto Edukacji Narodowej oraz ślubowanie uczniów klas pierwszych. Gala rozpoczęła się od poloneza w choreografii Małgorzaty Lępkowskiej i prezentacją multimedialną o historii szkoły w opracowaniu Filipa Rożka i Jana Walasa. Odbyło się ślubowanie uczniów klas pierwszych. Po tym wstąpiło przekazanie przedstawicielom uczniów nowego sztandaru, ufundowanego przez Radę Rodziców i nauczycieli. W imieniu Gospodarzy przybyłych gości powitali prowadzący imprezę Katarzyna Gibek i Jan Walas. Uroczystość uświetnili swoją obecnością: prezydent Miasta Krakowa Jacek Majchrowski, wiceprzewodniczący Rady Miasta Krako-

Rady Rodziców). Na uroczystość przybyli dyrektorzy i przedstawiciele zaprzyjaźnionych szkół, emerytowani nauczyciele XI LO i emerytowani pracownicy oraz byli dyrektorzy: Edward Hładylowicz, Jadwiga Walecka i Lucyna Szubelak, a także obecne grono pedagogiczne z dyrektorem Danutą Bigaj, pracownicy szkoły, rodzice i uczniowie klas pierwszych, przedstawiciele klas II i III. Sponsorem imprezy był: Dzielnic XVIII Nowa Huta, J&R Roboty Ziemi Leszek Weisło, „Jesion Natur” Parkiety Grzegorz Słuj, F.H. Smak Roman Kowal, Folwark Zalesie, Stowarzyszenie Sportowe Polonia Kraków, OHIR-KO.PL Doradztwo i Obsługa BHP, CoZaTort, Edukator Centrum Obsługi Szkół. Prezydent Jacek Majchrowski nadał odznakę Honoris Gratia wyróżnionym nauczycielom: Mirosławie Bogacz, Marzenie Krzysztoń, Monice Strzępek i Bożenie Witeckiej. Na ręce dyrektora Danuty Bigaj przekazał odznakę Honoris Gratia dla XI Liceum Ogólnokształcącego. Prezydent wręczył puchar drużynie, która zwyciężyła w Turnieju Piłki Siatkowej o Puchar Prezydenta oraz

Bogacz, Małgorzata Dziedzic, Dorota Fornal, Adam Jończyk, Marzena Krzysztoń, Barbara Polak-Mikunda, Anna Skoczylas, Monika Strzępek, Jan Walas, Bożena Witecka, a także pracownicy obsługi i administracji: Agnieszka Binkuś, Justyna Jakubowska, Danuta Musiał, Ewa Pyrek, Joanna Seweryńska i Anna Zając. W części artystycznej (słowo klucz dla tej części – WOLNOŚĆ), wystawiono fragmenty „Nocy i dni” Marii Dąbrowskiej, patronki szkoły oraz „Wesela” Wyspiańskiego, młodzież recytowała wiersze skamandrytów i śpiewała piosenki (m.in. Grechuty, Ciecchowskiego). Autorami projektu i reżyserii były polonistki: Barbara Galas, Katarzyna Gibek, Magdalena Janiszewska i Jolanta Janik. Choreografia – Małgorzata Lępkowska, Ewa Grabowska. Prezentacje multimedialne – Filip Rożek, Jan Walas. Wystąpili uczniowie XI LO. Na koniec odbyło się kameralne spotkanie w XI LO, połączone z wystawą poświęconą życiu szkoły i cateringiem.

(MP) Fot. autor



„Umiera się nie dlatego aby przestać żyć, lecz po to by żyć inaczej”
Paulo Coelho

ZAKŁADY POGRZEBOWE

Przedsiębiorstwa Usług Komunalnych Sp. z o.o.

- ul. Rakowicka 35a, tel. 12/411-47-76, sob. 8.00-14.00
- ul. Reduty 1, tel. 12/411-35-26
- cm. Grębałów, tel. 12/645-31-61
- cm. Podgórze, tel. 12/656-55-11

Wszystkie punkty czynne od pon. do pt. od 7.30 do 15.30

KOMPLEKSOWA OBSŁUGA POGRZEBOW

BEZGOTÓWKOWE ROZLICZANIE POGRZEBÓW

WWW.PUK.KRAKOW.PL

DYŻUR CAŁODOBOWY

ROWNIEŻ W NIEDZIELE I ŚWIĘTA

tel. 12/411-45-02,

12/411-45-04

CORDIA

B. KWIECIŃSKA

www.cordia.com.pl

os. Na Skarpie 24

os. Uroczę 5

czynne 8.00–15.30

12 644-87-75, 512-179-466

504-180-180

**KOMPLEKSOWE
USŁUGI POGRZEBOWE
TANIO – CAŁODOBOWO**

REKORDIA

www.rekordia.krakow.pl

ul. Karola Darwina 1g (w budynku Zarządu cmentarza w Grębałowie)

POGRZEBOWE USŁUGI

KOMPLEKSOWO

BEZGOTÓWKOWO

☎ 12-645-47-24,

508-163-001 (CAŁĄ DOBĘ)

CAŁODOBOWY PRZEWÓZ ZMARŁYCH Z MIESZKAŃ DO CHŁODNI (W RAMACH ZUS)

Sacramentum

os. Szklane Domy 1

www.sacramentum-pogrzeby.pl

Tel. całodobowe:

575-000-159, 575-000-859, 12-307-00-93

ŚWIADCZYMY KOMPLEKSOWĄ OBSŁUGĘ

• bezgotówkowe rozliczanie pogrzebów

• przewóz zmarłych

NEKROLOGI I KONDOLENCJE

przyjmuje Biuro Ogłoszeń

„Głosu – Tygodnika Nowohuckiego”

(al. Jana Pawła II 232 – NCK).

Tel. 12 643-44-33.

PAMIĘĆ O BLISKICH I ZNAJOMYCH

Czytelnicy pytali nas, czy w „Głosie” istnieje możliwość zamieszczania informacji o rocznicowych mszach św. odprawianych za zmarłych. – Najbliższa rodzina wie, kiedy i gdzie taka msza zostanie odprawiona, ale chcielibyśmy także, by wiedzieli o niej sąsiedzi czy przyjaciele zmarłego, a nie wszystkich stać na zamówienie drogiego ogłoszenia w tej sprawie w gazecie – przekonywali. By spełnić oczekiwania Czytelników, zamieścimy takie informacje bezpłatnie. Trzeba tylko zgłosić się do redakcji.

cht
KRAKOWSKIE
Kraków, ul. Krzywda 1
www.cht.net.pl

MODA
W DOBREJ CENIE

Zapraszamy na zakupy! HURT - DETAL III HALA

INFORMATOR HANDLOWO-USŁUGOWY

SŁUŻBY MIEJSKIE I LOKALNE

Pogotowie Ratunkowe 999 (także N. Huta).
Toksykologia 12 411 99-99.
Straż Pożarna 998, 12 646-01-10.
Policja 997. Policja Nowa Huta: os. Zgody (VIII KP) 12 61-52-910, os. Złotej Jesieni 11C (VII KP) 12 61-52-911, 12 615-33-19.
Straż Miejska 986.
Pogotowie gazowe 992.
Pogotowie dźwigowe 12 644-23-08.
Pogotowie c.o. 12 644-38-46.
Wodociągi 12 648-28-61.
Pogotowie ADREM (elektr., c.o., wod.-kan.-gaz) 12 644-19-69, 12 643-27-43. ADREM awarie poza budynkiem 12 644-12-10.
Pogotowie elektryczne dla os. Oświecenia 12 647-05-65 w dni powszednie i 12 647-15-87 w dni świąteczne.
Całodobowy telefon zaufania dla osób z problemem alkoholowym i ich rodzin Tel. 12 411-60-44.

MEDYCYNIA I ZDROWIE

▼ **CENTRUM MEDYCZNE RAJTAR MEDICA.**
www.rajtar-medica.pl, telefon 500 31 31 33.
Os. Na Lotnisku 1/U9 Kraków – lokal na 1 piętrze.
Ginekologia Położnictwo – Endokrynologia – Kardiologia.
USG 3D/4D, EKG, Holter, echo serca.
▼ **KOMPLEKSOWE LECZENIE STOMATOLOGICZNE:**
leczenie kanałowe, protetyka, implanty. Kraków, os. Słoneczne 11, lokal U 1.
Tel. 12 644 89 01, kom. 664 395 417. Pon.–pt. 9.00–19.00.
www.bjb.net.pl.
▼ **NAPRAWA PROTEZ ZĘBOWYCH.** Wzmocnienie metalu. 608-205-981.
▼ **PRACOWNIA USG – LEK. MED. B. STEPIEŃ** – os. Handlowe 8, tel. 12 644-78-26, 12 640-50-90 lub 696-047-450: badania jamy brzusznej, tarczycy. W okresie wakacji czynna: poniedziałek 12.00–16.00 oraz środa i piątek 9.00–12.00.
▼ **GABINET STOMATOLOGICZNY plus Protezownia.**
PROTEZY EKSPRESOWE W 3 DNI.
Kraków, os. 2 Pułku Lotniczego, blok 44, parter.
Tel. (12)649-20-57, 501-406-413.
▼ **MASAŻ LECZNICZY,** rehabilitacja – dorośli, dzieci. Wizyty domowe. 12 414-11-97.

USŁUGI RÓŻNE

▼ **TELEWIZOR ANTENY.**
Tel. 12-640-00-42, 609 586 881.
▼ **USŁUGI SZKLARSKIE, oprawa obrazów,** os. Jagiellońskie 19, Pawilon Handlowo-Usługowy koło kościoła ARKA (wejście z tyłu).
Tel. 12 647-86-50, 504-552-197.
▼ **PRZECHOWALNIA ROWERÓW** (z możliwością przeglądu) i **OPON** (całoroczna). Plac targowy PIAST, paw. 3.
Tel. 647-13-88, kom. 0502-730-087.
▼ **SALON FRYZJERSKI „Dorota”** (damski, męski, dzieci).
Pl. Targowy „Piast”, paw. 26, 27.
Tel. 12 681-33-77.
▼ **ZAKŁAD ZEGARMISTRZOWSKO-ŚLUSARSKI.** Naprawa zegarków mechanicznych i elektronicznych, naprawa zegarów ściennych. Ostrzenie noży, nożyczek, pił, łańcuchów. Dorabianie kluczy mieszkaniowych i samochodowych z immobilizerem. Plac targowy Bieńczyce, paw. 23. Tel. 510-949-066.
▼ **ZAKŁAD PIECZĄTKARSKO-GRAWERSKI, Adam Sroka,** przeniesiony z os. Niepodległości do Borzęcina 797A.
Aktualny tel. 14 68-46-756, e-mail: zaklad@odznaki.pl.
▼ **ROWERY** – sprzedaż, części, akcesoria, serwis, naprawy, komisy, malowanie ram.
FHU „Elmar”, plac targowy PIAST, paw. 3, tel. 647-13-88, kom. 502-73-00-87.
▼ **ANTEN MONTAŻ,** naprawa telewizorów wszystkich typów u klienta.
Tel. 12 640-00-41, 609-586-881.

POŚREDNICTWA NIERUCHOMOŚCI

▼ **ARKADOM – NAJSKUTECZNIEJSZE BIURO NIERUCHOMOŚCI.** Stowarzyszeni w MSPON, 3 licencje państwowe. Os. Jagiellońskie 19, koło kościoła Arka.
Tel. 12 641-66-74; www.arkadom.pl.

BIURA KSIĘGOWO-PODATKOWE

▼ **BIURO RACHUNKOWE „ATINA”,** usługi podatkowo-księgowe. Boh. Września 76. 648-01-89.
▼ **FUNDACJA WIĘCEJ SERCA.** Usługi księgowe – pełny zakres – ceny do uzgodnienia. Os. Złotej Jesieni 15 B, lok. 2. Tel. 503-602-661.

BIURA TURYSTYCZNE

▼ **BIURO TURYSTYCZNE Cerro Torre Szkoła Górską,** al. Pokoju 82, 501 568 948, www.szkoлагorska-cerrotorre.pl.
Wyjazdy polskie i zagraniczne, górskie wyprawy, pilotaż i przewodnictwo wycieczek, obozy i kursy wspinaczkowe, szkolenia, kursy pierwszej pomocy. Oferta dla grup, szkół, firm, klientów indywidualnych.

USŁUGI MOTORYZACYJNE

▼ **FIRMA AUTO KOMPUTER, Janina Walasek, ul. Makowskiego 9B.**
Tel. 644-18-80, 684-19-00 (01, 02), pon.–pt. 8.00–17.00. Badania techniczne pojazdów do 3,5 ton (przeglądy rejestracyjne): okresowe, zasilanych gazem, rejestrowanych po raz pierwszy za granicą, powypadkowych. Komputerowy system pomiaru i kontroli układów jezdnych samochodów osobowych i busów oraz ich regulacja. Komputerowy pomiar sprawności amortyzatorów. www.autokomputer.krakinfo.pl.
▼ **AUTOMYJNIA I STUDIO DETAILINGU „SPLASZ”.** MYCIE RĘCZNE. Ul. Fatimska 6, tel. 644-72-39. Całodobowy parking.
▼ **ZŁOMOWANIE** samochodów, wystawianie zaświadczeń, transport. 12 681-01-41, 0605-100-845.

KWIACIARNIE

▼ **KWIACIARNIA „KALINA”,** os. Centrum D1, czynna od pn. do pt. w godz. 8–19, w soboty 8–17, w niedziele 9–15.
Tel. 012 644-33-36. Przyjmujemy zamówienia z dostawą do domu.
▼ **KWIACIARNIA „CUPIDO”,** pl. Targowy Bieńczyce 6, tel. 641-46-35.
Czynna: pon.–sob. 6.00–19.00, niedziela 9.00–16.00. Zamówienia na telefon. Dowóz w obrębie Krakowa. Wieńce, wiązanki okolicznościowe, bukiety.

PRACOWNIE ZŁOTNICZE

▼ **WYROBY ZŁOTE, SREBRNE.** Naprawy. Grawerowanie. Skup złota i srebra. Upominki komunijne. Ceny producenta. Bieńczycki pl. Targowy 5. Tel. 12 685-53-80.

● **ANTEN** montaż, naprawa telewizorów u klienta.
(12)640-00-42, 609-586-881.
● **CYKLINOWANIA.**
Tel. 694-371-506.
● **CYKLINOWANIA.**
Tel. 502-069-155.
● **CZYSZCZENIE** dywanów, bezpłatny dojazd. (12)649-92-39.
● **KUPIĘ** mieszkanie, dom za gotówkę.
Tel. 505-056-856.
● **MYCIE** okien.
Tel. 513-587-700.

● **RTV** – telewizory – anteny – serwis profesjonalny od 1985 r.
Tel. 511-075-470.
● **SZKLARZ,** oprawa obrazów, montaż, luster, szyby zespolone. Szkolne 30. Transport gratis.
Tel. 509-540-615, (12)644-27-07.

● **SZUKASZ** atrakcyjnej pracy? Zostań opiekunką seniorów w Niemczech, zarabiaj i zgarniaj bonusy! Kraków, ul. Basztowa 3.
Tel. 506-289-107.
● **TAPICER.**
Tel. 784-605-062.

● **WYRÓB** kolder, Handlowe 8.
Tel. 503-655-671
● **ZAWSZE** aktualne. Zakład napraw telewizorów, montaż anten. Profesjonalnie, solidnie, tanio!
(12)640-00-42, 511-942-158.

12 MIEJSKICH HYBRYD VOLVO JEŹDZI JUŻ PO KRAKOWIE

Autobusy hybrydowe Volvo 7900 Hybrid to pierwsze nowoczesne i ekologiczne pojazdy od tego producenta w Krakowie. Nowe autobusy hybrydowe wyjechały na krakowskie ulice 7 października 2018 r., w ramach zorganizowanej dla mieszkańców parady zabytkowych i współczesnych pojazdów, a od poniedziałku 8 października zaczęły kursować na regularnych liniach.

Przegubowe autobusy hybrydowe Volvo 7900 Hybrid o długości 18 m przyjechały do Krakowa bezpośrednio z wrocławskiej fabryki Volvo, gdzie są projektowane przez polskich inżynierów i produkowane seryjnie od 2010 roku. Pasażerowie mogą korzystać z szeregu udogodnień zamontowanych na pokładzie nowych autobusów, m.in. z portów USB do ładowania smartfonów czy nowoczesnego systemu informacji pasażerskiej. Ponadto pojazdy są wyposażone w monitoring, automaty biletowe i klimatyzację – sterowaną oddzielnie dla przedziału pasażerskiego i kabiny kierowcy. Układ napędowy zamontowany w Autobusach Volvo 7900 Hybrid umożliwia jazdę wyłącznie na silniku elektrycznym przez co najmniej kilkaset metrów, a to ważne zwłaszcza podczas ruszania z przystanków czy światła. Po osiągnięciu prędkości 15-20 km/h system automatycznie

przełącza się na zasilanie niewielkim silnikiem Diesla. Baterie ładują się podczas hamowania oraz z nadwyżki mocy silnika spalinowego, a autobus nie wymaga dodatkowej infrastruktury do ładowania. Dzięki tym udogodnieniom pojazdy zużywają mniej paliwa, emitują mniej zanieczyszczeń, są ciche, a co za tym idzie – bardziej przyjazne dla środowiska.

Wartość 12 autobusów hybrydowych to 24 948 000 zł netto. Ich zakup jest elementem projektu unijnego pn. „Zakup niskoemisyjnych, niskopodłogowych autobusów w celu obsługi komunikacji zbiorowej aglomeracji krakowskiej – kontynuacja”, dofinansowanego ze środków Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Małopolskiego na lata 2014-2020 w ramach Zintegrowanych Inwestycji Terytorialnych.

ROLA WITAMINY D W ORGANIZMIE

Radzi położna Monika Wójcik, ambasadorka kampanii i konkursu „Położna na medal”

Niedobór witaminy D dotyczy nawet 95% Polaków. I jest to bardzo niepokojące, ponieważ witamina D jest bardzo ważna dla naszego organizmu. W przypadku witaminy D naturalne źródła nie są w stanie zaspokoić naszego zapotrzebowania.

Najważniejszym źródłem witaminy D jest światło słoneczne – synteza skóra pod wpływem promieniowania UVB może pokryć aż 90% dziennego zapotrzebowania na tę witaminę. Jednak w naszym kraju jest to możliwe zaledwie podczas kilku słonecznych miesięcy, zaś w okresie jesienno-zimowym niezbędna okazuje się suplementacja witaminy D. Jaka jest jej funkcja i jak objawiają się niedobory tej witaminy – przedstawi Monika Wójcik, położna i ambasadorka kampanii społecznej – edukacyjnej „Położna na medal”

WITAMINA D – DLACZEGO JEJ POTRZEBUJEMY?

Pierwotnie stosowano nazwę witaminy A (od antirachitic – przeciwkrzywicy), ponieważ zauważono, że chroni przed krzywicą i osteoporozą oraz pomaga w leczeniu tych chorób.

Już w 1822 roku nasz rodak Jędrzej Śniadecki opisał kąpiele słoneczne jako metodę leczenia krzywicy, choroby szeroko rozpowszechnionej w miastach w czasie rewolucji przemysłowej. Nazywana także była dziecięcą chorobą kości. Na początku XIX wieku wykryto, że lecznicze działanie u dzieci chorych na krzywicę ma promieniowanie ultrafioletowe i olej z wątroby dorsza.

Przez stulecia medycyna ludowa stosowała tran jako remedium w leczeniu krzywicy. Na przełomie XIX i XX wieku badania naukowe skupiły się na wykryciu czynnika przeciwkrzywicznego w tranie. Odkrycia dokonał w 1922 roku Emer McCollum, napowietrzając i ogrzewając go, rozłożył znajdującą się w nim substancję przeciwdziałającą kserofłami (witamina A), pozostawiając nietknięte działanie przeciwkrzywiczne tranu. Udowodnił w ten sposób, że są to odmienne substancje chemiczne. Czynniki przeciwkrzywiczne zostały nazwane witaminą D. 57 lat później miało miejsce kolejne przełomowe odkrycie – receptor witaminy D (VDR).

Polska leży w takiej szerokości geograficznej, w której kąt padania promieni słonecznych w miesiącach jesienno-zimowych jest zbyt mały, by możliwa była produkcja cholekalcyferolu w skórze. Ilość „zmagazynowanej” witaminy D3 w tkankach po prostu jest niewystarczająca, a liczne badania epidemiologiczne wykazują, że stężenie witaminy D3 lub jej metabolitów u większości dorosłych nie osiąga pożądanego poziomu.

Większość osób wie, że witamina D jest syntezowana w organizmie. Dzieje się tak, kiedy skóra wystawiona jest na działanie promieni słonecznych. Jednak takie wy-

tworzenie witaminy D jest bardzo ograniczone, bo jest ona produkowana tak długo, dopóki nie wystąpi nawet niewielka opalenizna. Poza tym wiele osób decyduje się na korzystanie z filtrów słonecznych, w obawie przed rakiem skóry i poparzeniami słonecznymi. Zaniedbanie



powietrza oraz proces starzenia się skóry również zmniejsza możliwość jej przyswajania przez skórę. Ciekawostką może być to, że czarnoskórzy mieszkańcy Afryki także mogą cierpieć z powodu niedoborów witaminy D.

WPLYW WITAMINY D NA ORGANIZM KOBIETY

Witamina D3 jest prohormonem, więc wpływa na równowagę hormonalną, a jej pozytywne oddziaływanie dotyczy kobiet w każdym wieku. Poprzez zwiększenie przyswajalności magnezu oraz wapnia, witamina D3 ogranicza charakterystyczne dla zespołu napięcia przedmiesiączkowego (PMS) bolesne skurcze macicy, uczucie rozdrażnienia oraz bóle głowy. Jej odpowiedni poziom wpływa również na regulację pracy układu rozrodczego – regulację miesiączek oraz łatwość dojrzewania komórek jajowych. Poprzez wzmocnienie działania gonadotropiny, hormonu regulującego pracę jajników, witamina D3 bezpośrednio przekłada się na zwiększenie płodności. Badania wykazały, że wysoki poziom witaminy D jest szczególnie ważny w przypadku kobiet z zespołem policystycznych jajników (PCOS), u których zwiększa on nawet do 30% szanse na zajście w ciążę.

Witamina D3 jest istotna dla kobiet także z powodu udowodnionego w badaniach klinicznych związku między jej wysokim

poziomem w osoczu a zmniejszonym ryzykiem rozwoju raka piersi oraz wystąpienia mięśniaków macicy. Jej suplementacja jest także istotnym elementem profilaktyki nadciśnienia tętniczego, chorób neurologicznych, takich jak choroba Alzheimera oraz infekcji związanych z osłabieniem układu immunologicznego.

Grupę zagrożenia niedoborem witaminy D, stanowią kobiety ciężarne i karmiące piersią, będąc grupą narażenia na wzmogłą utratę wapnia z kości. Dzienna

dawka zalecana u kobiet ciężarnych i karmiących z niedoborem witaminy D3 w diecie lub ograniczeniem syntezy przez skórę na dobę wynosiła dotychczas 800–1000 IU, jednakże nowe doniesienia sugerują zasadność suplementacji wyższymi dawkami wynoszącymi do 2000 IU na dobę. Najwyższa bezpieczna dobową dawką leczniczą to 10000 IU. Zalecenia: witamina D3 powinna być stosowana u kobiet planujących ciążę, ciężarnych oraz w okresie laktacji w dawce 2000 IU na dobę.

WPLYW WITAMINY D NA ORGANIZM MĘŻCZYZNY

Suplementacja witaminy D przez mężczyzn niesie ze sobą wiele korzyści, ale przede wszystkim jej odpowiedni poziom ma dobroczynny wpływ na jakość plemników oraz poziom hormonów androgenowych, głównie testosteronu, a to od niego m.in. zależy libido mężczyzny.

W jednym z prawie 130 niezależnych badań naukowych, które skupiały się nad witaminą D w kontekście niepłodności męskiej, wykazano, że mężczyźni z jej wyższym poziomem we krwi, mieli większą liczbę plemników w nasieniu i byli one bardziej ruchliwe.

Odpowiedni poziom tej witaminy można uzyskać za pomocą preparatów aptecznych w dawkach 2000–4000 IU na dzień. Niestety, brak jest zaleceń dawkowania dla

mężczyzn starających się o potomstwo. Każdorazowo decyzję o przyjmowaniu większych dawek witaminy D należy skonsultować z lekarzem. Nadmiar może wywołać między innymi nudności, biegunkę, senność, zaburzenia rytmu pracy serca.

WITAMINA D W ROZWOJU DZIECKA

Witamina D jest niezbędna do prawidłowego rozwoju dziecka. Bez niej organizm nie przyswaja wapnia, który jest wydalaný wraz z moczem. U małych dzieci może to prowadzić do krzywicy, nazywanej dosłownie zapaleniem kręgosłupa, która dawniej powodowała demineralizację i deformację kości u dzieci. Zbyt mała ilość witaminy D może sprawić, że mleczaki będą się wyrzynać już popsute. Witamina D działa również korzystnie na system nerwowy i na słuch, łagodzi stany zapalne skóry i podnosi odporność.

Według najnowszych zaleceń, w grupach ryzyka niedoboru witaminy D u noworodków urodzonych przedwcześnie, suplementację witaminą D należy wprowadzić od momentu rozpoczęcia żywienia dojelitowego w dawce 400–800 IU czyli wtedy, gdy dziecko zacznie pić pokarm matki lub mieszaninę sztuczną do czasu osiągnięcia skorygowanego wieku 40 tygodni ciąży, następnie konieczne jest przejście na dawki zalecane niemowlętom do 6. miesiąca życia (400 IU).

Noworodki donoszone powinny mieć rozpoczętą suplementację witaminą D w dawce 400 IU/dobę począwszy od pierwszych dni życia.

Przy karmieniu mlekiem modyfikowanym lub pokarmem kobiecym ze wzmocnieniem pokarmu kobiecego, konieczne jest aby uwzględnić podaż witaminy D z diety matki.

Niemowlęta karmione piersią wymagają suplementacji witaminą D w dawce 400 IU/dobę. Jednocześnie suplementacja witaminy D u matki karmiącej w ilości poniżej 2000 IU/d nie wpływa na dawkowanie witaminy D u dziecka.

Niemowlęta karmione mlekiem modyfikowanym powinny otrzymywać 400 IU/dobę witaminy D (łącznie z diety i preparatów farmaceutycznych). Przy spożyciu 400 IU/d witaminy D z diety (tj. ok. 1000 ml mleka początkowego i ok. 700–800 ml mleka następnego) dodatkowa suplementacja witaminą D nie jest wymagana. Natomiast przy karmieniu mieszanym lekarz ustala dawkę indywidualnie, obliczając zawartość witaminy D w podawanym mleku modyfikowanym. Podaż witaminy D z pokarmu kobiecego nie musi być uwzględniana w obliczeniach ze względu na jej bardzo niskie stężenie (ok. 50 IU/litr).

Zdrowie i uroda

CitoReh

Dietetyka

Dietetyka online:

porady przez Internet
pod adresem: www.citoreh.pl

Dietetyka stacjonarna:

porady stacjonarne,
analizy i pomiary
komputerowe zawartości
tłuszczu, masy mięśniowej
i wody w organizmie.

Prosimy o telefoniczne
lub mailowe
uzgodnienie terminu wizyty!

Os. Złotej Jesieni 2,
31-826 Kraków
(pok. 222, II piętro)

Tel.

12 641 65 14
lub 696 999 958

e-mail: dietetyka@citoreh.pl
<http://www.citoreh.pl>

PRACOWNIA RENTGENOWSKA

Wykonujemy zdjęcia:

- kręgosłupa
- klatki piersiowej
- kostne, zębów
- i panoramiczne zębów

os. Urocze 2
Tel. 12 644-92-82

Vident

lek. stom. Andrzej Zimoch
tech. dent. Marcin Słowiak

os. Boh. Września 1

STOMATOLOGIA

PEŁNY ZAKRES USŁUG

tel. 12/641-48-08

PROTETYKA

KORONY, MOSTY, PROTEZY EKSPRESOWE NAPRAWY

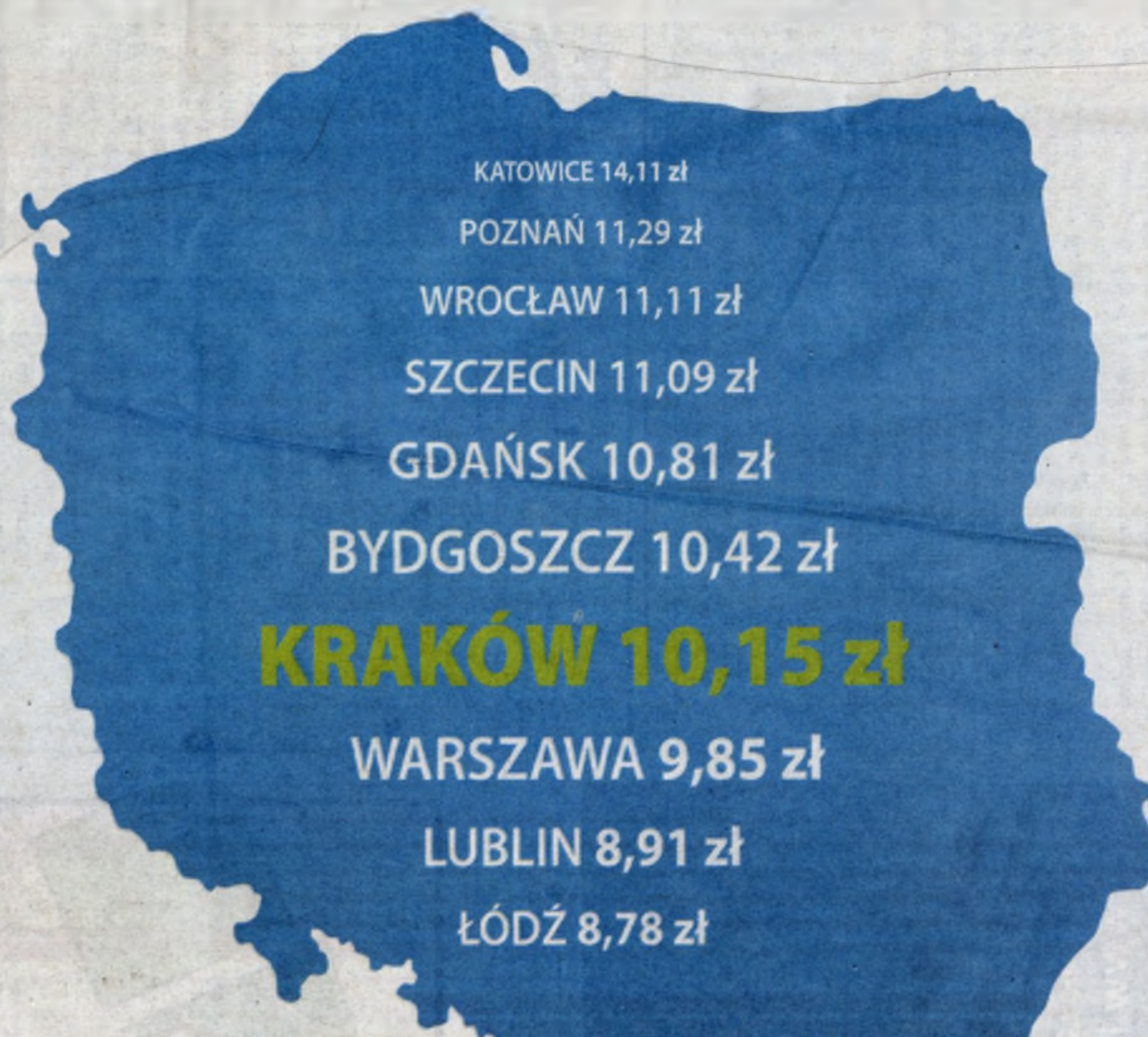
tel. 12/645-93-33



WODOCIĄGI
Miasta Krakowa

Czy wiesz, że...

w Krakowie od 4 lat jest stała taryfa za wodę i ścieki?



Czy wiesz, że...

Kraków jest jednym z czterech najtańszych dużych miast w Polsce pod względem ceny za wodę i ścieki?

więcej na www.wodociagi.krakow.pl



F.H.U. "ELMAR" s.c.

rowery

SPRZEDAŻ • SERWIS • KOMIS
CZĘŚCI I AKCESORIA ROWEROWE

31-625 Kraków, os. Piastów 60 A, paw. 3, Plac Targowy "PIAST"

tel. 12 647 13 88

kom. 502 730 087

www.elmar.interial.pl

www.elmar-rowery.pl

elmar@interial.pl

sklep@elmar-rowery.pl

Zaufaj gwiazdom, zwłaszcza tym, które Ci sprzyjają

HOROSKOP

BARAN (21 III–20 IV). Bieżący tydzień będzie ogromnie ważny w Twoim życiu. Będziesz podejmować życiowe decyzje, rozstrzygać kwestie majątkowe i łagodzić problemy rodzinne. Masz szansę by wykazać się zdolnościami medycznymi.

BYK (21 IV–20 V). Zastużysz sobie na opinię osoby bardzo rodzinnej, uczynnej. Będzie to spora porcja rodzinnego ciepła, więc poczujesz się doskonale w roli pocieszycielki i osoby o dość dużych możliwościach.

BLIŹNIĘTA (21 V–21 VI). Serce – jak to mawiają – masz na dłoni, ale między innymi dlatego często dajesz się ponieść fantazji i

podejmujesz niekorzystne dla siebie decyzje. Zadbaj więcej o własne potrzeby, nie bądź za bardzo szczodry.

RAK (22 VI–22 VII). Nie traktuj każdej sprawy, najmniejszego nawet problemu, tak bardzo poważnie. Nie stresuj się, bo i tak, jak wiesz, los pisze swoje rozdziały, i to niezależnie nawet od przemysłanych planów.

LEW (23 VII–22 VIII). Nadal zdrowie jest dla Ciebie najważniejsze. Twoje starania i rozważa mogą zdziałać cuda. Ciesz się przebiegami jesiennego słońca, nie zapominaj o długich spacerach i znajomych, którzy ostatnio znaleźli się na dalszym planie.

PANNA (23 VIII–22 IX). Doskonale sobie radzisz w dzisiejszej rzeczywistości, w firmie i nie zamierzasz niczego zmieniać. Po prostu jesteś zadowolony z aktualnego układu. Nadal zadbaj przede wszystkim o delikatne, szlachetne zdrowie.

WAGA (23 IX–22 X). Łatwo nawiązujesz kontakty towarzyskie i w najbliższym czasie zapewne przybędzie Ci nowych znajomych. Łatwo też wydajesz pieniądze. Znowu chcesz sprawić przyjemność komuś z rodziny.

SKORPION (23 X–22 XI). Postarasz się mocniej wejść w sprawy społeczne i to nie tylko z najbliższego otoczenia. Najbliższe dni będą niewątpliwie wypełnione zebraniem, spotkaniem i pomysłami na rzecz środowiska.

STRZELEC (23 XI–21 XII). W domu, wśród rodziny, zaczynasz być rzadkim gościem i nadal w tym względzie niewiele się zmie-

ni. Twoje pomysły wymagają oczywiście wiele zaangażowania i czasu, ale to jest dziedzina w której czekają Cię sukcesy.

KOZIOROŻEC (22 XII–19 I). Wiele czasu poświęcasz sprawom zdrowia. Najnowsze badania i testy upewnią Cię, że wszystko zmierza w dobrym kierunku. Aktualnie więcej czasu możesz wykorzystać na sprawy osobiste.

WODNIK (20 I–18 II). Twoje plany zawodowe to niezwykle ambitna wędrówka w górę i nie masz zamiaru zwalniać tempa. Z tak wielką determinacją osiągniesz wiele. Nie zapominaj również, że możesz liczyć na pomoc kolegów.

RYBY (19 II–20 III). Nadwrażliwe, zodiakalne Rybki w końcu zaznają domowego ciepła. Poczuć się doskonale wśród bliskich, w znajomym, miłym otoczeniu z filiżanką mocnej kawy, zaserwowaną przez przyjaciela.

SAMANTA

Rozmowa kwalifikacyjna:

- Proszę wymienić swoją jedną mocną cechę.
- Jestem wytrwały.
- Dziękuję, skontaktujemy się z panem później.
- Dziękuję. Zaczekam tutaj.

★★★

Na lekcji geografii:

- Województwo podkarpackie graniczy ze Słowacją od południa – mówi nauczycielka.
- A przed południem z kim graniczyło? – dopytuje się Jasio.

★★★

Jasio patrzy zafascynowany, jak jego mama kładzie maseczkę na twarz.

- Po co to robisz, mamusi? – pyta.
- Bo chcę być piękna.

Po pewnym czasie mama zaczyna zmywać maseczkę.

- Co się stało? – pyta Jasio. – Poddawaś się?!

★★★

Przychodzi budowlaniec do majstra:

- Panie majstrze łopata mi się złamała!
- To się oprzyj o betoniarke!

★★★

Spotykają się dwie sąsiadki:

- A co to sąsiadka tak dziś na czarno?
- A no, bo to mąż mój nie żyje.
- O mój Boże. A jak to się stało? Przecież jeszcze wczoraj go widziałam jak kopał w ogródku.

– A kopał, kopał. A potem poszliśmy do sklepu kupić mu nowe buty. No i mierzy jedną parę, drugą, trzecią... dziesiątą...

Mówię mu: „Nie śpiesz się Stefan, przymierzaj dokładnie żeby na pewno dobre były.” W końcu po paru godzinach wróciliśmy do domu, on zakłada te nowe buty i mówi, że ciasne. No nie zabiłaby pani?

BURGERY Z KURCZAKA

Składniki: podwójny filec z kurczaka (ok. 450 g), 2 ząbki czosnku, łyżka oregano, łyżeczka słodkiej papryki, 1/2 łyżeczki ostrej (lub do smaku), 4 gałązki natki pietruszki, czerwona papryka, 1/2 szklanki kukurydzy, jajko, olej roślinny do smażenia.

Filety oczyścić z błonek i kostek, pokroić na kawałki, rozdrobnić w melakserze lub pojemniku rozdrabniacza lub posiekać na desce. Włożyć do miski, dodać przeciśnięty przez praskę czosnek oraz drobno posiekaną natkę pietruszki. Doprawić solą, pieprzem, oregano i papryką w proszku. Dokładnie wymieszać. Dodać pokrojoną w kosteczkę paprykę, odcedzoną kukurydzę oraz jajko i ponownie wyrobić. Uformować nieduże kotleciki mocząc ręce w chłodnej wodzie. Rozgrzać patelnię z olejem i smażyć burgery po ok. 5 minut z każdej strony, lub też obtoczyć je w oleju/oliwie i kłaść na suchą patelnię.

§ Akta sprawy...
„Ochroniarze”

Wydawać by się mogło, że czasy z lat 90., gdy doszło do głośnych przypadków wymuszania haraczy przez gangsterów od warszawskich restauratorów, dawno minęły. Nic bardziej błędnego. Nadal pojawiają się tacy, dla których to najlepszy sposób na szybkie zdobycie pieniędzy. Trzej aktywni uczestnicy zajęć na krakowskiej siłowni uznali, że ich waga mięśniowa wystarczy, aby dorobić i dobrze się bawić. Niestety sylwetki kulturystyczne mają się nijak, do tego, co powinno znajdować się w mózgu.

Powstały na obrzeżach Krakowa lokal gastronomiczny nie miał dużych ambicji jeżeli chodzi o specjalizację kuchenną, miało być niedrogo, przytulnie i smacznie. Właściciele, małżeństwo mieszkające w centrum miasta, mając odziedziczony po rodzicach dom przy dość ruchliwej drodze, postanowiło zainwestować i otworzyć tam lokal. Przez kilka miesięcy trwała adaptacja, zdobywanie kolejnych zezwoleń, aż wreszcie restauracja zaczęła działalność.

Klientów było sporo i wydawać by się mogło, że wszystko jest na dobrej drodze. I żadnej konieczności „Kuchennych rewolucji” nie będzie. Okazało się, że pomoc stanie się potrzebna, ale od strony zupełnie innej instytucji.

Trzech 20-kilkulatów powiązanych z kibolskimi środowiskami i namiętnymi bywalcami siłowni – uznano, że odżywki i rozrywkowe życie kosztują, iż warto mieć dodatkowy dochód. Nie wiadomo, co dało asumpt do ich działań, w każdym razie kiedyś jadąc autem zatrzymali się w restauracji państwa W., widząc liczne reklamy i informacje od niedawnym otwartości lokalu. I jadąc kotlety schabowe, popijając piwem, po chwili w kierunku obsługującej ich kelnerki

popłynęły dwuznaczne propozycje spotkania. Gdy ta odmówiła mówiąc, że jest w pracy, jeden z nich kazał poprosić właściciela. Ponieważ tego nie było, powiedział tylko zastępującemu go menadżerowi, że lokal i pracownicy potrzebują ochrony. Dając do zrozumienia, że on i jego koledzy podejmą się tego. I zapowiadając kolejną wizytę.

I po paru dniach, w sobotni wieczór zawitali tam ponownie. Panowie zachowywali się dość swobodnie, zaczepiając także innych gości i personel. Kelnerka poprosiła o spokój, a gdy to nic nie dało, poinformowała właściciela. Pan W. zakomunikował trójce, że mają opuścić lokal, ci wyśmiali go i przypomnieli, że już tu byli i za opiekę nad jego własnością zażądali miesięcznie tysiąc euro.

Szef lokalu zagroził wezwaniem policji. Jednak najpierw został ogłuszony ciosem w szczękę, następnie trzech osiłków zaczęło rozbijać szklanki, rzucać krzesłami w kierunku baru. Dostało się też dwójce gości. Następnie odgrazając się, że pojawią się znowu, oczywiście nie placąc – wyszli.

Po tym zajściu pan W. z zarejestrowanym przez kamerę materiałem poszedł na policję. Jednak zdając sobie doskonale sprawę, że poszukiwania mogą potrwać, a napastnicy wrócić, skorzystał z oferty jednego ze współwłaścicieli agencji ochrony, który był jego kolegą jeszcze z czasów szkolnych. I przez kilka dni w lokalu lub na zewnątrz było dwóch jego pracowników. Obserwujących teren i mających interweniować w razie czego.

Przez kilka dni był spokój, aż pewnego dnia zaraz po otwarciu lokalu w południe ponownie pojawiło się tym razem dwóch znanych mężczyzn. Barman widząc zagrożenie, błyskawicznie poinformował o tym ochroniarzy w cywilu. Bo obaj nieproszeni goście stanęli przed barem i zażądali wydania kasety z tysiącem złotych. Gdy za nimi stanęli równie rośli pracownicy ochrony, doszło do pyskówki i szarpaniny. W tym czasie zostały wezwane posiłki z agencji, a obaj napastnicy obezwładnieni, a następnie oddani w ręce policji. Wszyscy okazali się osobami znanymi krakowskiej policji. Przede wszystkim z uczestnictwa w kibolskich porachunkach i handlu narkotykami.

(mar)

Kraków

Instytut Architektury Krajobrazu Politechniki Krakowskiej oraz Pracownia Animacji Ekologicznej Ośrodka Kultury im. C. K. Norwida zapraszają na cykl spotkań prezentujących prace dyplomowe studentów i absolwentów kierunku Architektura Krajobrazu dotyczące Nowej Huty.

Zaadoptuj przestrzeń

– CYKL SPOTKAŃ O NOWEJ HUCIE

5. SPOTKANIE

Dawne lotnisko, wspólna odpowiedzialność

Konferencja – spotkanie – prezentacja – dyskusja – w drodze do Lotniska Nowej Huty

29 X 2018 (poniedziałek) godzina 18:00

Ośrodek Kultury im. C. K. Norwida
os. Górali 5, Kraków
www.okn.edu.pl



www.hotelboruta.pl

www.facebook.com/hotelboruta



Tel: 18-201-35-89

email:boruta@hotelboruta.pl

Sentencja tygodnia

Nie ten przyjaciel, kto współczuje,
a ten kto pomaga.

Thomas Fuller